

OFERTA ESPECIAL
RADIANT
 COLECCION Bijuoux®
 ORO BLANCO 23.550
 Gregory JOYERO



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

P. M. 5 - 1958
 DEPOSITO LEGAL

Palma de Mallorca, miércoles, 28 de diciembre de 1966

AÑO XXVIII - N.º 3.277
 PRECIO, 2.- PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO
 DEL MOVIMIENTO»
 Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR
 F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y
 TALLERES
 Paseo Mallorca, 29 - PALMA

**EN
 ESTE
 NUMERO**
**EL TRAFICO DE
 LAS ESMERALDAS**
**DESCOLONIZAR
 GIBRALTAR**



«BALEARES» ORGANIZA SU FIESTA INFANTIL DE REYES

VOZ DE LAS ISLAS

**ACCESO DE LOS TRABAJADORES
 A LA PROPIEDAD MOBILIARIA**

El Papa en Florencia



FLORENCIA. — Una representación de esta ciudad, ataviada con trajes de la época del Renacimiento, saluda al Santo Padre a su llegada a la catedral de Santa María de las Flores, donde ofició la tradicional misa del gallo. (Foto Cifra Gráfica.)



El reloj que Palma necesitaba

Una necesidad seriamente sentida por todos los palmesanos, era el buen funcionamiento del entrañable reloj de «En Figuera» que rigió los sueños y viglias de la población. Al fin la vieja aspiración se ha cumplido: Ya no veremos más parado a «En Figuera». El Ayuntamiento ha montado un nuevo reloj electrónico que incluso funcionará cuando se produzcan fallos de corriente, pues lleva un dispositivo de recuperación. Este reloj es gemelo del que termina de ser instalado en el edificio de la Telefónica de Madrid y que puede divisarse desde una distancia de 20 kilómetros. En la otra fotografía puede advertirse la complicada maquinaria. El nuevo reloj será inaugurado solemnemente a las doce de la noche del día de San Silvestre, o sea, que iniciará su funcionamiento dando las 12 campanadas de final de año.



RUEDA DEL MUNDO

SESION PLENARIA DE LAS CORTES ESPAÑOLAS

DEFICIT DE LA BALANZA COMERCIAL

Herido por bombas americanas



VINH YEN (Vietnam del Norte). — El niño de 7 años Nguyen Van Thieu, que cuidaba a unos búfalos que pastaban y resultó herido por bombas norteamericanas en el ataque del pasado día 2 del cual produjo 26 muertos y 87 heridos. — (Telefoto Upi Cifra.)

SAIGON: 111
 MUERTOS AL
 ESTRELLARSE
 UN AVION U.S.A.

AVIONES RUSOS
 CON BOMBAS «H»
 SOBREVOLARON
 LOS EE. UU.

SANGRIENTA
 NAVIDAD
 EN MEJICO

8 PRESOS SE
 FUGARON DE
 LAS CARCELES
 INGLESAS

EN CA'N PICAFORT

SOLARES EN VENTA

EN LA CALLE HERNAN CORTES - CALLE DEL ARENAL - CALLE DE LOS FRANCESES
 VIA ALEMANIA - CALLE NORTE Y ENFRENTA DE LA GASOLINERA - CARRETERA
 DE ARTA - PUERTO ALCUDIA.

SOLARES CON ASFALTO - BORDILLO - FAROLAS - ELECTRICIDAD Y FUERZA, A
 185.000 PTS. SOLARES DE 300 m.². 40.000 PTS. DE ENTRADA, 4 AÑOS FACILIDADES.

APROVECHE ESTAS FIESTAS PARA VISITARNOS

INFORMES Y VENTA: SALVADOR P. PIÑA GENOVART - APAREJADOR
 Calle GRAL. GODED, 18. - Teléfono 7. - SANTA MARGARITA

O SOBRE LOS SOLARES: DE 10 a 1 Y DE 2'30 a 6.

LIMPIEZA SECO ALFOMBRAS

Tapicerías sin destapizar. - Sofás. - Butacas. - Sillas.
 Guardamos sus alfombras. ♦ BENMA - Teléf. 250057.

EN los países de economía progresiva de todo el mundo, una de las orientaciones más acusadas, consiste en buscar una distribución de la renta nacional con características de acercamiento y reducción de los grandes desniveles que, en épocas pasadas, se registraron y que tantos daños sociales llegaron a ocasionar. Por ello, no es totalmente cierto que la trayectoria moderna se oriente tan solo a conseguir el pleno empleo de recursos, un grado suficiente de desarrollo y la estabilidad económica. A esta trilogía, en efecto, hay que añadir —y así lo confirman numerosos ejemplos— un cuarto postulado, que es el de la mejor distribución de la renta.

Ahora bien: Cuando la renta se distribuye mejor, lo que realmente ocurre es que disminuyen tanto los núcleos de rentas fabulosas, como de rentas miserables, creciéndole, en cambio, de forma muy amplia, los núcleos de rentas medias, capaces de generar ahorros, aunque no de mucha entidad.

Ese ahorro modesto, que por la amplitud de las poblaciones que lo ejercen ha merecido el calificativo de "ahorro social", necesita, tanto para beneficio de los ahorradores como para los de la comunidad nacional, ser encauzados hacia la inversión

ACCESO DE LOS TRABAJADORES A LA PROPIEDAD MOBILIARIA

beneficiosa, con lo que se llega a conseguir la creación de infinidad de patrimonios individuales o familiares que, aunque no muy fuertes, rompen la dolorosa situación de los millones de trabajadores por cuenta ajena que, desprovistos de todo bien económico de reserva, estaban atados a lo que se denominó "salario de la mano a la boca", queriendo expresarse con ello que todos los ingresos eran absorbidos por las elementales necesidades del diario vivir.

En España, aunque de forma pausada, se viene operando desde hace ya años un proceso de redistribución de la renta. En su consecuencia, también se ha registrado una proliferación del pequeño ahorro. Ahora, en el intervalo de muy pocas fechas y con el mismo objetivo de encauzar estas sumas ahorradas y hacerlas fructificar, el

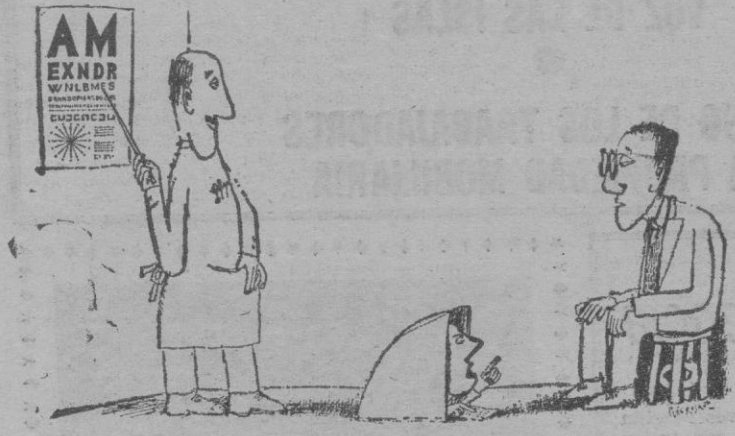
Ministerio de Hacienda ha publicado tres disposiciones todas ellas orientadas a la concesión de préstamos a los ahorradores. Se refieren estas disposiciones al ahorro-Bursátil, Ahorro-Vivienda y, finalmente, a la concesión de créditos a los trabajadores para el acceso a la propiedad mobiliaria.

Esta última disposición tiene para nosotros un gran interés social y es posible que, de ser convenientemente divulgada, permita a numerosos grupos de trabajadores poseer un patrimonio en valores o títulos que, además de una renta que amplíe sus ingresos de trabajo, les ofrezca la seguridad de contar con un pequeño capital para las eventualidades que puedan presentarse.

La mecánica de estos préstamos para el acceso a la propiedad mobiliaria de los trabajadores es en esencia la siguiente:

Toda persona no obligada a presentar declaración por el impuesto General sobre la Renta, podrá concertar con los Cajas de Ahorros préstamos para la adquisición de valores mobiliarios los cuales pueden referirse tanto a títulos de las empresas donde se trabaja, como a cualesquiera otros que tengan cotización calificada en Bolsa. El préstamo podrá ascender hasta 100.000 pesetas y puede representar hasta el 80 por 100 del importe de la compra de valores cuando se trata de Fondos Públicos, el 60 cuando se trata de obligaciones y el 50 por 100 si lo que se compran son acciones. Es decir, que un trabajador que tiene ahorradas 20.000 pesetas, puede adquirir más de 100.000 pesetas de títulos del Estado y 40.000 pesetas de acciones industriales. Estos préstamos solo tendrán interés del 3 por 100 y el plazo de amortización de los mismos será a lo menos de siete años, si bien el prestatario puede anticipar la amortización del crédito cuando así lo desee.

En definitiva, se trata de conceder préstamos a los ahorradores modestos para que estos puedan formar un patrimonio en títulos o valores que les permita una mayor seguridad económica e, indudablemente, también una efectiva elevación social.



LA CAMPANA CONTRA EL ANALFABETISMO EN CASA DEL OCULISTA

DESCOLONIZAR GIBRALTAR

LA resolución dictada por las Naciones Unidas en la última sesión de su XXI Asamblea General puede, en realidad, expresarse plenamente en solo dos palabras: descolonizar Gibraltar. Los eslabones finales del otrora Imperio británico abandonan uno por uno la no natural cadena que los unía, precisamente porque jamás se basó esta en criterios o conceptos naturales. Gibraltar es el que con más obcecación se niega Inglaterra a dejar ir, quizá por pura melancolía imperialista, acaso por razones de proximidad geográfica y hermandad continental, tal vez, y esto es lo más probable, por la utilidad que puede proporcionarle el puerto de la colonia y el aeródromo construido sobre territorio de plena soberanía española.

Pero es igual. El mundo marcha hoy por otros derroteros cuyo norte no señalan, al parecer, las brújulas de las goletas de Su Graciosa Majestad la Reina Isabel. Y el resultado de la votación llevada a cabo en la sesión plenaria de la Asamblea General cierra todas las puertas a las justificaciones históricas que, con mayor o menor acierto, puedan pretenderse formular. Son 101 votos a favor, ni uno solo en contra y 14 abstenciones, y estas cifras, además, responden de forma inequívoca a las obtenidas con anterioridad a escala de otras comisiones inferiores: el 16 de octubre de 1964, unanimidad en el consenso que instaba a España e Inglaterra a "iniciar sin demora conversaciones, con el fin de encontrar una solución negociada"; el 7 de diciembre del pasado año, 90 votos favorables, ninguno adverso y 11 abstenciones en la IV Comisión, la de Territorios no Autónomos para pedir que se diese inmediato cumplimiento al referido consenso del "Comité de los Veinticuatro"; el 16 del mismo mes y año, al convertirse lo anterior en resolución con 96 votos positivos, cero negativos, y once abstenciones: el pasado 17 de los corrientes, al adoptar la IV Co-

misión un proyecto más apremiante que pidió a Inglaterra la descolonización "sin obstáculos y en consulta con España", aprobado en su redacción original, pese a los fallidos intentos contrarios ingleses, por 78 votos a favor, ninguno en contra y doce abstenciones. Y, por fin la declaración del 20 de diciembre que comentamos.

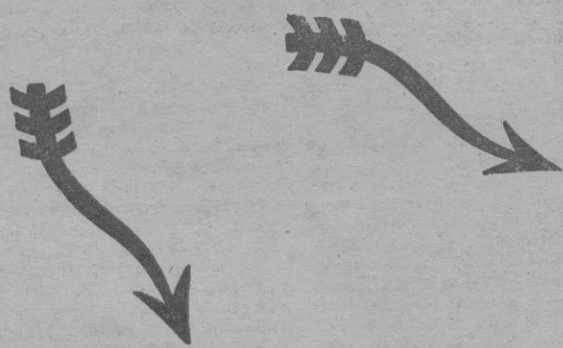
Los corresponsales de prensa españoles acreditados en Londres nos han informado ya de la presentación que las Naciones Unidas, pretendiendo siempre apuntarse un tanto beneficioso para ellos mismos y para los gibraltareños donde solo hay una posición internacional condenatoria unánime. Pero también esto resulta indiferente. España, con las únicas armas de la verdad, de la Historia, y de la Ley, nos ha brindado a todos una muestra sugestiva de quehacer diplomático, de bien actuar de nuestros representantes, que ha resultado abrumadora y masivamente convincente para las Naciones Unidas, organismo que, por ende, al atribuirse competencia sobre el asunto ha puesto también de relieve la juteza y adecuación española en rechazar la intervención del Tribunal de La Haya, al que, por no citar en absoluto, se considera incompetente en orden a la raíz política y colonial, que no jurídica, del problema.

La línea seguida hasta ahora por Inglaterra, basada en la dilación y la falta de claridad, ha sido, pues, rechazada de plano por la O.N.U. De ahora en adelante las bases de la situación, los caminos a seguir, y el fin a que habrá de llegarse, son firmes e incontrovertibles. El Reino Unido, bien o mal que le pese, deberá atenerse en la continuación de las conversaciones iniciadas el pasado mes de mayo a una decisión rotunda de las Naciones Unidas que no hace sino aceptar sin reservas el sendero de la justicia: descolonizar Gibraltar.

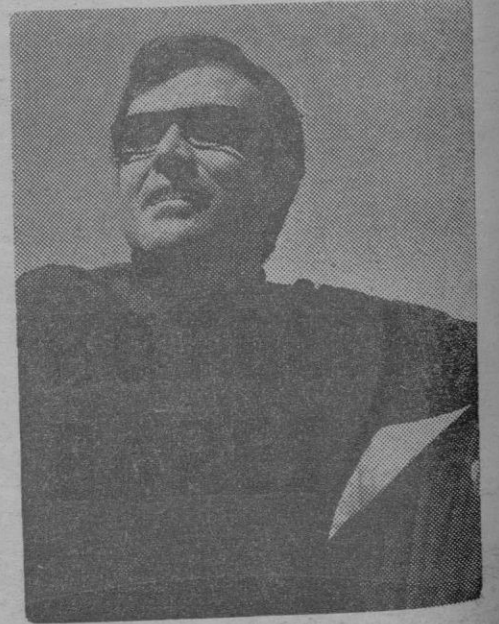
FRONTON BALEAR
Sábado, 31 diciembre - A las 10:30 noche
TRADICIONAL BAILE
de
NOCHEVIEJA
PRECIOS POPULARES

EL PIRATA NIGHT-CLUB

HOY NOCHE Actuación extraordinaria de



MICHEL



LOS 3 DE CASTILLA



BERNARDO BERNARDINI y su QUINTET

LOS COMET'S

HOTEL BAHIA PALACE

TELEFONO 233740

SESION PLENARIA DE LAS CORTES

El Ministro de Hacienda defendió ocho dictámenes de su Departamento, que fueron aprobados

Pilar Primo de Rivera defendió el que suprime la limitación establecida sobre derechos de la mujer

27. (Cifra). — A las once de la mañana dió comienzo la sesión plenaria de las Cortes Españolas bajo la presidencia de don Antonio Iturmendi. En el banco del Gobierno se encontraba el Vicepresidente Capitán Muñoz Grandes y los ministros de Ejército, Justicia, Interior, Vivienda, Educación, Agricultura, Hacienda, Trabajo, Marina, Comercio y Comisario del Plan y Asesor.

El General don Julio Salvador Díaz Benjumea. Comenzó el señor Salvador Díaz-Benjumea explicando que el proyecto de Ley persigue unificar los derechos y las obligaciones de todos los funcionarios, ya que el Gobierno quiere eliminar toda diferencia no justificada, dando trato de igualdad a quienes sirven al Estado. Para llegar a esta situación —prosiguió el señor Salvador— se hace preciso acoplar a personal de las más diversas procedencias.

Don Julio Salvador comentó los dos aspectos distintos que ofrece el proyecto de Ley. Uno articulado que es una clara proyección hacia el futuro y que es el que debe permitir que dentro de unos años sea una realidad la equitativa igualdad en derechos y obligaciones de todos los funcionarios civiles del Estado; y una serie de disposiciones transitorias tan extensas como el articulado, que tienden a que con la mayor prontitud posible queden acoplados los actuales funcionarios a su nueva ordenación.

El señor Pardo Canalis dedicó párrafos elogiosos a las acciones gloriosas de los Ejércitos y de las Fuerzas Armadas, afirmando que la gran familia militar ha sido el motor incesante que ha suministrado potencia y velocidad a la existencia de la patria. Invocó después la figura de José Antonio Primo de Rivera "español sin tacha y sin miedo que bajo esta misma bóveda del salón de sesiones alzó su ardiente palabra como un guión de combate para hacer frente a la injusticia y al escarnio y para proclamar que solo dando a las juventudes de España un sentido militar podría rescatarse la patria y devolverla al camino perdido de su destino histórico".

—continuó diciendo el señor Coronel de Palma— no pudo abordar las de los funcionarios de la Administración de Justicia y de los sanitarios locales por las especialidades propias de su función, pero reconoció las directrices de aquella Ley y los criterios que la inspiraban habían de ser comunes a todos los funcionarios. Estas ideas, aplicación común de las directrices de la propia Ley de retribuciones y reconocimiento de las peculiaridades de las funciones encomendadas a los sanitarios locales y a los funcionarios al servicio de la Administración de Justicia y de la Jurisdicción de Trabajo, son las que presiden los proyectos de Ley examinados.

Después de leer el dictamen de la Comisión de Hacienda, el señor Pardo Canalis explicó a continuación el señor Pardo Canalis las distintas enmiendas que fueron estudiadas y en algunos casos aceptadas en todo o en parte. Sobre el proyecto de Ley de retribuciones al personal de la Guardia Civil y Policía Armada, no se presentó enmienda alguna a su totalidad y catorce a su articulado. La similitud que dicho proyecto tiene en cuanto a sistematización con el de retribuciones del personal militar, evita la pomerosidad de detalles.

El tercer proyecto de Ley, el de derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada obedece, como se define en la exposición de motivos, a la necesidad de cubrir una etapa más en el desarrollo de las normas que regulan las retribuciones del personal militar, dictadas en estrecha similitud con las establecidas para los funcionarios de la Administración civil del Estado, si bien respetando las características propias de la organización castrense. Tampoco se presentó enmienda alguna a la totalidad y sí dieciocho al articulado.

El proyecto de Ley de retribuciones de los funcionarios civiles del Estado al personal civil de la Administración militar, establece que los funcionarios civiles de la Administración castrense serán remunerados en la forma y cuantía establecidas para los funcionarios de la Administración civil; el personal que ingrese procedente directamente de las clases de tropa o marinería, gozará de los mismos beneficios para el cómputo de tiempo hábil para trienios que los que tengan concedidos a los mismos efectos si ingresasen en los Cuerpos de Suboficiales; que el Gobierno a propuesta del Ministro de Hacienda, por iniciativa de los Ministros militares correspondientes y previo informe del alto Estado Mayor, acordará los coeficientes multiplicadores que hayan de asignarse a cada Cuerpo y que los derechos adquiridos al amparo de legislación anterior se entenderán referidos a situaciones en treinta y uno de diciembre de 1966.

No fue formulada enmienda alguna a la totalidad ni al articulado en su parte básica. Finalmente, al último proyecto, el de derechos pasivos a funcionarios civiles de la Administración militar fueron presentadas solamente dos enmiendas, la primera, que no pudo ser tomada en consideración, y la segunda que quedó aceptada en espíritu. Se consagra en la Ley el principio de que los funcionarios civiles de dicha Administración causarán para sí o para sus familiares los derechos pasivos que se determinan en la Ley que regula los de los funcionarios de la Administración civil del Estado con la sola modificación de que: Serán competentes para acordar la jubilación forzosa o voluntaria los Ministros del Departamento de quien dependan; será de aplicación a las pensiones que se causen a partir de uno de enero de 1967; a partir de dicha fecha se establece la obligatoriedad del pago de la cuota por derechos pasivos establecidos por el artículo primero de la Ley de diecinueve de diciembre de 1951; las pensiones se determinarán con arreglo a los preceptos de la Ley, aunque los funcionarios no hayan percibido la totalidad de las retribuciones que integran la base regu-

ladora; el personal retirado fallecido con anterioridad al primero de enero de 1967 generará las pensiones reguladas por el Estatuto de Clases Pasivas y disposiciones complementarias; las pensiones causadas anteriormente se actualizarán en forma individualizada y, finalmente, que los incrementos de pensión por aplicación de porcentajes establecidos en la Ley de veintinueve de abril de 1965, seguirán afectándose exclusivamente a las causadas antes de primero de enero de 1965 dejándose de efectuar los incrementos expresados, una vez actualizados, salvo ejercicio del derecho de opción.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

El dictamen se aprueba por unanimidad. PLAN DE RETRIBUCIONES MILITARES. A continuación se dió lectura a los siguientes dictámenes: Retribuciones del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas; retribuciones de los Cuerpos de la Guardia Civil y Policía Armada; derechos pasivos del personal militar y asimilado de las fuerzas armadas, Guardia Civil y Policía Armada; retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo. Defendió estos dictámenes don Santiago Pardo Canalis, que pasó a ocupar la tribuna.

por Ley. Seguidamente hizo uso de la palabra el Ministro de Hacienda, don Juan José Espinosa San Martín. DISCURSO DEL MINISTRO DE HACIENDA

El Estado —comenzó diciendo el señor Espinosa— juega cada vez un papel más importante y capital en la economía de un país. Está obligado a intervenir para garantizar el sistema económico y la consecución de los objetivos sociales. Si cada época tiene una preocupación económica dominante, en la nuestra se centra en la expansión de las economías nacionales, que impone una evolución de las estructuras, y abandonar viejos esquemas para sustituirlos por los que se acomodan a las condiciones socioeconómicas que demanda el país. Todo ello exige esfuerzos conjuntos, pero existen unas barreras que hay que respetar, porque todo crecimiento que no se asiente sobre bases sanas acabaría por minar sus propios cimientos. La meta es la máxima expansión compatible con la estabilidad. Pero la expansión no es un fin en sí mismo sino que está al servicio de objetivos sociales, y el Estado debe sobre todo y como máximo exponente de su política considerar la distribución vertical de la renta. La imposición personal progresiva y las transferencias de carácter social tienen que contribuir a conseguir la equidad. Pasó revista después a los principales hechos económicos de 1966, destacando que nuestra economía ha vivido bajo el influjo poderoso de dos fuerzas contrapuestas. Por un lado, el ímpetu desbordante de la demanda de bienes de consumo e inversión que es continuación del proceso expansivo iniciado en la década del 60 y, por otro, el efecto moderador que han tenido que ejercer las autoridades económicas a fin de refrenar aquel desbordamiento y conducir la economía por cauces más ortodoxos.

PAPEL DE SECTOR PUBLICO. Después de analizar el favorable desarrollo de la industria y del sector servicios, así como las favorables condiciones meteorológicas que han contribuido a la mejora de la situación agraria, pasó a examinar el papel que ha jugado el sector público. La inversión pública, dijo el Ministro de Hacienda, muestra un avance prudente en 1966. En 30 de noviembre, los gastos autorizados eran de 67.000 millones de pesetas frente a los 40.000 del pasado período de 1965. El incremento porcentual de las inversiones públicas coincide, aproximadamente, con el previsto en el Plan de Desarrollo. Y destaca que se ha financiado casi totalmente con ingresos ordinarios, sin haberse emitido deuda para estos fines. Pasó después a examinar la influencia favorable que el Estado ha ejercido en el fomento de la inversión privada. La Banca Oficial entregará fondos por 45.000 millones de pesetas durante este año, frente a los 40.000 del pasado. Después, hizo algunas consideraciones sobre la influencia que las deficiencias de nuestras estructuras económicas están teniendo en las presiones inflacionistas que hemos padecido. Anunció la inminencia de modificaciones (Continúa en la pág. siguiente)

DE ADMINISTRACION DE JUSTICIA. Respecto al proyecto de Ley de remuneración de los funcionarios al servicio de la Administración de Justicia, recordó el señor Coronel de Palma que en su exposición de motivos se dice que en quienes administran justicia predomina el aspecto funcional más que el funcional pero, sin perjuicio por ello, se señala el avance que en la regulación ha significado la Ley de bases de los funcionarios civiles de la Administración del Estado, porque si el relieve del hecho humano importa en toda organización, es de primer orden en la función judicial. Noventa y cuatro enmiendas se presentaron a este proyecto y gran parte de ellas centraron su atención en el artículo cuarto, señalando la conveniencia de elevar el coeficiente de los diferentes cuerpos afectados por esta Ley, con principal preocupación por aquellos que tienen asignado un coeficiente más bajo.

DE JURISDICCION DE TRABAJO. «El proyecto de Ley de retribuciones de los funcionarios al servicio de la Jurisdicción del Trabajo —continuó el procurador— se inspira en criterios análogos al anterior. Por ello, la comisión de Hacienda ha realizado las correcciones precisas en los artículos de este tercer proyecto de Ley, como consecuencia de las introducidas en el de funcionarios de la Administración de Justicia, porque imponían una similitud de terminología». «Fundamentalmente —terminó diciendo— fueron aceptadas las enmiendas formuladas por los señores Gómez de Aranda, Herretero Fontana y Sevilla Andrés, quedando establecido en el artículo tercero que los coeficientes señalados para el Cuerpo de Magistrados sólo podrán ser modificados

Hotel Ayamans. EN SU PRIMER AÑO DE APERTURA LES OFRECE CENA FIN DE AÑO Y GRAN REVEILLON SORPRESA AMENIZADO POR LA GRAN ORQUESTA LOS SIP-SON A PRECIO DE 400'00 Ptas. POR PERSONA RESERVE SU MESA Y NO LE DECEPCIONAREMOS

FRENTE MARIVENT (Son MATET) Teléfono 234449. ESTANTERIAS METALICAS. PERFIL 40 x 40 x 2. SIN PINTAR | PINTADO | CROMATIZADO. 24 pts. m. | 26 pts. m. | 29 pts. m. ESTRUCTURAS METALICAS. PALMA: A. Marqués Marqués, 43 Tel. 253846 (junto al CINE RIVOLI). MANACOR: Calle Bosch, nº 7. «La Ley de retribuciones de 1965

ESTANTERIAS METALICAS. PERFIL 40 x 40 x 2. SIN PINTAR | PINTADO | CROMATIZADO. 24 pts. m. | 26 pts. m. | 29 pts. m. ESTRUCTURAS METALICAS. PALMA: A. Marqués Marqués, 43 Tel. 253846 (junto al CINE RIVOLI). MANACOR: Calle Bosch, nº 7. «La Ley de retribuciones de 1965

SESION PLENARIA DE LAS CORTES

(Viene de la página anterior)
nente publicación del informe conjunto del Banco Mundial y de la FAO, que constituirá sin duda una valiosa aportación para el estudio de los problemas del campo. SOLIDEZ DE LA BANCA

Analizó las medidas económicas que adoptó el Gobierno, de manera especial las que afectan a la política fiscal y monetaria, y las repercusiones que, a lo largo del año, han ido teniendo.
El crecimiento del crédito bancario al sector privado ha sido hasta el 30 de noviembre de 52.000 millones de pesetas, que equivale a un 15 por ciento de incremento sobre igual mes del año anterior, por lo que estimó que, a pesar del fuerte tirón crediticio de diciembre no rebasará el techo del 15 por ciento fijado en su día por el Gobierno.

Los bancos españoles cuya solidez y prestigio están por encima de episodios aislados y pasajeros, estamos seguros de que continuarán colaborando en el engrandecimiento de nuestro país.
Destacó la expansión de las Cajas de Ahorro, cuyo incremento ha sido en este año de 43.000 millones de pesetas, con lo que se situará su saldo total de ahorro en más de 265.000 millones de pesetas. Están facilitando grandemente la financiación de importantes sectores económicos del país. El número de nuevos ahorradores durante 1966, será superior a 1.100.000.

El mercado de emisiones ha alcanzado el 30 de noviembre los 60.000 millones de pesetas, frente a 49.439 millones en igual fecha del año anterior.
El señor Espinosa examinó después las medidas directas e indirectas a fin de fomentar el ahorro y estimular las inversiones productivas para conseguir el equilibrio financiero.

En cuanto al régimen de ventas a plazos, destacó el Ministro que es un mecanismo de carácter coyuntural, no estático, sino dinámico, y que tan pronto como la coyuntura económica lo aconseje, se acomodará y revisarán las condiciones actualmente exigidas.

Destacó la política del Ministerio de Hacienda en materia de convenios para evitar la doble imposición internacional que facilita las inversiones de capitales extranjeros en nuestro país.

Añadió el señor Espinosa que recogiendo las peticiones del Congreso Sindical, había propuesto al Gobierno la elevación desde 40.000 a 60.000 pesetas la deducción en el impuesto sobre los rendimientos del trabajo personal que tuvo la unánime acogida del Gobierno y un eco muy favorable en el mundo del trabajo. Señaló asimismo que, como consecuencia de las peticiones de los congresos de la familia española y de la Unión Nacional de Asociaciones Familiares, se han sometido a la consideración de las Cortes en el proyecto de Ley tarifa del impuesto general sobre la renta, importantes mejoras en los beneficios fiscales en favor de las familias numerosas.

GASTOS E INGRESOS

PRESUPUESTARIO

Analizó la consideración del sector público y anunció que el gasto presupuestario hasta el 1 de diciembre era de 156.000 millones de pesetas y que a fin de año el volumen de pago alcanzará una cifra de 185.000 millones de pesetas, pero examina las partidas de tasas —6.500 millones— que antes no se contabilizaban y los pagos que en el año se van a satisfacer a la RENFE por déficit y transportes de ejercicios anteriores que suman 5.932 millones de pesetas, y llegó a la conclusión de que el incremento real imputable a este ejercicio sería tan solo del 15,8 por ciento que es inferior al del cuatrienio 62-65 que fue de 19,25 por ciento.
En cuanto a los ingresos, se pueden calcular en una cifra del mismo orden que la de los pagos, por lo que el presupuesto se centrará nivelado, en torno a los 185.000 millones de pesetas.
En el incremento del gasto público el mayor porcentaje corresponde a los llamados gastos corrientes. Las inversiones a medida que entran en servicio requieren recursos para su funcionamiento, por lo que cada año los gastos de mantenimiento tienden a subir so pena de hacer estériles las inversiones realizadas.
Recordó la reducción del gasto corriente en 6.000 millones de pesetas que acordó el Gobierno y anunció que, en relación con los gastos de inversión, también el Gobierno acordó reducir en 1966 la cifra de diez mil millones de pesetas. Rinde a continuación un tributo de gratitud a sus colegas de Gobierno por la colaboración que le han prestado para la ejecución de estos importantes acuerdos.
Anunció el Ministro la próxima publicación de las cuentas reales y financieras de las administraciones públicas, que se han elaborado por primera vez en España, y, asimismo, dijo que aparecerá

en fecha próxima una nueva ordenación formal del presupuesto que permitirá conocer mejor el costo de los servicios, a fin de que las Cortes y la opinión pública puedan más fácilmente analizar los gastos públicos desde los ángulos político, económico y social. PREVISIONES

En cuanto a las previsiones considero que las perspectivas son más favorables que las que se mostraban en la iniciación del presente año. Podemos contemplar —dijo— nuestro futuro próximo con sereno optimismo, siempre que nos acomodemos a las posibilidades de los recursos internos disponibles y a las colaboraciones externas que resulten aconsejables. Los créditos iniciales para 1967, alcanzarán un montante del orden de 204.000 millones de pesetas. DEFENSA DE LOS DIC-

TAMENES

Ai final hizo el Ministro la defensa de las Leyes de retribuciones y de derechos pasivos que se someten en este día a la aprobación del pleno. No era justo, afirmó, mantener el prolongado estancamiento en que se encuentran las remuneraciones de muchos servidores del Estado, máxime cuando, como consecuencia del bienestar económico y la elevación del nivel de vida que lleva consigo nuestro desarrollo, otros muchos perceptores de sueldos y salarios habían disfrutado va de diversas mejoras. Es innegable que estos proyectos encierran un aumento sensible del gasto público, pero que resulta forzoso afrontar, eligiendo a los sanitarios locales desmembrados por nuestra geografía y también a quienes ejercen la potestad más extensa, la sagrada función de la Justicia y por último a los hombres de nuestros tres Ejércitos, columna vertebral de la nación y a los miembros de la Guardia Civil y Policía Armada, abnegados guardianes de nuestra paz interior.
Pidió la aprobación de estas Leyes como prueba de la alta consideración que sentimos todos por estos servidores del Estado y terminó diciendo: En resumen no os oculto que 1966 ha sido, en lo económico, un año y no exento de dificultades, pero muchos de los escollos que se presentaron en nuestra ruta se han ido salvando y el saldo es claramente positivo.
La estabilidad y la continuidad política, garantizadas a través del mecanismo de la Ley Orgánica del Estado son el mejor firme y el más sólido cimiento para asegurar el progreso económico y social de esta España, treinta años feliz y sabiamente gobernada por un hombre, Francisco Franco, a quien un pueblo en masa le ha ratificado su adhesión más sincera con el sí más rotundo y entusiasta que registra nuestra historia.
Terminado el discurso del Ministro de Hacienda que fue acogido con grandes aplausos por la Cámara, el Presidente de las Cortes sometió a votación, por separado, los ocho dictámenes de la comisión de Hacienda, todos los cuales fueron aprobados por unanimidad, excepto el relativo a las retribuciones del personal militar y asimilados de las fuerzas armadas que se aprobó con dos votos en contra.
Seguidamente el señor Iturmendi levantó la sesión a las dos de la tarde para continuarla a las cinco. REANUDACION

A las cinco y diez de la tarde bajo la presidencia de don Antonio Iturmendi se reanudó la sesión plenaria de las Cortes Españolas. En el banco del Gobierno se hallaban los Ministros de Marina, Ejército, Justicia, Subsecretario de la Presidencia, Aire y Hacienda.

Seguidamente, el primer Vicepresidente de las Cortes, Conde de Mayalde, pronunció unas palabras en recuerdo de los tres procuradores fallecidos desde la última sesión ordinaria. DEFENSA DE PILAR

PRIMO DE RIVERA

A continuación, el Presidente de la Cámara Sr. Iturmendi Bafales, anunció que iba a conceder la palabra a Pilar Primo de Rivera, Delegada Nacional de la Sección Femenina, para defender el proyecto de Ley suprimiendo la limitación establecida en el apartado (c) de número 2 del artículo tercero de la Ley de 22 de julio de 1961, sobre derechos de la mujer.

El Presidente dijo que se honraba en conceder la palabra a Pilar Primo de Rivera, por un triple motivo: Primero por su excelso apellido, segundo por su vocación e ilusionada dedicación a la Sección Femenina y tercero por la defensa de las virtudes ejemplares de la mujer española que es su mayor y máximo exponente.
La Cámara acogió con una gran

ovación las palabras de don Antonio Iturmendi y prosiguió sus aplausos mientras Pilar Primo de Rivera ocupaba la tribuna de oradores. Los aplausos se prolongaron varios minutos. Pilar Primo de Rivera dio las gracias muy emocionada y pronunció su discurso. DERECHOS DE LA MUJER

«La mujer puede dar hoy a la sociedad un gran rendimiento y completar el esfuerzo del hombre» —afirmó en su intervención ante el pleno de las Cortes, la Delegada Nacional de la Sección Femenina, doña Pilar Primo de Rivera, Condesa del Castillo de la Mota.

Comenzó anunciando que se presentaba hoy a las Cortes una ampliación y reforma de la Ley aprobada el 15 de julio de 1961, de los derechos políticos, profesionales y de trabajo de la mujer, promovida por la Sección Femenina.
«Aquella Ley —dijo— establecida con carácter general para la mujer los mismos derechos que tiene el varón. No obstante el concepto tan general de la Ley, una de las más avanzadas en la legislación de los países europeos ya que en muchos de estos la mujer ha ido accediendo en sus derechos paso a paso, establecía sin embargo algunas limitaciones en el terreno profesional, recogidas en el artículo tercero.

Hoy la supresión de estas limitaciones se justifica en cuanto que transcurridos más de cinco años desde la promulgación de la Ley anterior, y tal como va el mundo, se considera a la mujer española con madurez suficiente para afrontar incluso los trabajos más penosos si siente vocación hacia ello. LIMITACIONES QUE SE ESTABLECIAN

El hecho de haber establecido la Ley anterior estas limitaciones que se referían concretamente a: Prohibir el acceso de la mujer a los puestos de la Administración de la Justicia, tales como Magistrados, Jueces y Fiscales, salvo en las jurisdicciones Tutelar de

Menores y Laboral, era en razón de considerar estas profesiones, en algunos casos, como demasiado duras y desagradables para la mujer. Pero como quiera que el acceder a ellas es de elección absolutamente voluntaria, la mujer que no se siente capaz de afrontar sus riesgos, no la elegiría en modo alguno, pero no parecía justo, ni en todo caso lógico, el privar, aunque sólo fuera a una mujer, de este ejercicio de su vocación.

La gracia está —dijo más adelante Pilar Primo de Rivera— en saber combinar el trabajo de la mujer y aprovechar su esfuerzo, sin que esta pierda el equilibrio de su vida y mantenga la primacía de lo que Dios estableció como más importante en su existencia: El matrimonio y la procreación de los hijos. Pero es indudable que salvada esta primacía del matrimonio, y sin ninguna inclinación feminista, que nos horripila, tanto en política como en aportación laboral o intelectual, la mujer puede dar hoy a la sociedad un gran rendimiento y completar el esfuerzo del hombre. En Ayuntamientos, Diputaciones, Sindicatos, profesiones liberales, en las Cortes mismas, hay infinidad de tareas que por sus características muy bien podrían ser encomendadas a la mujer, entendida la política, según el principio clásico, como educación del pueblo, para conseguir por este camino va el mundo y esta es, me parece a mí, la política del Gobierno, la idea del Caudillo a quien España ha rendido unánime tributo el día 14 de diciembre y a quien nosotros desde aquí también se lo rendimos. APROBACION

DEL DICTAMEN
Hace historia luego de como se ha producido la nueva Ley que hoy se somete a la aprobación de los procuradores para que se suprima el apartado (c) del artículo tercero de la de 22 de julio de 1961 sobre los derechos de la mujer, y termina agradeciendo a todos los que han intervenido en

la consecución de la nueva Ley, su ayuda, sus ideas y sus consejos, para bien de España y para la justa promoción de la mujer. Grandes aplausos acogieron las últimas palabras de Pilar Primo de Rivera y sometido a votación el dictamen, fue aprobado por unanimidad. DE REFORMA DE LA LEY DE BASES

Seguidamente se dio lectura al dictamen sobre reforma de preceptos de la Ley de Bases y de la Ley articulada de funcionarios civiles del Estado, relativos al ingreso en el Cuerpo General Administrativo. Defendió el dictamen don Gonzalo Marcos Chacón.

«La Ley de Bases de funcionarios civiles del Estado de 20 de julio de 1963 y su correspondiente texto articulado, acometió una tarea de la máxima trascendencia en el orden administrativo —comenzó diciendo el señor Marcos Chacón— y es precisamente pensando en el funcionario que viene ante vosotros hoy este proyecto de Ley de la reforma de preceptos de la Ley de Bases, relativos al ingreso en el Cuerpo General Administrativo».

«La foración intelectual —agregó— normalmente se adquiere cursando unos estudios oficiales. No cabe duda de que la posesión de un título constituye una eficaz garantía para ocupar puestos en la Administración. Pero existe otro factor al que, en aras de la eficiencia, no se puede desconocer; es la experiencia, derivada del ejercicio continuado y escrupuloso de una función, y puede situar al funcionario en un punto de partida idóneo para aspirar a realizar funciones administrativas de un nivel superior, cubriendo previamente las adecuadas pruebas selectivas. Hasta aquí la justificación que pudiéramos llamar técnica del proyecto de Ley desde el punto de vista del interés de la Administración. Pero hay también en el preambulo una nota profundamente humana, cuando señala la conveniencia de que el propio Estado cuando, como en este caso, es también empresario, actúe con el mismo marcado sentido social que caracteriza toda su legislación. Pues bien, la idea básica de este proyecto de Ley es la honda preocupación social de abrir más el cauce de promoción de unos modestos funcionarios, los del Cuerpo General Auxiliar para que, cumplidas unas determinadas condiciones de antigüedad y realizadas unas adecuadas pruebas selectivas, puedan acceder al Cuerpo General Administrativo, dando así legítima y justa satisfacción a la noble aspiración humana de mejorar la condición social».

El señor Marcos Chacón se refirió, finalmente, a los trabajos de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno, a la que correspondió elaborar este proyecto de Ley, que consta de cinco artículos, a los cuales se presentaron siete enmiendas. La ponencia estuvo con puesta por los señores Codon Fernández, Rodríguez Casado y Marcos Chacón.
El proyecto de Ley fue aprobado por unanimidad. LOS DEMAS ASUNTOS

A continuación se procedió a la lectura del resto de los asuntos contenidos en el orden del día, entre los que figuran los siguientes: Modificación de determinados artículos de la Ley 172-1965 de 21 de diciembre, sobre situación del personal marroquí que sirvió en el Ejército español, de los familiares de los marroquíes muertos en campaña y de los pertenecientes a las fuerzas del Majzen. Derogación de la Ley sobre concesiones gratuitas de terrenos en la Guinea Ecuatorial. Convenio entre España y la Confederación Suiza para evitar la doble imposición en materia de impuestos sobre la renta y sobre el patrimonio. Tratado de doble nacionalidad entre el Estado español y la República de Honduras. Convenio entre el Estado español y la República Federal de Alemania sobre el Seguro de Desempleo. Convenio con la República gabonesa relativo a la circulación de intercambios fronterizos entre Río Muni y El Gabón. Tercer convenio internacional sobre el estafío. Convenio relativo a los trabajadores migrantes. Convenio internacional sobre pesquerías del Atlántico del noroeste, relativo a medida de control. Convenio internacional de pesquerías del Atlántico del noroeste relativo a la entrada en vigor de propuestas adoptadas por la Comisión de Asuntos Exteriores. APROBACION DE CREDITOS

Entre otros créditos extraordinarios y suplementarios, se aprobaron los siguientes:

De 2.438.547.180 pesetas al Ministerio de Obras Públicas, destinado a satisfacer a la Educación de las cuentas reciprocas del Estado hasta el 31 de diciembre de 1963. De 1.333.532 pesetas al Ministerio de Educación con destino a satisfacer las subvenciones a Colegios Mayores-Universitarios creados durante el año 1966. De 3.000.000 de pesetas al Ministerio de la Gobernación con destino a actualizar los salarios del personal obrero dependiente de comunicaciones de propiedad del Estado en las provincias. De 2.218.701 pesetas al Ministerio de Asuntos Exteriores con destino a satisfacer devengos personales del Tribunal de La Roca. De 157.787.180 pesetas al Ministerio de Educación y Ciencia con destino a satisfacer remuneraciones de personal docente de Institutos de Enseñanza Media. De 47.166.017 pesetas al Ministerio de Educación y Ciencia con destino a satisfacer remuneraciones de actual a profesores adjuntos y encargados de curso de Escuelas Técnicas de Grado Medio. De 24.748.416 pesetas al Ministerio de la Gobernación con destino a cubrir el déficit de plazas en el Cuerpo Auxiliar de Correos. De 8.000.000 de pesetas al Ministerio de la Gobernación para satisfacer los gastos que se originan con motivo de elecciones municipales.

De 60.486.880 pesetas al Ministerio de Información y Turismo para compensaciones de precio de papel-prensa, correspondientes a 1965. De 51.684.750 pesetas a la Presidencia del Gobierno para pago de emolumentos al personal matricado en servicios civiles durante el año actual. De 16.633.140 pesetas para hacer gastos de sostenimiento de los hospitales clínicos de Granada, Valencia y Santiago de Compostela, de los años 1960 a 1966, y pagación de los de las Facultades de Medicina de Universidades. De 1.165.120 pesetas al Ministerio de la Gobernación para hacer al Hospital Clínico y Provincial de Barcelona, la subvención del presente ejercicio.

OTROS DICTAMENES APROBADOS

De la Comisión de Educación y Ciencia se aprobaron los dictámenes que se refieren a la creación de las Facultades de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales en las Universidades de Santiago de Compostela y Valencia y cambio de la denominación de profesores adjuntos de Institutos de Enseñanza Media por la de profesores agregados de Institutos de Enseñanza Media.

También se aprobaron, entre otros, los siguientes decretos-leyes: Concediendo gratuitamente por el Estado español a la Archidiócesis de Tarragona la finca urbana denominada «Colebio Menor Espinosa» sita en el término municipal de la población y otro por el que se actualiza refiriéndolo al primer semestre de 1966 el período de tiempo que ha de servir de base para determinar el valor promedio del punto del Plus Familiar a que se refiere la norma tercera del primer mes tres ed la disposición transitoria cuarta de la Ley articulada de la Seguridad Social de 21 de abril de 1966. Una vez aprobados todos los dictámenes que figuraban en el orden del día, el Presidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi, levantó la sesión a las seis y media de la tarde.

Entre las Leyes aprobadas por el dictamen de la Comisión de Presupuestos, figuran las que resuelven problemas planteados personal de las Direcciones Generales de Seguridad, Correos y Telecomunicación. Concretamente, las que crean los Cuerpos Especiales Administrativos de Seguridad y Ejecutivos de los Servicios Postales y Telegráficos, propuestas en su día al Gobierno por el Ministro de la Gobernación respondiendo a la necesidad de que determinados puestos de trabajo tengan análoga consideración económica que el Cuerpo General Administrativo, y que vengán a cargo al personal de las escalas auxiliares de aquellos servicios que ofrecen oportunidades de promoción que tienen quienes integran el Cuerpo General Auxiliar de la Administración civil del Estado.

Por lo que se refiere a los Ayudantes de Telecomunicación, la nueva Ley permitirá la constitución definitiva del Cuerpo, sin desconocer los méritos que adquirieron durante muchos años, atendiendo determinadas necesidades técnicas de grado medio en los servicios de Telégrafos.

CELEBRE SU NOCHEVIEJA EN EL

HOTEL SOLIMAR

EL ARENAL

LA DIRECCION DEL

Hotel SAN DIEGO

VISTO EL GRAN EXITO DE PUBLICO ALCANZADO EN 1965 Y PARA QUE LOS LOCALES PUEDAN OFRECER MAS HOLGURA, HA DECIDIDO CELEBRAR LA NOCHEVIEJA EN EL HOTEL SOLIMAR

PERTENECIENTE A LA MISMA DIRECCION

MENÚ:

SOPA DE BODA (especialidad del «chef»)

PESCADO BELLAVISTA
Gelatina - Ensalada - Salsa tártara

PAVO ASADO NAVIDENO
Salsa de castañas - Compota de manzanas
Patatas asadas al horno

MANDARINA HELADA

BURTIDO DE TURRONES

CESTA DE FRUTAS

VINOS SELECTOS

COTILLON: CHAMPAN DELAPIERRE
UVAS - BOLSA DE COTILLON

Precio ticket 450 ptas.

AMENIZARAN LOS VULCANIC'S

UNO DE LOS MEJORES CONJUNTOS DE MUSICA MODERNA DE MALLORCA

...y en el HOTEL SAN DIEGO,

PARA LOS SEÑORES QUE DESEAN ASISTIR A LA CENA GRAN REVEILLON CON EL RENOMBRADO CONJUNTO «LOS SOLITARIOS»

MEDIA BOTELLA DE CHAMPAN DELAPIERRE
PLATO DE TURRON SURTIDO - BOLSA DE COTILLON - UVAS.

TICKET 200 PESETAS

RESERVE CON TIEMPO EN

H. SAN DIEGO

Arenal - Teléfono 226

RELIGIOSAS

CULTOS PARA HOY
Los Santos Inocentes.
Cuarenta Horas
Concluyen en las MM. Te-
ras, a la Natividad del Niño

dieterario

Jesús. A las 2 de la tarde Ex-
posición del Stmo. a las 5.30
Santo Rosario, ejercicio y re-
serva de S.D.M.

Concluyen en la Anuncia-
ción (Sto. Hospital) también a
la Natividad del Señor. Exposi-
ción a las 4.30 de la tarde. A
las 6 actos de coro, ejercicio,
Te-Deum y reserva de S.D.M.

Otros actos religiosos
En Sta. Catalina de Sena,
Adoración Nocturna, Turno de
Guardia «Stos. Cosme y Da-
mián».
Visita etc.
A la Virgen del Remedio, en
Santa Magdalena.

PROGRAMA TVE
presentado por TELEFUNKEN

PROGRAMA SOBREMESA
1,30: Carta de ajuste; 1,45:
Presentación y avance; 1,50:
Ventana al mundo; 2,19: Pa-
norama de actualidad; 3,00:
Telediario; 3,20: España al
día; 3,30: Novela; 3,55: Re-
vista para la mujer; 4,05: Se-
tenta y siete (hoy: «El
«Pethouse» del vagabundo»);
5,05: Cierre.

EMISION DE TARDE
6,45: Carta de ajuste; 7,01:
Jardín; 7,30: Revista agraria;
7,40: Aula TV; 7,50: Uno
más no importa (hoy: «Amad
a vuestro vecino»); 8,20: Di-
bujos animados.

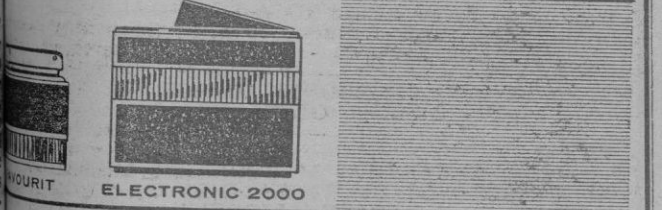
EMISION DE NOCHE
8,30: Salta a las vista; 9,00:
Super agente 86 (hoy: «Sal-
vemos a la Princesa»); 9,29:
Avance; 9,30: Telediario;
9,45: Avance; 9,47: Encuesta;
10,00: Estudio 1 (hoy: «Balle
en Capitanía» de Agustín de
Foxá); 0,30: Telediario; 0,45:
El alma se serena; 1,00: El
programa de mañana, medi-
tación y cierre.

Distribuidor para Baleares
Casa Radio T.V.
TELEFUNKEN
Pl. Mayor, 5 - Pelaires, 23

FARMACIAS
(De 9 mañana a 10 noche)
(o) A. Ulló, Villalonga, 64
(Sta. Catalina). Tel. 230439;
Bauzá Miguel Marqués, 74.
Tel. 214024; Massanet, Cam.
Vec. Génova, 135 (San Agus-
tín). Tel. 232727; Miguel An-



«men» el encendedor diseñado para el hombre moderno.
Electronic 2000, el encendedor técnicamente revolucionario.
Encendido por inducción, sin pila, sin piedra.
Una variedad de modelos convencionales.



Utilice Rowenta

Claudia Cardinale pasó a toda prisa

aeropuerto

después del ajeteo del sábado, que duró hasta
través de la noche, porque llegaron varios char-
ter que mucha gente vino de la Península en
aviones de fiesta, vino una calma total.
nada el día de Navidad, cuatro o cinco
contando tráfico nacional y extranjero.
el día de tranquilidad el lunes. No tan abso-
luto como el domingo, pero sí lo suficiente
para hacerse notar a primera, segunda y ter-
cera edición del día de ayer.
cuantas veces no me quedaba más remedio que
con los árboles navideños que se hallan
del aeropuerto.

parece que aunque muy ligeramente, el
de pasajeros de retorno, ya empieza a ser
de entrada. A pesar de que ayer
se ven más concurridos cuando se mar-
chan cuando vienen.
este fenómeno se irá acentuando, hasta que
de los Reyes, se haga clarísimo y sea la
tendencia preponderante.
todavía hemos visto entrar gente con vue-
los días estos aparatos de entrada serán
en errores, en algunos casos veremos lle-
gar a las personas que trajeron para pasar las

regresó de Londres, hacia donde había
Begara. Ayer se marchó hacia Barcelona,
Begara.
del aeropuerto señor Sánchez, viajó
a Sevilla, vía Madrid en goce de vaca-
Heinz, productor cinematográfico
hacia su país, luego de cuatro días

COCO MENESES

ayer Ciudad EN LA

DESCANSO Y PAZ

Ayer los lectores de prensa se quedaron sin
periódicos de la mañana al igual que el lunes sin
la «Hoja». Excepción de los domingos los perio-
distas tenemos dos días de descanso al año,
Viernes Santo y el día de Navidad. De estos
descansos están exceptuados los que confeccio-
nan la «Hoja del Lunes», que también trabajan
los domingos. Este año la coincidencia en doming-
o del día de Navidad, suponía para los que tra-
abajamos en un diario, tanto en redacción como
en talleres, quedarnos sin este día de vacación.
Hoy reanudamos la tarea regular, que esperamos
no sufra ninguna interrupción más que en los
días señalados de domingos y Viernes Santo.
Ha transcurrido la fiesta grande de la cristi-
andad occidental, fiesta que suele celebrarse
en casi toda España en la Nochebuena y, en
Mallorca el día de Navidad. Este año el jolgorio
callejero parece que ha sido menor, pero no
así la animación en las casas, ya que parece que
las familias han vuelto a la tradición de cele-
brar la festividad en el seno de la familia.
A pesar de esta celebración en el seno fami-
liar, la circulación rodada aumenta considerable-
mente en estos días pasados y suele realizarse

por la Jefatura de Tráfico una estadística espe-
cial, referente a los mismos. Este fin de semana,
al menos en Mallorca, ha estado en consonan-
cia al símbolo de la paz que se conmemora en
la Natividad del Señor, y prácticamente no ha
habido ni un solo accidente con víctimas graves,
y desde luego ni un solo óbito. Parece que los
conductores están adquiriendo la rara habilidad
necesaria para transitar por una zona, como la
de Palma, donde es más difícil hacerlo, que en
alguna de las grandes capitales españolas.

Ahora sólo resta esperar la noche de fin de
año, donde la animación callejera subirá consi-
derablemente y quizá el alcohol restará habili-
dad a más de un conductor o algún peatón, lo
que no deseamos que ocurra para continuar con
la conciencia en paz.

El domingo hubo las manifestaciones depor-
tivas anunciadas y aunque la festividad parecía
que restaría público, se vieron animadas. Ayer
el día, meteorológicamente hablando, fue tan be-
nigno como el domingo y pude ver más de un
turista tomando baños de mar.
J. R. C.

tomio Marqués M., 76. Tel.
251277; (o) Miró, Colón 18.
Tel. 211368; Ramonell, Sindi-
cato, 75. Tel. 212041; Reñés.
San Miguel, 37. Tel. 211972;
Salvá, Olmos, 158. Tel. 215868;
Sampol, Plaza Pedro Garau,
37. Tel. 214249; Sánchez, Ar-
chiduque Luis Saivador, 174.
Tel. 251636; (o) Seguí, Salas, 1.
Tel. 221788; Viader, Aragón,
772 (Son Ametller). Tel. 215850;
Vives, Calvo Sotelo, 4 (Son
Armadams). Tel. 231825.

Domingos y festivos de 9
mañana a 9 noche.
Teléfonos: 230946, 230947 y
230948.
En Residencia Sanitaria S.
O. E. (Son Dureta).

SERVICIO MEDICO DE
URGENCIA
Del Colegio Oficial de Médi-
cos
Servicio permanente
Vía Roma, 29, Teléf. 211229.

EL TIEMPO
PREVISION PARA BALEARES
Y MEDITERRANEO
OCIDENTAL
Tiempo inestable. Nubosidad
variable con intervalos de chu-
bascos. Viento del Noroeste,
fresco. Marejada.

OBSERVACIONES
Temperatura máxima: 14,8
grados a las 15.15 h. de ayer.
Temperatura mínima: 6,6 gra-
dos a las 21.30 de anteayer.
Humedad relativa: 75 por 100
Insolación: 1 h. 20 m.

Abierta de 10 noche a 9
mañana.
(o) Ginestra, San Miguel, 57.
Tel. 211127.

Abiertas hasta las 12 de la noche
Grimalt, Héroes de Man-
acor, 178; Roca, Calvo Sotelo,
698 (San Agustín).
(*) Tienen servicio de oxígeno

SEGURO OBLIGATORIO
DE ENFERMEDAD
Servicio Urgencia Medicina
(excepto suburbios)
Diario nocturno de 9 noche
a 9 mañana.

CUPON DEL CIEGO
9 2 3

REPRESENTANTE
Distribuidor General para Espa-
ña de Cubiertas Goodyear y re-
puesto General Motors Corpora-
ción, necesita representante en es-
ta Capital y Provincia.
Imprescindible conocimientos téc-
nicos y comerciales en ambas
líneas.
Abstenerse personas no califi-
cadas.
Escribir datos personales a Mi-
guel Ortega Fernández.
Alberto Agüidera, 11 MADRID-15
Ref.: REPRESENTANTE (24.666)

Moli d'es Comte
Gran Cena Reveillon
Fin de Año
Menú Consomé Royal
Langosta Mediterráneo
Pavo Navideño
Turrones Variados - Melado - Frutas
Vinos de Marca - 1/2 Codorniu
Café, Licores y Uvas
Bolsa de Regalos
Los Vagabundos
Els Mallorquins
Precio por persona: 750 Ptas.
Asegure su mesa
Teléf. 234558



REGUERO DE SIMPATIA

Y sigue manifestándose la generosidad de las gentes. Reguero de generosidades.

Item más... Y seguimos contando. Contando nuestro anecdotario y contabilizando más donativos.

Estuvieron en la Navidad, en la sobremesa del festín familiar de Cojuelo, la tuna de «los niños con alas».

Humeaba el café cuando llamaron a la puerta y se les hizo pasar al comedor con reverencioso acatamiento de «pequeños magos».

En «precioso pergamino» llevaban escritos sus nombres. Y una nota al final, junto a su sello de plata.

Los nombres, por riguroso orden alfabético: Pedro, Luciano y José Luis Calvo; Francisco Forteza; José González; Luis Jáudenes; Miguel Martín; Pedro Oliver; Mariano, Miguel Ángel, Carlos y Félix Ruperez.

La nota, graciosa, decía así: «El más generoso «donante», el Dr. don Francisco Clar, que nos «afizó» DOSCIENTAS pesetas».

¡Cómo nos halaga, todos los años, esa visita de los niños de Aviación! Son, sencillamente, deliciosos.

Llegaron enarbolando una pancarta en la que se leía: «Cojuelo vocal de Aviación. Las propinas son para los Pobres de Cojuelo. Recaudado: «Navidad año 1965, 735 pesetas». «Este año, Ptas. 1.071».

Naturalmente, cantaron. Como los propios ángeles. Acompañándose con rabeles, harpas, guzlas, caramillos, zambombas y una guitarra ¡ay! a la que le faltaban dos cuerdas. Entonaron villancicos y esta cancioncilla alusiva:

«¿De quién es esta casa con tantísimas cortinas? Es la del señor Cojuelo que recibe las propinas.

¡Arre, arre, arre, la Marimoneral
¡Arre, arre, arre, que es la Nochebuena!»

Comieron turronecillos, bebieron champán y fumaron todos en la buena pipa de la paz.

Les dedicamos nuestra pequeña filosofía, que siempre es distinta a cada año y, tras hacernos solemne entrega de las MIL SETENTA Y UNA pesetas, marcharon, al aire de sus alas, tan contentos.



MAS SIMPATIA

Esta de que vamos a dar cuenta sí que colmó de asombro a Cojuelo.

Nos referimos al Grupo Musical Benéfico-Popular, ya famoso, «Rondalla Mallorca», cuyo fundador y director es don Juan Sans Llinás.

Todos ustedes, queridos lectores, habrán leído o visto su versión en la pantalla, la celebrísima novela «La casa de la Troya», de Pérez Lugín.

Convendrán conmigo que el más humano de sus personajes es Panduriño, el estudiante pobre que va de feria en feria, durante los veranos, de solista con su corneta y recaudando fondos con los que poder pagarse las matriculas de curso en la Universidad de Santiago de Compostela y la pensión en la Casa de la Troya duran'e los meses de estudio.

Pues bien, don Juan Sans Llinás, con su «Rondalla Mallorca» hace lo propio, sólo que no pide para él, sino para todos los que, en esta tierra nuestra, se llaman «Panduriños». Es decir, que todo lo que la «Rondalla» recauda durante los veranos lo reparte luego don Juan, en estos días navideños, entre los establecimientos benéficos, sin olvidar, naturalmente, a los «Panduriños» de nuestro Banco de los Pobres.

El pasado lunes, segunda Fiesta de Navidad, pillaron a Cojuelo los de la «Rondalla Mallorca» en el popularísimo «Bar Triquet» y allí mismo, sin pensarlo un solo instante, le dieron la serenata.

Le fue entregado a este diablo un sobre azul en el que le dijeron se contenía la parte que se había recaudado con destino a «quitapenas de los cuentacorrentistas de este Banco».

Cojuelo se metió el sobre en el bolsillo, sin reparar en su contenido.

Y ni siquiera le fue posible invitar con algo «generoso» a los rondalleros, pues quien al fin y al cabo los invitó fue el dueño del establecimiento.

Al llegar a su casa Cojuelo abrió el sobre y encontró dentro nada menos que ¡OCHO MIL pesetas! Fue tal lo que saltó que se dio contra el techo un porrazo en la cabeza.

Emocionadas gracias, amigos.

También, en la calle Olmos, una niña, cuyo padre es viejo amigo de Cojuelo y tiene a mucho orgullo llamarse Federico, que iba acompañada de su madre y de su abuela, le regaló, «para una niña pobre», CINCUENTA pesetas.

En el «peseteo» de los sobres de nuestra grandiosa Cesta que quedan por abrir, se recogieron, en el día de ayer, DIEZ Y SIETE MIL SETECIENTAS TREINTA Y CUATRO pesetas.

En este año los donativos en pro de nuestra Pavada han superado ya todos los pronósticos.

Y que conste que el reguero de simpatía no se ha acabado todavía. Sabemos que está en proyecto... Pero hoy, queridos lectores, hemos agotado ya el espacio de que disponemos.

COJUELO

Lea «BALEARES»

TEATRO CIRCO BALEAR

¡EL MAYOR EXITO QUE SE RECUERDA EN PALMA!

Gran Festival Mundial del Circo 1966 - 67

30 CIRCOS MUNDIALES
30 ATRACCIONES INTERNACIONALES

TODOS LOS DIAS FUNCIONES A LAS 6'30 Y 10'30

¡¡NIÑOS!!

MAÑANA a las 5'30

2.ª Gala infantil patrocinada por

LACCAO

¡CON UN GRAN SORTEO DE JUGUETES!

Actuación de todo el programa

TODOS LOS NIÑOS MAÑANA ¡AL CIRCO!

¡QUÉ MARAVILLOSO REGALO!

Esquero e roquero



marca al servicio la buena escritura

INOXCROM

La estilográfica perfecta

INGIMA

I EXCURSION FANTASMA

La inscripción a la Excursión Fantasma, a celebrar el día seis de enero de 1967, y de la cual se ha dado ya cierta información que se ampliará en fechas sucesivas, ha quedado abierta a partir de hoy miércoles 28 de Diciembre.

Dichas inscripciones se podrán formalizar en el Bar Antonio en la Congregación Mariana (s. Apuntadores) todos los días de 20 a las 22 horas.

Esta I Excursión Fantasma, novísima modalidad de rayas tomovilísticas, está patrocinada por INGIMA (Integración de Grupos de Mallorca) y organizada por un grupo de jóvenes mallorquines a favor de la Campaña de Reyes Pro-gitanos.

DIRECTOR EJECUTIVO (RED DE ESTABLECIMIENTOS)

(PALMA DE MALLORCA) 500 - 750.000 PESETAS

Deseamos llegar a un acuerdo con una persona de probada capacidad impulsora y destacada habilidad en la dirección de grupos que se responsabilice de la coordinación y reestructuración de una amplia red de establecimientos comerciales de artículos de gran consumo en Baleares. Colaborará en la planificación y creación de nuevos negocios, por lo que es interesante posea amplios conocimientos en análisis coyuntural, revisiones financieras y estudios de rentabilidad. Es indispensable una amplia formación y experiencia en organización de estructura y políticas de dirección de personal, al igual que relevante aptitud para imprimir a su gestión un dinamismo objetivo y realista. Una actuación en dirección administrativo-comercial en grandes almacenes o red de establecimientos detallistas, sería muy aconsejable. En el sueldo indicado, que se toma únicamente como punto de referencia, y dependerá de la valía real del candidato, se participará en los beneficios de la Empresa, que se encuentran en período de franca expansión. Los interesados en esta oferta, deben dirigir la correspondencia a INGENIEROS CONSULTORES, S. Ref. n.º 1.050, J. A. Santos, c. Muntaner 507 - Barcelona - Siguiendo nuestras normas habituales, consideraremos todas las ofertas bajo más absoluta reserva.

CENA DE NOCHEVIEJA EN EL

Hotel «BANEY» PAGUERA

CONSOME ORLEANS

MEDIA LANGOSTA MEDITERRANEO AL NATURAL
SALSAS: Oiga - Muselina - Mahonesa

PANACHÉ FIAMBRES

Galatina Pollo Trufado - Pulpitón Lomo Cerdo
Lengua Escarlata - Cucuruchos Jamón Gelatine
Tartaleta a la Rusa - Huevo Hilado

PAVO RELLENO A LO CLASICO

Patatas Avellana - Cebollitas Glaseadas
Marrons al Horno - Champiñones de Paris

TURRONES VARIOS

BISCUIT GLASE PRALINE

VINOS:
ALELLA MARFIL - MARQUES DE MURRIETA
CODORNIU EXTRA
CAFE - LICORES
COTILLON ♦ ORQUESTA

EL GRILLO PEPE'S BAR

(SAN AGUSTIN)

GRAN CENA COTILLON NOCHEVIEJA

Menú A

- COPA «DRY-SACK»
- * SOPA DE POLLO o ENSALADA ESPECIAL
- * POLLO ASADO
- Copa «Franja roja»
- * ½ LANGOSTA
- Copa «Monopol»
- * POSTRE A ESCOGER
- ½ CODORNIU
- CAFE y LICOR
- BOLSA COTILLON

Menú B

- COPA «DRY-SACK»
- * ENTREMESAS
- * LENGUADO
- Copa «Monopol»
- * SOLOMILLO
- Copa «Franja roja»
- * POSTRE A ESCOGER
- ½ CODORNIU
- CAFE y LICOR
- BOLSA COTILLON

PRECIO: 525 PTAS.

BAILE CON LA ORQUESTA

«LOS CARTWRIGHT»

ENTRADA Y BOLSA COTILLON 150 PTAS

RESERVA DE MESAS: TELEFONEAR 230006

PLAZAS LIMITADAS

puerto

CUATRO GRANDES TRASATLANTICOS PARA LA PROXIMA SEMANA

EN ARRIBADA FORZOSA, POR AVERIA EN LAS MAQUINAS, LLEGO UN MERCANTE HOLANDES

La segunda Fiesta de Navidad ha sido de muy poco movimiento de buques comerciales. Durante la jornada tan sólo llegaron cuatro buques, entre ellos el correo francés «Presidente Cazalet», que ahora viene de Argel, hizo escala por unas horas en Palma para proseguir desfilando rumbo a Marsella.

El último día del año, y en el mismo viaje, el correo anuncia la llegada de su venida a la isla, con pasaje.

Por el contrario, se ha registrado un movimiento de bastante consideración pese a que todos los llegados lo hayan hecho con buques de carga general, y procedentes de puertos españoles.

Como se preveía, en estos días festivos se ha notado un sensible descenso en el número de pasajeros transportados por los buques de Trasmediterránea. La mayor parte nacionales, que han venido a la isla para pasar las Navidades atraídos por el clima y por muchas cosas más.

El día 26 en los distintos muelles palmesanos han atracado los siguientes buques: «Golondrina», entrado con carga general, desde Valencia. «Puentecoso», desde Valencia, con carga general. «Polensa», desde Gijón, con carga general. «Presidente Cazalet», francés, con pasaje y carga general, desde Argel.

Por martes los llegados fueron: «Santa Cruz de Tenerife», procedente de Barcelona, con pasaje y carga general. «Levantino», desde Valencia, con carga general. «Pepito Vera», desde Castellón, con carga general. «Ciudad de Algeciras», procedente de Ciudadela, con pasaje y carga general. «Malvarrosa», desde Valencia, con carga general.

«Alicante», con carga general. «Aventina Masiques», desde Valencia, con carga general. «Costa de Oro», de Cádiz, con carga general. «Rey Jaime I», desde Ibiza, con pasaje y carga general. «Ciudad de Gernade», llegado con pasaje y carga general, desde Valencia.

«Riquier», desde Ibiza, con carga general. «Rafael Verdadera», con carga general, también desde Ibiza. «Cala Galera», desde Valencia, con carga general. «Ciclamen», desde Valencia, con carga general.

Se parece, a juzgar por lo que estamos viendo, que los últimos días del mes y por tanto del año, se irán animando de gran manera que a llegadas se refiere.

En estos días, como para los próximos días, el número de buques españoles es bastante considerable, estando anunciados entre otros el «Gabriela», de la «Naviera Ecos», esperado para hoy y que llegará con una partida de carga general cumpliendo con sus regulares servicios entre los puertos del Mediterráneo y el Norte de Europa.

Palma tomará cargas diversas y volverá a zarpar rumbo al Norte. Estaba anunciado para ayer el «Mere Viggo» que procede inminentemente del Reino Unido, transporta unas quinientas toneladas de carbón. Antes de tocar nuestro puerto lo habrá hecho en el de Barcelona, en donde también ha desembarcado parte de su cargamento.

El día de Nochebuena tuvo que hacer una arribada forzada el mercante de bandera holandesa «Harlinger». En esta ocasión, no era debido por el estado del mar, sino a causa de una avería en sus máquinas. El mercante que transporta maquinaria industrial con rumbo a Amberes ha sido reparado en unos astilleros palmesanos.

Ha sido este un buen motivo para que la tripulación pudiera pasar una fecha tan señalada como la Nochebuena en tierra firme, que, como es lógico, ha de ser siempre bastante más agradable que en el mar.

En los días que estamos finalizando el año 1966, ya va siendo hora que hagamos un breve recuento de lo que ha sido la temporada en el muelle. Antes queremos hacer constar que para ello, consultaremos, al menos en esta ocasión, las estadísticas. Nos fijaremos en nuestra memoria y es por ello, que pedimos de antemano a los lectores que nos disculpe si no somos exactos al facilitar cifras de las que, en esta parte, no somos muy partidarios.

En las sucesivas ediciones iremos hablando de esto y nos ocuparemos, de una manera muy superficial, muy de pasada, de los trabajos que se han realizado en el muelle.

En el año en curso, se han batido todos los «records» de llegadas, habiéndose en un mes con respecto al año anterior la escala del mercante número «doscientos», que como se recordará recayó en el mercante paquebote italiano, el más moderno en su género, y el más botado a la mar.

Después, con la llegada del otoño, cosa del todo natural, el tráfico marítimo sufrió un ligero tropezón y ahora en los últimos meses se ha acentuado todavía mucho más.

Para la próxima campaña, para el año entrante, varias importantes consignatarias de la isla han hecho ya públicas las listas de buques que durante los doce próximos meses escalarán en Palma. Nos fijamos en esto de base, y teniendo sólo en cuenta a dos o tres consignatarias, podemos adelantar ya que 1967, será en el aspecto de tráfico marítimo, de bastante más movimiento que el año que ahora estamos finalizando.

En los tres primeros días del año y consignados a la Agencia de Tráfico Marítimo, anuncian su llegada a Palma tres de los «grandes» trasatlánticos que en la actualidad surcan los mares. Son ellos el «Rafael» el día primero; el «Giulio Cesare», para el día dos y por último el norteamericano «Independence» para el día tres.

Como se cerrará el año el italiano «Anna C», de la Compañía Costa, cuyo nombre se sabe, está realizando un crucero de invierno por diversos puertos mediterráneos.

En previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el puerto de Palma, es: Marejada.

J. J.

REPRESENTANTES INTRODUCIDOS

INDUSTRIA TRANSFORMADORA DE CHAPA-HIERROS-MADERA, EN ALMACENISTAS DE MAQUINAS, INSTRUMENTAS, COMERCIOS DE SUMINISTROS Y FERRETERIAS INDUSTRIALES, los precisa importante organización para la importación e importadora de máquinas y equipos va introduciendo. Escribir al n.º 9.582, Vergara, 11. - BARCELONA (2).

COMPANIA ESPAÑOLA DE CAPITALIZACION

Avda. José Antonio, 70. - Madrid (13)
Sorteo mensual de amortización de Títulos
Mes de Diciembre. Símbolos premiados
U-580 K-212 N-191 C-922 Z-073
X-759 H-160 Y-454 CH-780 O-984
GARANTICESE LA FORMACION DE UN CAPITAL
Y PRUEBE FORTUNA 10 VECES MENSUALES
Solicite información
DELEGACION: PLAZA MAYOR, 48. 2.º. E.

CLUB UNIVERSITARIO

Ponemos en conocimiento de todos nuestros socios y amigos estudiantes que mañana, a la hora de costumbre, celebraremos en nuestros locales los cuales ampliaremos para la brillante fiesta de Noche Vieja, una fiesta universitaria que será presentada por el comentarista de discos Alejandro Vidal.

Os esperamos a todos ya que así, y también con otros importantes actos esperamos lograr un verdadero ambiente estudiantil, juvenil, y universitario en nuestra ciudad.

SUPER KOKI

CONTRA LA TOS-ANGINAS
Consulte su Médico

SESION ORDINARIA DE LA DIPUTACION

FELICITACION AL CAUDILLO POR EL RESULTADO DEL REFERENDUM

Gratitud a la «Fundación Juan March»

La Diputación celebró ayer sesión ordinaria bajo la presidencia accidental de don Antonio Sampol, F. de Puigdorff, Vicepresidente, concurriendo los señores Diputados don Gaspar Oliver, doña Antonia Llinás, don Jaime Munar, don Nicasio Ramírez, don Juan Crespi, don Rafael Serra, don Juan Ribas y don Miguel Garau.

Quedar enterada del movimiento de alta y baja de acogidos en los Establecimientos de la Beneficencia Provincial durante el mes anterior, así como de las resoluciones más importantes dictadas por la Presidencia en igual período.

Se aprueba el expediente de adopción de un niño de la Casa de la Infancia.

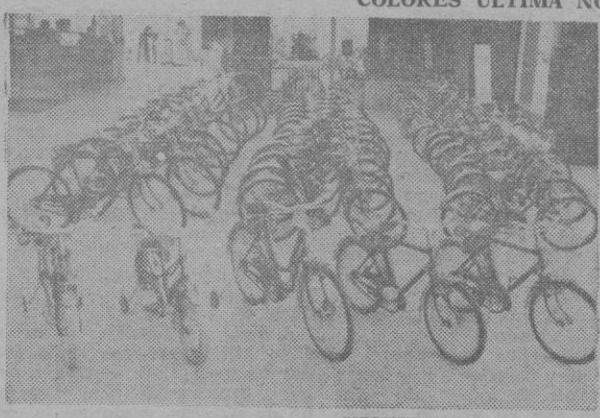
Se aprobaron diferentes certifi-

Se aprueban diferentes liquidaciones de obras practicadas en el Pabellón de Hombres de la Clínica Mental de Jesús, por importe de 12.465,75 pesetas.

Se aprueba el expediente de adopción de un niño de la Casa de la Infancia.

BICICLETAS

BABY - NIÑA - NIÑO - CADETE



EL MEJOR REGALO DE REYES

BIBILONI, S. A.

Aragón, 26 - Teléfono 217305 (3 líneas) - Palma

RELOJ TITAN TITAN TITAN TITAN

EL TITAN DE LOS RELOJES

BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

DIVIDENDO ACTIVO A CUENTA

El Consejo de Administración del Banco Exterior de España, debidamente autorizado por el BANCO DE ESPAÑA, ha acordado la distribución de un dividendo líquido de VEINTICINCO PSETAS a cada una de las acciones actualmente en circulación, números 1 al 1.320.000, a cuenta de los beneficios obtenidos en el Ejercicio de 1.966.

El pago de este dividendo se efectuará a partir del día 12 del próximo mes de Enero, en las oficinas centrales de este Banco y en las de todas sus Sucursales y Agencias.

Madrid, 26 de Diciembre de 1966. — El Secretario General, Fermín Zelada de Andres Moreno.

NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT en polvo y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas ratones y topes. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG Ter n.º 16, Barcelona (13) recibirá un interesante folleto.

Hoy, 32 págs.

**Lo que nos dijeron
HACE 20 AÑOS**
**VIAJAR BIEN Y SOBRE RUEDAS,
ASPIRACION PARA LOS DEMAS,
DE DON JOSE MELIA**

Aprovechamos la oportunidad de este «díganos» que le hicimos a don José Meliá hace 20 años para enviarle un cariñoso saludo y deseárselo de paso un feliz año nuevo 1967.

Las agencias de viaje caminan bien. Orientadas por las buenas rutas, la de nuestra isla turística cumplen en «slogán» del confort y la rapidez. Sobre sus autopullmanes, el extranjero recorre los cuatro puntos de este pequeño enclave espinoso que es Mallorca, y lo plega a su admiración y comodidad. El mar que se le niega como «souvenir» de exportación, queda indolente, acariciando miradas y cuerpos, nuestro mar ya que nada tiene de mallorquín sino las rocas que no le abandonan...

La realidad, vueltos de nuestro pensamiento, es ante las cuartillas, don José Meliá Sinesterra, Director General y fundador de «Viajes Meliá». Hoy en Palma, entre dos aviones, me dice:

—Las posibilidades turísticas de la isla son inmensas. Jamás deben desaprovecharse. —¿Qué haremos pues por el turista?

—Servirles con el máximo de eficiencia los más bellos rincones de Mallorca.

—¿Puede hacerse en la actualidad?

—Creo que conviene decir que hay muchas y buenas Agencias de viajes de prestigio al turismo español y que podemos jactarnos de tener empresas con organizaciones de mucha consideración, puramente nacionales, que son casi modelos en Europa.

—Nada tenemos que aprender del extranjero...

—Son pocas las empresas que existen en nuestro viejo continente que manejen varias sucursales al mismo tiempo, y que ofrezcan una coordinación de servicios en el país tan perfecta como la nuestra.

—Entonces, ¿nos juzgamos modestamente?

—Puede quedar satisfecha su pregunta al decirle que las agencias españolas poco tienen que aprender de las extranjeras.

—Interesa el «Turista de Palma»?

—Lo hay, pero en reducida escala y naturalmente no suele tener el turista más que el atuendo. El extranjero admira siempre más la belleza natural que el aspecto o la vitalidad de la ciudad.

—¿La admiración de nuestra isla es completa con las rutas oficiales?



—Cuanto hay de sorprendentemente, agradable y hermoso en Mallorca está en la totalidad de extensión. No es de extrañarnos, pues, estos grupos, o parejas de visitantes mero deando por los rincones más extraños de esta isla.

—Las parejas no, pero dígame, ¿se puede llegar por nuestras carreteras debidamente a todos estos parajes?

—Cuando el estado de algunas carreteras —las hay magníficas— permiten intensificar el tráfico rodado por las mismas y pueda organizarse excursiones regulares con absoluta garantía de éxito, nuestra labor en pro del turismo habrá dado un maravilloso vaso hacia adelante.

—Son necesarios para el debido confort de los visitantes. Poseen el máximo de comodidades y su maniobra es sencilla y perfecta.

—Es que esos «chatos»...

—Son necesarios para familias o grupos pequeños que desean caminar con independencia.

—¿Queda alguna otra cosa más, que sea necesaria?

—Sí, demostrar en nombre de mi empresa, nuestra simpatía a todos los turistas, agradecer a las autoridades la facilidad que hemos obtenido para nuestra misión en pro del servicio al visitante, y, a los demás, alzarles nuestro mano de amigo.

—Uno, ni autoridad ni turista, aprieta la mano de don José Meliá.

NECROLOGICA

HA FALLECIDO EN NUESTRA CIUDAD, EL ILMO. SR. DON GABRIEL VILLALONGA OLIVAR

No por esperada ha sido menos dolorosa la noticia del fallecimiento de quien en vida fue nuestro gran amigo, el Ilmo. Sr. don Gabriel Villalonga Olivar, a quien el todo Palma que le dispensaba y se pagaba con su amistad conocida más popular y entrañablemente con el nombre de «en Biel Aguirre».

Don Gabriel Villalonga ha llenado toda una larga época de la historia de nuestra ciudad, influyendo en ella larga y desamante, pues que a su edad longeva correspondió una vida fecundamente activa, hasta el punto de que pocos serán los mallorquines que por uno u otro motivo, en el campo político, artístico y social, hayan dejado de tener frecuente trato con el ilustre prócer hoy desaparecido.

Se puede en esta vida ser un personaje y no alcanzar, sin embargo, a tener una acusada y auténtica personalidad. Don Gabriel ha sido un personaje, caracterizadamente mallorquín, que reunía, por sus especialísimas condiciones, la aludida característica de la autenticidad. Le envolvía, además, siempre con su avanzada cachimba al labio, la aureola de la popularidad.

Don Gabriel, el político, siguió siempre una línea rectilínea y honesta sin un solo bache y sin solución de continuidad, tanto en el antiguo régimen, en el que militó en el partido maurista y fue siempre servidor de ideas nobles, arraigadas en la tradición pero con aire de futuro, como en el actual Movimiento, del que fue acendrado defensor y al que sirvió con eficacia y entusiasmo desde los distintos cargos políticos y administrativos que al correr de los largos años de su vida vino ejerciendo.

Pero el «hobby», que ahora se dice, de don Gabriel Villalonga Olivar, desde décadas de años acá, junto con su afición desmedida al arte de la Pintura, que cultivó con morosidad y en el



que obtuvo muy valiosos lauros, lo vino constituyendo el tema social de la Beneficencia. Poco habrá de quedar marginado de don Gabriel Villalonga, en Mallorca, que haga referencia a la benemérita obra de la Cruz Roja Española, de la que era al morir, Presidente de la Asamblea Provincial de Baleares, en méritos de cuyo mecenazgo —que así cabe llamarlo— se le nombró Caballero de la Orden de Beneficencia.

Hombre de acendradas creencias religiosas, de trato sencillo y cordial, dotado de esa simpatía que transcende de todo ser bondadoso, el sentimiento por su muerte habrá sido general y sin excepción de ningún ámbito en toda la ciudad.

Ha muerto, tras dolorosa y larga enfermedad, seguida con santa resignación cristiana, a los 82 años de edad.

A toda su familia, en especial a su afligida esposa doña María del Carmen Coll esposa amantísima, que transitó con él el camino de su vida, enviamos la expresión de nuestra más sentida condolencia.

UNA NOCHEVIEJA ORIGINAL E INVOLVIDABLE EN EL Hotel FORMENTOR LA ASISTENCIA A LA CENA DA DERECHO AL ALOJAMIENTO RESERVAS: TEL. 161 - PUERTO POLLENSA

REVELLON DE FIN DE AÑO en el MEDITERRANEO GRAN HOTEL organizado por la ASOCIACION DE LA PRENSA DE BALEARES GRAN CENA DE GALA ORQUESTAS - COTILLON - ATRACCIONES APOTEOSICA ENTRADA DEL AÑO NUEVO Reserva de mesas: En la Asociación de la Prensa, Recepción del Hotel y Café Miami

NOCHEVIEJA en el HOTEL ALEXANDRA Reciba al AÑO NUEVO divirtiéndose alegremente en un ambiente selecto y único MENU LAS FRIVOLIDADES ALEXANDRA Barquita de crustáceos - Canapés de salmón, caviar y foie-gras - Jamón serrano - Galantina de ave - Bouches de casa EL CONSOMÉ DE FAISAN AL ESTRAGON LA LANGOSTA POCHE NATURAL Salsa rusa y cocktail EL PAVO BRASEADO A LA GODARD Nido de legumbres lujur BUCHE DE NOEL - MANDARINAS GLASEADAS TURRONES - LAS UVAS DE LA SUERTE VINOS: Jerez, Yago blanco seco, Rioja Santiago, Fino tinto, Paternina Codorniu - semi Café - Licores - Bolsa cotillón. BAR: BARRA ABIERTA HASTA LA UNA DE LA MADRUGADA A PARTIR DE LAS DOS: CHOCOLATE - CHURROS - BUÑuelos 3 SELECCIONADAS ORQUESTAS PLAZAS MUY LIMITADAS Reserve su mesa. Tel. 26 16 42

SUCEDIO HACE 100 AÑOS
28 DICIEMBRE DE 1866
En el «Diario de Palma» leemos:
♦ La segunda representación de la ópera «Un ballo in maschera» que tuvo lugar a noche, fue como no podía menos de esperarse un verdadero acontecimiento musical. Aparte de haber en ella su autor muchas de las faltas que generalmente en sus obras se notan, esta ópera es muy apreciada por este pueblo que ya otras veces ha tenido ocasión de aplaudirla y en esta ocasión con mucho placer su buen desempeño y perfecta interpretación.
Todos los artistas que en ella tomaron parte se distinguieron cada cual en sus respectivos papeles y los coros lo mismo que la orquesta, rivalizaron en precisión. Se aplaudieron a los intérpretes en muchas piezas y se hizo resonar el final del tercer acto, el cual se ejecutó con toda maestría de que son capaces los que lo desempeñaron, es decir con todo el esplendor, afinación y enlace que se requiere para que los más exigentes espectadores no tengan nada que desear.
Excusamos citar nombres, solo diremos que en esta obra se estrenó la primera señora Cepeda, cuyas facultades artísticas nos atrevemos a apreciar, siendo para nosotros muy difícil el cernos cargo de las circunstancias, de un cantante habiendo visto y oído solamente en una sola obra. Nos reservamos para hacerlo en otra ocasión que según noticias será pronto, y ella podremos verla representar un papel de protagonista.
La escena estuvo en general bien servida y los trajes adecuados. La entrada de noche casi un lleno.
♦ Don Juan Colomar participa al público que habiendo leído a su noticia por conducto fidedigno que Francisco Aguilera (a) Palmer y algún otro, se han presentado a la mayor parte de sus parroquianos a darles las buenas fiestas con uno de los calendarios ordinarios, participa que este sujeto lo ha verificado sin su correspondiente permiso.
♦ En el sorteo de la Lotería celebrado el 22 de diciembre según telegrama de Madrid han salido premiados el número 615 despachado en Madrid con 600 mil escudos, el número 11.034 despachado en el mismo punto con 200 mil, el número 11.034 despachado en Padrón con 100 mil y los números 1.326 y 12.480 cuyo punto de despacho no se indica y que creemos será Barcelona con 50 mil el primero y 10 mil el segundo.
♦ Con motivo de la repartición de fondos recaudados para atender a los gastos del cólera algunas personas se han acercado a nosotros, quejándose de no haber sido agraciados con parte alguna de los fondos. ESEA

Pase su NOCHEVIEJA en el HOTEL CORMORAN PAGUERA AMBIENTE DISTINGUIDO-MENU GASTRONOMICO BAILE CON ORQUESTA Precio 500 pts. - COTILLON 200 pts. RESERVAS: TEL. 109-213 - PAGUERA

Restaurante ES GRAU Reveillon NOCHEVIEJA Cena, baile, las uvas de la suerte y fin de año en un lugar que no olvidará jamás; ES GRAU MENU NIDITOS DE CAVIAR DEL BALTICO TOAST DE FOIEGRAS TRUFADO JAMON YORK A LA GELATINA VODKA - FINO LAINA * EXTRACTO DE AVE PAJITAS DE ORO LANGOSTA DEL MEDITERRANEO A LA PARISIENNE MARFIL SECO * POULARDA DEL LLOBREGAT A LA PERIGORDE SELECCIONES DE LEGUMBRES FEDERICO PATERNINA BANDA AZUL * PASTAS FINAS LA TARTA SAN SILVESTRE LAS DOCE UVAS DE LA SUERTE CHAMPAÑA CASTELLEBLANCH CAFE DEL BRASIL LICORES SELECTOS ORQUESTA - LOS BENNY Reservas: ES GRAU. - Mirador «Ricardo Roca», - ESTABLECIMIENTO EN PALMA: Tel. 217540. - Todo incluido: 600 pts.

BIBLIOTECA PUBLICA PROVINCIAL

Relación de obras recientemente ingresadas:

Flor de canciones al tambo.

Siempre en agosto.

Narraciones terroríficas I-II-III.

Antología de novelas del oeste.

Maestros alemanes.

Antología de las mejores novelas policíacas I-VII.

García: Manuscritos lulanos de la Biblioteca Pública de Palma.

Saint-Laurent: Carolina quenda.

Shutman: Furia profunda.

Wook: El mundo, el demonio y el carne.

Shutman: Harlow.

Braine: La vida en la cumbre.

Holt: La novia de pendovic y los alucinados de Kujland Deves.

Wells: Los amantes malditos.

Presente: Balada de Juan Campos.

Esse: Bajo la rueda.

Seidel: Es hijo.

Gardon: El verde sol de la vida.

Arétil: El intruso.

Werte: Los que no nacieron.

Mami: La caída.

Armet: Flecha Rota.

Barnett: Acosado.

Hemingway: Las verdes colinas de África.

Carleton: Flor de juna.

Robbins: Una lápida para Dan.

Fisher.

Parkinson: Cuando azota la tormenta.

Madres e hijas.

Simon: Los Barring.

PREPARANDO EL SORTEO DE LA MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES»

Los rezagados, pueden seguir enviando sus cupones

Como todos los años, siempre hay gente que se retrasa en el envío de sus cupones. Luego se producen las naturales discusiones familiares y la Fiesta no termina en paz. Nosotros queremos este año dar las máximas facilidades a todo el mundo, por ello demoramos el cierre de la recepción de cupones y los buzones de «BALEARES» siguen abiertos para recibir todos aquellos de quienes se hayan quedado rezagados. Pueden pues seguir enviándonos y no olvidar a los pobres de Cojuelo, que si bien es verdad han recibido su aguinaldo, siguen pendientes de que se les resuelvan muchos asuntos que con su sabia e inteligente mano generosa va resolviendo nuestro «Diablo particular».

Decimos esto, porque ayer mismo hemos recibido una buena cantidad de billetes metidos en los sobres y todos pasan a la contabilidad de ese impresionante y fabuloso Banco de los Pobres.

Ahora mismo estamos preparando el Festival que ha de tener lugar con motivo del Sorteo de la Cesta. No podemos decir nada absolutamente todavía, porque seguimos pendientes de una contestación importantísima, que caso de ser afirmativa, como esperamos, suprimiría todo acompañamiento, ya que por sí solo, lo que hemos solicitado, llena el espectáculo.

De todas formas hemos de rogar a nuestros lectores y favorecedores, que sigan atentos a esta sección, a través de la cual les iremos informando de cuanto ocurra de nuevo.

Esto es lo que hay. Apresúrense pues a enviar sus boletos, porque esto se va a cerrar de un momento a otro. Son los últimos días y conviene no perderse la oportunidad, de convertirse en propietario de cualquiera de los grandes premios que figuran en nuestra MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD.

AIRE ACONDICIONADO
GIBSON
Prestigio Internacional
FRIO INDUSTRIAL, S. A.

SOCIEDAD

Petición de mano

Por doña Apolonia Sastre Vd. de Ramis y para su hijo Antonio, fue pedida a don Francisco Jover Tuso y doña Luisa Villanueva de Jover la mano de su hija Juanita. La boda (D.m.) se celebrará a finales del próximo febrero.

En Felanitx, por don Gabriel Barceló y doña Francisca Adrover y para su hijo Juan, ha sido pedida a don Pedro Milta y doña Catalina Nadal, la mano de su distinguida hija Margarita. La boda se celebrará en breve.

Por doña María Rovira de León, Vda. de Isasi y don Ramón Rovira Orlandis, Barón de Antella y para su hijo y nieto Rafael, ha sido pedida a don Miguel Angel Montojo Martínez de Hervás y doña María Pou Andreu, la mano de su hija Mariona. La boda se celebrará en la próxima Primavera.

Hotel ATALAYA

CENA FIN DE AÑO

MENÚ:

EXTRACTO DE MARMITA A LA ESENCIA DE BECADA

LANGOSTA DEL MEDITERRANEO BELLAVISTA

Selección de salsas

PAVO ASADO A LA MALLORQUINA

Patatas avellana, Champiñones, Cruelas de Tur. Castañas, Coles de Bruselas

BISCUIT GLASSE AL CHOCOLATE

TURRONES SELECTOS - LICORES

UVAS DE LA SUERTE - VINOS SELECTOS

CHAMPANA DE CAVA - COTILLON

PRECIO: 500 PESETAS

Reservas: Recepción HOTEL ATALAYA

TELEFONO 230648 PLAZAS LIMITADAS

GULMEN S.A.

COMPANIA ESPAÑOLA DE CAPITALIZACION

CAPITAL Y RESERVAS AL 31-12-1964: 177.860.972.44 ptas.

Resultado del sorteo de amortización celebrado el día 26 de diciembre de 1966 por ser festivo el 25 ante el Notario de Madrid don José Luis Pastor.

H-W-X-L-E-R-Y-E-CH
L-C-R-K-K-L-R-Q-S
CH-V-E-Y-Q-E

CAPITALES PAGADOS POR SORTEO HASTA LA FECHA 25.434.000 ptas.

El primer premio de la Lotería Nacional del 22-12-66 ha sido el 48.677.

PRINCESA, 23 - MADRID (9) - APARTADO 1.133

tertulia en la plaza mayor

DESPUES

—¿De qué hablarías hoy?

—De lo de todos los años. De las comilonas, de las soporíferas digestiones junto al fuego del dulce aburrimiento digestivo-turronero, del espantoso dolor de cabeza, de la sal de frutas, de la reglamentaria revista anual a los lios de familia, de la herencia mal adquirida del barbián de Cosme, fill d'anima de la pobre tía Bárbara, condesa de Pípiu, a la que, como todo el mundo sabe, envenenó con ratil mezclado en el sucre esponjat.

—¿Qué hiciste el día de Navidad?

—Pasé el día con mi madre. La coca de torró que hace mi madre te quita las penas para todo el año.

—¿Qué hiciste la segunda fiesta?

—Después de comer, fui a visitar a las tías y a los cuñados y cuñadas enfermos.

—¿Y la tercera fiesta?

—Trabajé como de costumbre y me pasé por la ciudad amada.

—¿Y qué hay de nuevo por la ciudad amada?

—He visto muchas parejas de extranjeros de medio pelo. (¿Turismo de invierno?) ¡Nanay!

—¿Qué les pasa a estas parejas?

—Se pasean con las narices enrojecidas por el frío y el amor.

—¿El amor enrojece la nariz?

—El amor enrojece todo cuarto toca, vida mía.

SAL

—Cuéntame más cosas postnavideñas.

—¿Quieres que te cuente lo de la sal de frutas? Es divertidísimo.

—Ya sé que me dirás.

—¿Qué?

—Lo de todos los años: Que te tomaste cuatro cucharadas y que va esser gros.

—¿Cómo lo sabes?

—Con cuatro cucharadas...

LECTURAS

—¿Qué tal las traducciones poéticas de Mariano Villangómez?

—Lo he pasado muy bien con ellas. Pero lo he pasado mejor con la lectura del número extraordinario de «Cort», dedicado a los Transportes Urbanos y a la Navidad. Bueno, a la Navidad no. La Navidad brilla por su ausencia. Pero los transportes Urbanos y don Francisco Alcover brillan por su presencia.

—¿Te ha gustado el número?

—Es el tercer volumen de las obras completas de este gran hombre ¡Qué don Francisco! En una foto está él entre una monjita y un señor. El pie de la foto dice: «Top secret». Algo muy importante se está planeando. ¿Objetivo? Es un secreto a voces. Los niños».

—Don Francisco es de los hombres más generosos que he conocido.

—En otra foto, vemos al prócer junto a su hermano don Antonio, el buen sacerdote que me enseñó mis primeros rudimentos de latín (¡Qué «golpizas» le pegaba a Mariano Isasi!). El pie de la foto reza: «Familia, religión, trabajo. Alcover, trabajo, conversa con Alcover, religión. Dos hermanos conjugan el principio de la unidad, familia».

—Ah, la familia!

—Dime con franqueza: ¿no es hermoso?

—Es muy hermoso. Hermoso y ejemplar. Hombres como Alcover son los que faltan para resolver los grandes problemas que tiene pendientes la ciudad.

—¿Lo dices en serio?

—¿Es que he hablado alguna vez en broma, horripilante pupú? La lectura del número extraordinario de Cort, dedicado a los Transportes Urbanos, me ha abierto los ojos. Lo que antes no entendía o carecía de sentido para mí, ahora queda más claro que el agua. Te digo que hombres como don Francisco ya quedan bien pocos. Quin homo!



ELEVADOS INGRESOS

Si es usted persona con aptitudes probadas para la venta o cree tenerlas; si es trabajador, entusiasta, acometivo y tenaz; si tiene relaciones; si se ve capaz de vender libros a particulares por el sistema de plazos; si desea situarse y obtener importantes ingresos... entonces escribanos. Somos importantísima distribuidora de libros seria y eficiente, con negocios y prestigio en todo el país. Dirigirse al Apartado 12.075. Referencia - C. BARCELONA.

URBANIZACION BELLO MONTE DE ALCUDIA

CHALETS CLIMATIZADOS DE GRAN LUJO QUE USTED PUEDE COMPRAR POR 595.000 PESETAS. (ENTREGA INMEDIATA)

ESTOS CHALETS LE OFRECEN:

- ★ Dos plantas con 95'68 metros cuadrados construidos.
- ★ Tres dormitorios, baño y aseo de gran lujo.
- ★ Frigorífico.
- ★ Gran salón-comedor.
- ★ Terraza.
- ★ Aparcamiento.
- ★ Agua potable abundantísima.

VEA LOS CHALETS EN LA URBANIZACION

Información y venta:

URBANIZACION BELLO MONTE DE ALCUDIA

Calle PREVISION, 8, 2º (esquina calle COLON)

Teléfono 222244. - PALMA DE MALLORCA. - Sr. Catalá.

SU FIN DE AÑO EN SALA REX

LA PUEBLA

BAILE TODA LA NOCHE CON

Los HAWAIS y Los CHAUALES

GRAN COTILLON

Y LAS UVAS DE LA SUERTE

RESERVA DE MESA CON DERECHO A DOS BOTELLAS DE CHAMPAN 100 PTAS.

Teléfonos: 30 - 348. — LA PUEBLA

¿CONOCE LA PARRILLA?

PRECIOS NORMALES

PATINAJE

—Están prácticamente terminadas las obras de reforma ma «interior» del Ayuntamiento, que venían realizándose en la parte que podríamos llamar suntuaria o de representación. En el vestíbulo que separa las dependencias de Secretaría y Ceremonial del Salón de Sesiones el suelo ha quedado brillante como un espejo y liso como el lago de Shackashewan a las dos de la tarde de un día del mes de enero. La tarde del último Pleno hubo algunos patinazos...

—Los ha habido siempre en los plenos. Eso ocurre en el pleno más pintado de la ciudad más encopetada.

—No me refiero a los patinazos edilicio-oratorios sino a los patinazos edificio-ambulantes. El concejal señor Miguel (querido amigo y muy señor mío) patinó y se pegó un batacazo de padre y muy señor suyo. Otras distinguidas personas se cayeron por culpa de la sorprendente e insólita lisura del pavimento recién pulimentado o encetado. Una vez constituida la Corporación en sesión plenaria, iban entrando los concejales rezagados. «Alerta que llenegal», avisaban los ya constituidos a los por constituir. Los avisados, entraban con las debidas precauciones. Hubo uno, nuestro querido Tomeu Anguera (hombre joven, deportivo y tal) que, para atravesar la zona peligrosa, se quitó los zapatos.

—Y pensar que no se puede patinar en las pistas de patinaje.!

GAFIM

CYMA PRESENTA UN NUEVO estilo

La tradicional calidad CYMA se refleja ahora en el modelo CHAMBOPD realizada por una línea depurada.

El reloj NAVYSTAR responde a la exigencia de nuestra época por su precisión extraordinaria.

CYMAFLEX, el estilo adecuado al hombre moderno de gusto moderno

A Vd. que desee un reloj de alta calidad técnica, unida a la elegancia de una línea sobria y personalísima, CYMA le ofrece una colección de modelos incomparables.

ENTUSIASMO INFANTIL, ANTE LA FIESTA DE REYES DE «BALEARES» EN COLABORACION CON LOS GRANDES ALMACENES DE «LA FILADORA»

Si, queridos lectores. Decimos en el titular «Entusiasmo infantil» y no podemos quitar ni un ápice. Hay entusiasmo en la grey infantil de nuestros lectores, porque todos saben esperar esta fiesta que cada año con puntualidad cronométrica organizamos para ellos, en íntima colaboración con los GRANDES ALMACENES DE LA FILADORA. Y es que los niños saben que SS. MM. Los Reyes Magos, no se olvidan de ellos en estas fiestas y

que una de las organizaciones más simpáticas es la de esta Fiesta que da entrada a todos ellos y da derecho a la opción de un número para el sorteo de los muchísimos juguetes que SS. MM. depositan exclusivamente para esta Fiesta, en LA FILADORA.

Los niños acuden en masa a los escaparates de LA FILADORA y se fijan en aquellos juguetes que más ilusión les hacen, con la cer-

teza de que uno de cada clase por lo menos va a figurar en la lista de los que van a ser sorteados.

Porque SS.MM. Los Reyes Magos se superan de año en año y en LA FILADORA dejan buenas cantidades de juguetes, con destino a nuestra Fiesta. Aparte claro está de que desde aquellos Grandes Almacenes, salen partidas enormes de juguetería dirigidos a todos los puntos cardinales de la isla.

Estos días no hemos tenido ocasión de hablar ampliamente con los amigos de siempre, los ya conocidos Busquets, pero nos consta que tienen todo preparado para la caravana de la ilusión.

En LA FILADORA, se han almacenado miles y miles de juguetes para todos los niños de Mallorca, pero de un modo particular para la Fiesta que como todos los años vamos a organizar en «BA-

LEARES» con su valiosa colaboración.

Naturalmente que Miguel Busquets nos decía el otro día. Diles a los niños, que para ellos hemos recibido juguetes impresionantes, para sus mamás, tenemos cuanto puedan apetecer. Claro que lo de las mamás, no será sorteado en nuestra Fiesta, esto ya lo saben los papás, pero conviene que lo sepan, por si se tercia el encargo. Nosotros como con las mamás y los papás no tenemos nada que ver en este aspecto, nos limitamos a transmitir el encargo por si se tercia.

Lo que sí queremos señalar, es que este año, en los ALMACENES de LA FILADORA, se han recibido estupendísimos juguetes, para todos los gustos y que nuestra fiesta será más sensacional si cabe que otras veces. Pueden haber sor-

GOBIERNO CIVIL DE BALEARES

CAMPAÑA DE NAVIDAD Y REYES 1966-67

18ª RELACION

Suma anterior
Doctor D. José Mir Colomar
D. Juan Rullán Soler
D. Nicolás Forteza
Colegio de Veterinarios
D. Francisco Izquierdo Maya
D. José Gisbert
Hotel Nixe Palace
Viajes Rumbo
D. Vicente Martorell Juan
Bar Tropezón
Hotel Playa D'or
Hotel Britania

Ptas

582.014
200
1.000
799
500
500
1.000
500
100
100
500
500

suma y sigue

Palma de Mallorca, 27 de diciembre de 1966

487.714

SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO

Calendario recogida mes de enero

Los almacenes del S. N. T. establecidos en esta provincia, donde los agricultores deben entregar su trigo disponible de venta y formalizar sus reservas de consumo, así como vender libremente la cebada, maíz y sorgo de su cosecha, permanecerán abiertos durante el mes de enero, los días que a continuación se detallan:

Palma de Mallorca, 24 de diciembre de 1966. — El Jefe Provincial, Antonio Vega Calero.

- Palma: Días 2 al 5, 7, 11 al 14, 16 al 21, 23 al 28 y 30 y 31.
 - Santa María: Días 9 y 10.
 - Inca: Días 4, 5 y 7, 11 al 14, 18 al 21, 23 al 28, 30 y 31.
 - La Puebla: Días 2 y 3, 16 y 17.
 - Pollensa: Días 9 y 10.
 - Manacor: Días 2 al 5, 7, 11 al 14, 18 al 21, 23 al 28, 30 y 31.
 - Petra: Días 9 y 10.
 - Felanitx: Días 16 y 17.
 - Sineu: 2 al 5, 7, 11 al 14, 18 al 21, 23 al 28, 30 y 31.
 - Santa Margarita: Días 9 y 10.
 - Montuiri: Días 16 y 17.
 - Lluchmayor: Días 2 al 5, 7, 11 al 14, 18 al 21, 23 al 28, 30 y 31.
 - Campos: Días 9 y 10.
 - Santanyi: Días 16 y 17.
 - Mahón: Días 2 al 5, 7, 11 al 14, 18 al 21, 24 al 28, 30 y 31.
 - Ciudadela: Días 9 y 10, 23.
 - Mercadal: Días 16 y 17.
- El horario de apertura será de las 8 a las 13 horas y de las 16 hasta la puesta de sol.

CAPTACION Y EXTRACCION

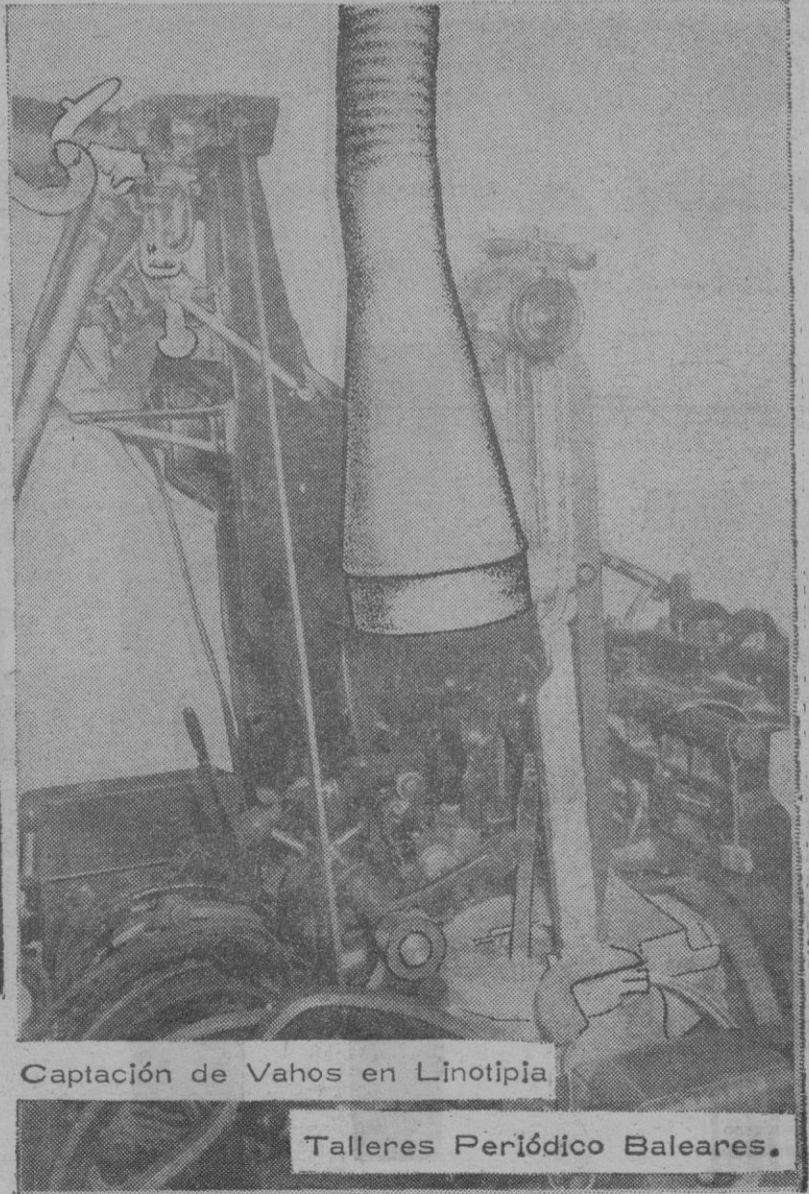
de humos vahos y gases nocivos

**INDUSTRIAS EN GENERAL
RESTAURANTES
HOTELES
BARES**

LA FIRMA MAS PREPARADA DE BALEARES A NIVEL DE EMPRESA. EUROPEA



SINDICATO, 101 • TEL 227840



Captación de Vahos en Linotipia

Talleres Periódico Baleares.

INFINIDAD DE REFERENCIAS, ENTRE ELLAS

Talleres "Ultima Hora" (en montaje)

Restaurante Marcos (en montaje)

Lavandería D. Pedro Sansó

Hotel Delfin Playas

Despedida 1966

**A EUROTEL
GOLF PUNTA
ROTJA**

- Gran sopar de Gala
- Menú selecte
- Vins escollits
- Obsequis
- Atraccions
- Focs artificials
- Ambient gratíssim i
- Bon humor
- Rigurosa etiqueta

Reservi la seva taula a

**EUROTEL
GOLF PUNTA
ROTJA**

COSTA DELS PINS-
SON SERVERA
Teléfono 227 - 8

Plaça Major, 45
Tel. 215363 - Palma

¡Nueva serie de lujo Edesa!

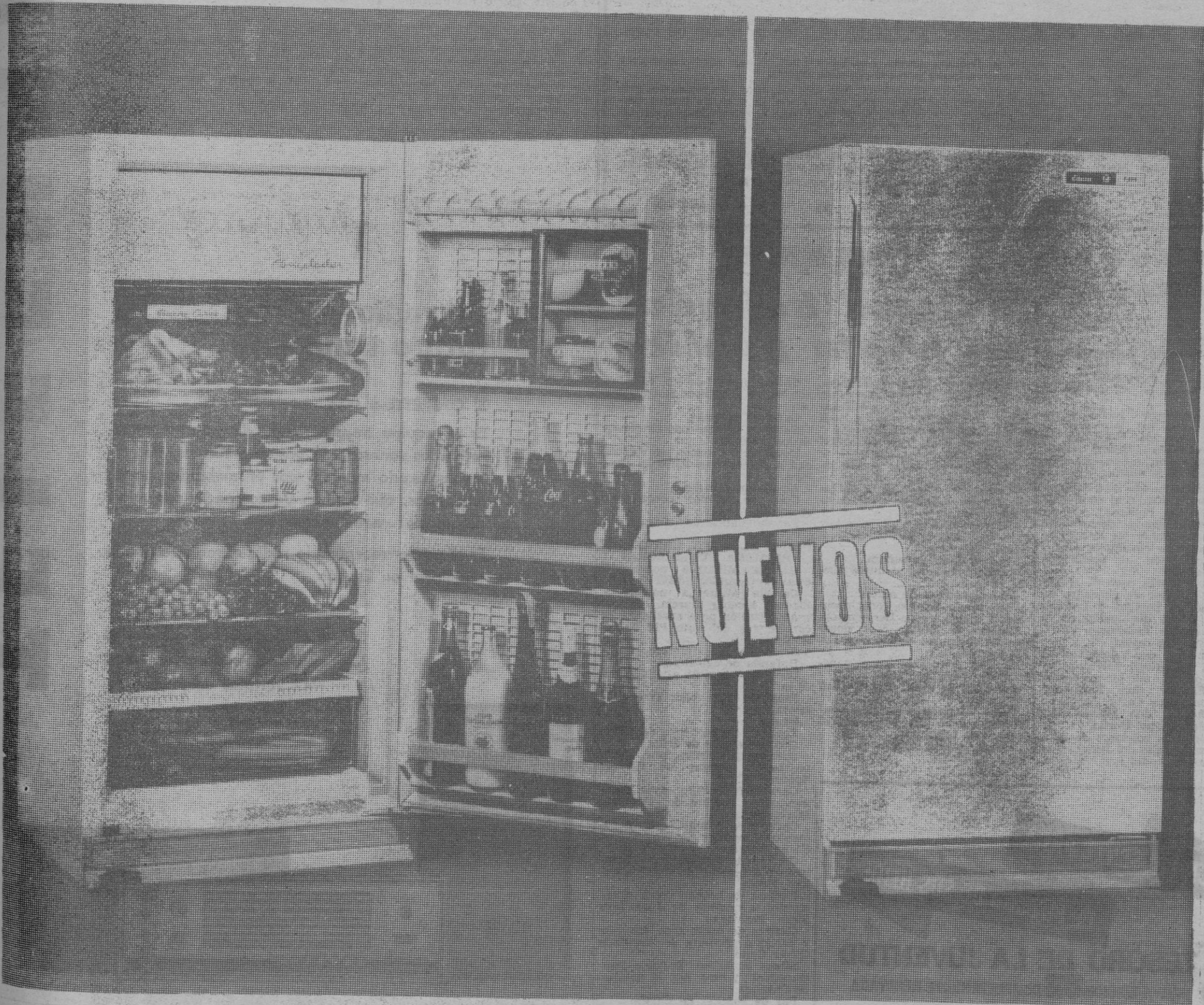






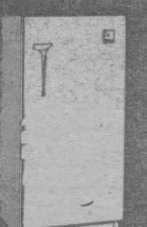
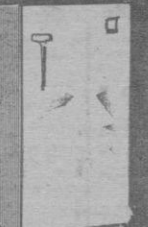


Una nueva serie de lujo, con interior esmaltado, entra a enriquecer la gama *Edesa*

Los modelos *Edesa* elegantes, sobrios, eficaces, de extraordinaria capacidad y a unos precios inigualables, ocupan el mayor porcentaje de la demanda nacional, siendo los frigoríficos de mayor venta en España.

De ahora en adelante Vd. puede elegir su frigorífico *Edesa* desde el más funcional y económico hasta el más lujoso y perfecto, sabiendo que todos, absolutamente todos, cumplen al más alto grado, los requisitos de:

CALIDAD ❄ GARANTIA ❄ SERVICIO ❄ MEJOR PRECIO



SERIE LUJO			SERIE NORMAL				 FABRICANTE CON LICENCIAS DE GENERAL ELECTRIC COMPANY E. U. A.
							
Mod. F-265 12.562,60 Pts.	Mod. F-205 10.377,80 Pts.	Mod. F-155 8.684,58 Pts.	Mod. F-105 6.499,78 Pts.	Mod. F-150 7.592,18 Pts.	Mod. F-230 9.285,40 Pts.	Mod. F-300 13.272,66 Pts.	

(IMPUESTOS INCLUIDOS)

Edesa anticipa el futuro ❄ ¡*Edesa* para vivir mucho mejor!

INGLES PARA TODOS

LESSON XIX

Mis queridos lectores, en inglés hay tres formas de decir «sí», vamos a verlo práctica-mente.

YES, sí, afirmando (Yes, I speak English)
If, si, en forma de condición (You cannot work if you are sick) (Usted no puede trabajar si está enfermo).

WHETHER, si, cuando expresamos duda o incertidumbre. (I do not know whether going to the office or to the beach) (No se si ir a la oficina o a la playa).

Nota. — La pronunciación «whether» es (ueder).
No confunda «whether» con «weather» que significa, «tiempo», en sentido atmosférico.

El verbo TO KNOW, significa saber o conocer, se conjuga así:

To know (tu nou) saber	knew (niu) supe	known noun sabido	knowing (nouin) sabiendo
------------------------------	-----------------------	-------------------------	--------------------------------

Cuando queremos indicar, saber hacer una cosa, no olviden decir «how to» (jau tu) significa «como», es decir; Yo se conducir, I KNOW HOW TO DRIVE (ai nou jau tu draiv) literalmente (yo se cómo conducir).

De la misma forma, Yo se nadar I KNOW HOW TO SWIM (ai nou jau tu swim).
Ahora bien en inglés usamos de una forma muy extendida el verbo CAN, en el sentido de «saber» hacer una cosa, aunque su traducción literal sea de «poder».

Vamos con unos ejemplos.
Yo se conducir I CAN DRIVE, literalmente, Yo puedo conducir.
Ella sabe nadar SHE CAN SWIM.
Así que igual decimos: I KNOW HOW TO... o I CAN...
No olviden que el verbo To know, significa también, conocer.
Do you know him? ¿Le conoces? Did he know you? ¿Te conocía? She does not know me. Ella no me conoce.

¡¡ATENCIÓN!!

A partir del 5 de enero próximo y en beneficio de todos los que quieran usar del idioma inglés en su trabajo, voy a organizar un CURSO ACELERADO DE TREINTA HORAS DE DURACION.

Garantizándoles que si ponen la atención debida, podrán después de ese tiempo, mantener una conversación normal y sencilla con cualquier persona de habla inglesa.

QUIERO ADVERTIR, para evitar enojos posteriores, que sólo admitiré en este curso, personas que tengan verdadero interés en aprender, los grupos serán como máximo de cuatro personas y durante el curso se seguirá naturalmente mi sistema de NO LIBROS, ajustándome a su cultura y a sus necesidades posteriores. En este curso, desde luego se combina la escritura, la lectura y la conversación.

Desde el día 2 de enero en los confortables salones de la Residencia Nacar, en la Avda. Jaime III. Tel. 222641, podré informarles personalmente y podrán ustedes decidir su inscripción.

Muchas gracias por su atención.

A. HERNANDO



TELEFUNKEN

CONCESION DE LA FLOR DE ALMENDRO DE PLATA

AVANCE DEL PROGRAMA DEL I SIMPOSIUM ORGANIZADO POR EL CEMARP DE LA ESCUELA DE PUBLICIDAD Y RELACIONES PUBLICAS

Día 4 de enero jueves, a las 19 horas y en los locales de la Escuela, calle José Villalonga, 50 El Terreno (Tel. 235863), sesión de trabajo con intervención de profesores de la misma.

Se analizarán los diversos sectores implicados en el campo de las Relaciones Públicas.

A continuación se desarrollará un coloquio sobre las Relaciones Públicas en la coyuntura actual, con intervención de destacadas personalidades.

A las 22 horas cena de concesión de la «Flor de almendro de plata» a la persona y Entidad que se hayan distinguido en el campo de las Relaciones Públicas en nuestra región.

El Jurado que designará la Persona y Entidad galardonadas estará formado por los miembros de CEMARP don Bartolomé Fiol, don Pedro Costa, don Cristóbal Borrás, don Manuel Mateas y don Miguel Durán.

En sucesivas ediciones se dará a conocer el fallo del Jurado y el Hotel donde tendrá lugar la cena.

POLICIA MUNICIPAL

Objetos hallados en la vía pública

- Relación de Objetos Hallados en la vía pública y depositados en las Oficinas de la Policía Municipal, en las fechas que se indican y que no han sido reclamados.
- DEL 10 AL 16 DEL CORRIENTE SEGUNDA PUBLICACION**
- Dos gafas graduadas y unas de sol.
- Cartera de mano cont. herramientas de mecánico o de lampista.
- Cartera escolar con libros y cuadernos, hay el nombre de Fco Nonell Cabanero.
- Dos paraguas de señora.
- Varias cajas cont. camisas nuevas de caballero.
- Tres monederos de señora.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Hermensson.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Carmen López Campos.
- Cartera de bolsillo cont. papeletas de lotería y dinero.
- Pulserita de niña de oro con colgante.
- Perro, al parecer de raza "Labrador", lleva una placa con el nombre de León.
- Varios llaveros con llaves.
- Dos bicicletas
- Cédula Identificación Fiscal a nombre de Francisco Rotger Barceló.
- Cadenita de oro.
- Cadenita de oro con chupete y varios colgantes.
- Documento Nacional de Identidad a nombre de Antonia Orta Puig.
- Abriego de caballero.
- Cesta de palmito conteniendo jersey.
- Par de guantes de señora.
- DEL 17 AL 23 DEL CORRIENTE PRIMERA PUBLICACION**
- Cartilla Militar a nombre de Eduardo González López.
- Cartilla Militar a nombre de Esteban Esteban García.
- Autorización para enseñanza de conductores del auto FM 58.055. B. Riera.
- Serruchos de carpintero.
- Bufanda de caballero.
- Cocheito de niño (hallado hace un mes).
- Rollo de cinta para antena de televisión.
- Bastón.
- Parte de un cocheito de niño.
- Dos monederos de señora.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Herbert Spencer White.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Pascuala Mañez Ferrer.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Walter José Klein Estrada.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Catalina Salam Vallés.
- Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Juan Luis Sierra Ferrezano.
- Cartera de mano cont. facturas y cartas a nombre de Santiago Oliver Capó.
- Libros titulados "Teología Fundamental" y otro, hay el nombre de Catalina.
- Par de guantes de señora.
- Talonnario de Cheques de viajero, firmado por Harry Shompra.
- Talón de la Caja de Ahorros a nombre de Juan Esteller Gozalvo.
- Una pulsera de oro con nombre grabado y otra con una colgante.
- Reloj pulsera de caballero.
- Varios llaveros con llaves.
- Tres bicicletas.
- Bolsa con braguetas de niño y tubo de pomada.
- Bolsa cont. delantal, fiambra y otros objetos.
- Cesta de plástico y rafia, vacía.
- Encendedor.
- Dos mantas de algodón, nuevas.
- Dos llaves fijas de motocicleta y otro objeto.
- Caja de plástico, cont. agenda nueva.
- Libro de Familia a nombre de José Juan Tur y Francisca Vivo Solano.
- VEHICULOS HALLADOS EN LA VIA PUBLICA**
- Moto marca Bultaco, matrícula PM 88.585.
- Auto marca Renault, matrícula B 68.436.

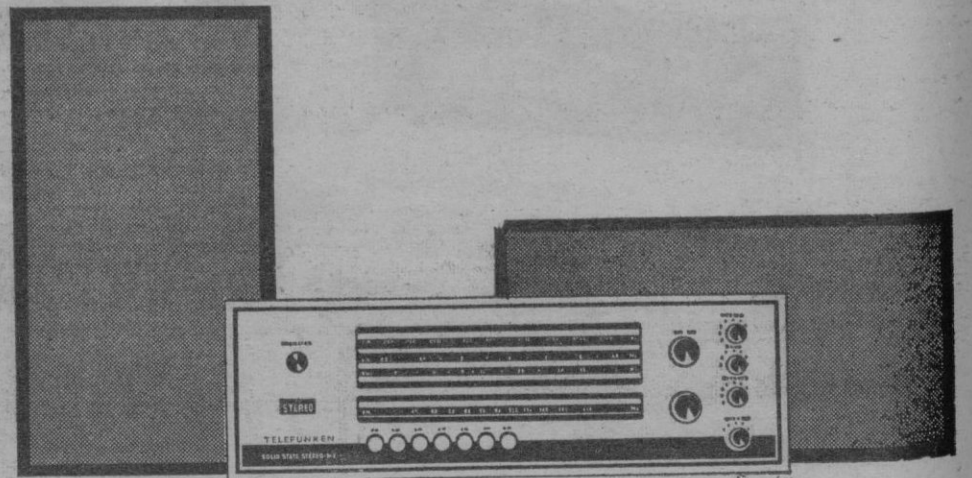
La radio-stereo, futuro inmediato

EL OPERETTE-Stereo

Es un equipo transistorizado de sorprendentes calidades sonoras, de novísima técnica, de revolucionario montaje por ensambladas partes miniaturas, que forman un compacto conjunto de singular rendimiento.

Es el primer receptor de radio-stereo que puede adquirirse en España.

- * 27 transistores - 12 diodos
- 3 rectificadores, en total:
- 42 válvulas en función



*Prefiera TELEFUNKEN

UN PRESENTE PARA EL FUTURO DE SUS HIJOS

EL TESORO DE LA JUVENTUD

NUEVA EDICION 1966 COMPLETAMENTE RENOVADA

Responde a todas las preguntas que el niño se formula, resuelve sus problemas escolares, le ayuda a pensar, a escoger un camino y a proyectarse con seguridad en la vida.

El mejor y más agradable regalo que puede hacer en provecho de sus hijos.

18 VOLUMENES
6.300 PAGINAS
5.000 ILUSTRACIONES en color y negro

Usted recibirá la OBRA COMPLETA y la abonará en cómodos plazos mensuales

Solicite GRATIS y sin compromiso alguno el folleto descriptivo a todo color de EL TESORO DE LA JUVENTUD

Nombre _____
Edad _____ Profesión _____
Domicilio _____ B-6
Localidad _____ Provincia _____

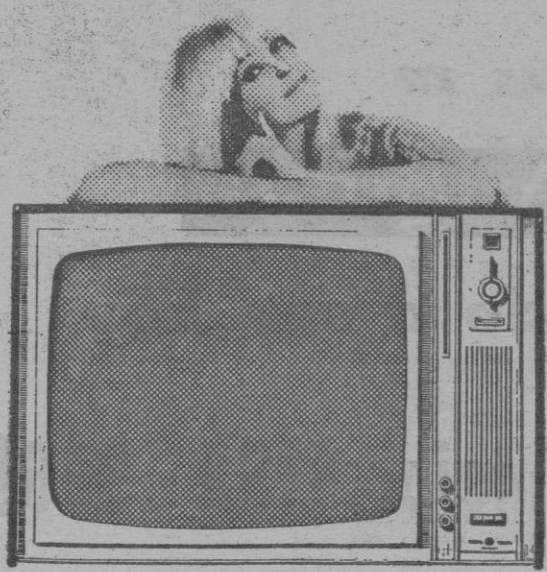
EDITORIAL EXITO/S.A. PASEO DE GRACIA, 24 - BARCELONA-7



¿POR QUE VERLO CON REFLEJOS?

en el televisor  no hay reflejos

Las lámparas encendidas,
la luz de las ventanas,
al reflejarse sobre la pantalla
de los televisores convencionales
le impiden la visión normal



El tubo de rayos catódicos especialmente fabricado por General Eléctrica Española impide la formación de reflejos sobre la pantalla y proporciona una visión perfecta. Este tubo está construido con un vidrio especial autofiltrante, cuya cara exterior está matizada.

Gracias a este sistema ahora puede usted ver la televisión durante largas horas, con descanso visual completo, en un ambiente agradablemente iluminado.

SOLICITE UNA DEMOSTRACION sobre el TELEVISOR ANTIRREFLEXIVO situado a plena luz, en los establecimientos distribuidores.

ABASTECEDORA CATALANA
ARAGON, 27
PALMA DE MALLORCA

VIDAL FRIGORIFICOS
FRANCISCO SUAU, 32 a 40
PALMA DE MALLORCA

**GENERAL  ELECTRICA
ESPAÑOLA**

CARTELERIA

TEATRO

PRINCIPAL. — A las 7:00 y 10:30 noche: Compañía de Guillermo Marín y Ana María Vidal: «LA ZAPATERA PRODIGIOSA», de Federico García Lorca. (May. 14 años).

REVISTA

TEATRO LIRICO. — Hoy a las 7:00 y 10:30 noche: Funciones de la Compañía COLSADA, con ME LAS LEVADO DE CALLE (Aut. Mayores)

CIRCO

TEATRO BALEAR. — Hoy, 6:30 tarde y 10:30 noche. Presenta el «GRAN FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO 1966-67». (Tolerado para menores).

CINES

ACTUALIDADES: Hoy desde las 3 sesión continua. **EL ZORRO CABALGA OTRA VEZ.** (Tony Russell, María José Alfonso, Roberto Paoletti). Eastmancolor - Panorámica. — **5.º FESTIVAL TOM Y JERRY.** Dibujos animados. Technicolor. (Autorizado todos los públicos).

RELOJES OMEGA
LOS MEJORES PRECIOS EN JOYERIA
Gregory

ASTORIA. — Desde las 3:00: «ARENAS DEL KALAHARI» (Stanley Baker, Stuart Whitman y Susannah York); Technicolor, Panavisión. — «CUATRO BODAS Y PICO». (Mayores 18 años).

AVENIDA. — Desde las 3:15: «ESTUDIO DE TERROR» (John Neville, Donald Houston y John Fraser); Eastmancolor. — «LAS MUJERES LOS PREFIEREN TONTOS». (Mayores 18 años).

Sala AUGUSTA
Desde las 3:
«AQUELLOS CHALADOS EN SUS LOCOS CACHARROS», en TODD-AO; co-

lor por De Laxe. (Tolerado menores).

BORN. — Desde las 3:15: **EL MAGO DE LOS SUEÑOS** (Eastmancolor) y **LOS RURALES DE TEXAS** — (Tol. menores).

CAPITOL. — Desde las 3: **REBELDES EN CANADA** (Eastmancolor) y **TRAIDOR EN EL INFIERNO**. (Tol. menores).

DORADO. — Desde las 3:30: **LOS CABALLEROS DEL REY ARTURO** y **TRES DOLARES DE PLOMO**. (Prog. tol. menores).

FANTASIO. — Desde las 3:00: **LOS HEROES DE TELEMARK** y **DE TAL PALO TAL ASTILLA**. (Programa tol. menores).

HISPANIA. — Desde las 3:30: **POR MIL DOLARES AL DIA**; Technicolor. — **EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO** (Tol. menores)

MODERNO. — Desde las 6:00: **BILLY, EL NIÑO** y **ALIKI EN EL COLEGIO**. (Prog. tol. menores y económico).

METROPOLITAN PALACE. Desde las 3:15: **MY FAIR LADY** (MI BELLA DAMA) (Audrey Hepburn y Rex Harrison). TODD - AO, Panavisión. (May. 14 años).

ORIENTAL. — Desde las 3:00: **LOS CABALLEROS DEL REY ARTURO** y **TRES DOLARES DE PLOMO**. (Prog. tol. menores).

PROGRESO. — Desde las 6:00: **REBELDES EN CANADA** (Eastmancolor) y **TRAIDOR EN EL INFIERNO** (Tol. menores).

RIALTO Desde las 3:30: **EL VUELO DEL FENIX** (James Stewart). (Tolerado menores).

RIVOLI (climatizado). «¿ARDE PARIS?» (Jean-Paul Belmondo, Leslie Caron, Alain Delon, Kirk Douglas, Glenn Ford, Yves Montand, Anthony Perkins, Simone Signoret, Robert Stack, Marie Versini, Orson Welles, etc.); Panavisión. (May. 14 años).

VICTORIA. — Desde las 6:00: **ALIKI EN EL COLEGIO** y **BILLY, EL NIÑO**. (Prog. tol. menores y económico).

EL CINE Y SUS NOTICIAS

PANTALLAS DE BARCELONA

Durante estas fiestas se proyectarán en las pantallas barcelonesas las siguientes películas todavía no estrenadas en Palma: «El congreso se divierte» en Cinemascope; «Amistades de mi mujer» de Pasquale; «Festa caménile» con Catherine Spaak y Nino Manfredi; «Cortina rasgada» de Alfred Hitchcock con Paul Newman y Julie Andrews «Abbot y Costello contra la poli»; «El gendarme en Nueva York» con Louis de Funès; «La indómita y el millonario» con Doris Day y Jack Lemon; «Entrega inmediata» con Cantinflas; «Dos mil dólares por Coyote» con James Philbrook; «Kartum» en Cineama; «La batalla de las colinas

OTRO ACTOR QUE SE PASA A LA DIRECCION

Albert Finney y —Tom Jones— es intérprete y realizador de «Charlie Bubbles» una historia que narra un día de una novelista con su mujer y su secretaria. Otros protagonistas son Billie Whitelaw y Liza Minelli.

LESLIE CARON FILMARA UNA PELICULA EN ITALIA

Leslie Caron que ha protagonizado películas en los estudios de Hollywood, de Londres y de París, será la protagonista de «El jefe de la familia» que en estudios romanos dirigirá Nanny Loy. Protagonista masculino: Nino Manfredi.

VITTORIO GASSMAN

Vittorio Gassman se ha puesto bajo las órdenes de Vittorio de Sica en los estudios de Boulogne, en París, para protagonizar uno de los «skets» de «Siete veces mujer» la película que tiene como protagonista a la versátil Shirley Mc Laine. Vittorio Gassman no deja de trabajar y sus últimas películas son «El tigre» en rodaje bajo la dirección de Dino Risi y «El fanfarrón» ya terminada y también dirigida por este realizador iniciada de una nueva etapa en la vida artística de Gassman. También ha protagonizado «El

UNA PELICULA EN ITALIA

Leslie Caron que ha protagonizado películas en los estudios de Hollywood, de Londres y de París, será la protagonista de «El jefe de la familia» que en estudios romanos dirigirá Nanny Loy. Protagonista masculino: Nino Manfredi.

VITTORIO GASSMAN

Vittorio Gassman se ha puesto bajo las órdenes de Vittorio de Sica en los estudios de Boulogne, en París, para protagonizar uno de los «skets» de «Siete veces mujer» la película que tiene como protagonista a la versátil Shirley Mc Laine. Vittorio Gassman no deja de trabajar y sus últimas películas son «El tigre» en rodaje bajo la dirección de Dino Risi y «El fanfarrón» ya terminada y también dirigida por este realizador iniciada de una nueva etapa en la vida artística de Gassman. También ha protagonizado «El

SALAS DE FIESTAS

- BACOMO, baile todas las noches (Arenal).
- BAR FELIPE. — Todos los días canciones y danzas españolas.
- BARBECUE SON AMAR. Baile con orquesta.
- BOLERO. — (Palma va). Baile y atracciones.
- CABALA (Hotel de la Almudaina). — Tarde y noche: Baile.
- CASA VALLES. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- CLUB LATINO. — Baile todos los días desde las 22 a las 3 h.
- CLUB «TRIANON». — Baile todos los días desde las 21.30 hasta la madrugada.
- CLUB LOS GRECOS. — Todos los días baile.
- FOLLIES BERGERE, tarde y noche, baile.
- GOLF CALAMAYOR. — Todas las noches baile.
- TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.
- TAGOMAGO. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- TROCADERO. — Tarde y noche gran espectáculo internacional.
- JARTAN'S CLUB. — Noche: Baile y atracciones.
- PELOTA VASCA FRONTON BALEAR. — Todos los días desde las 4.45, sesión continua: Partidos quinielas y trfo.

UNA PELICULA EN ITALIA

Leslie Caron que ha protagonizado películas en los estudios de Hollywood, de Londres y de París, será la protagonista de «El jefe de la familia» que en estudios romanos dirigirá Nanny Loy. Protagonista masculino: Nino Manfredi.

VITTORIO GASSMAN

Vittorio Gassman se ha puesto bajo las órdenes de Vittorio de Sica en los estudios de Boulogne, en París, para protagonizar uno de los «skets» de «Siete veces mujer» la película que tiene como protagonista a la versátil Shirley Mc Laine. Vittorio Gassman no deja de trabajar y sus últimas películas son «El tigre» en rodaje bajo la dirección de Dino Risi y «El fanfarrón» ya terminada y también dirigida por este realizador iniciada de una nueva etapa en la vida artística de Gassman. También ha protagonizado «El

diablo enamorado» teniendo como co-protagonista a la actriz francesa Claudine Auger. **EL PATO BLANCO**

Las escenas iniciales de «Le nard en fer blach» han sido rodadas en palacios barceloneses, siendo como protagonistas a Nino Manfredi y Roger Hanou como director a Jacques Hanou. Es una historia de espionaje el título está tomado del nombre de un avión.

MARIO MONICELLI Y CLAUDIA CARDINALE

La mayoría de las películas que han dado fama a Mario Monicelli nos pero el de su próxima película tendrá a Claudia Cardinale como protagonista. Se titulará «El de las lavinas» y Claudia interpretará el papel de una muchacha de la alta burguesía, muy mundana y muy solicitada por los hombres.

BON JOUR
LIMPIEZA DE TAPICERIAS SIN DESTAPIZAR Y AL FOMBRAS PROCEDIMIENTO PRO - SEK TEL. 181

¡Por primera vez en la pantalla, el embrujo natural de la Costa del Sol, en radiantes colores!

UNA PRODUCCION DISTRIBUIDA POR UNA PRODUCCION DISTRIBUIDA POR
GIANCARLO DEL DUCA ES... **MARIO**
DOMINIQUE BOSCHERO ES... **CRISTINA**



... QUE GUSTA DE LA BUENA VIDA, SIN IMPORTARLE EL EMPENO MORAL QUE PUEDA SUPONERLE. LA INOCENTE PROVINCIANA QUE AMO A UN HOMBRE QUE NO PODIA DESLIGARSE DE SU PASADO TURBIO Y UNA VIDA DE VICIOS Y PLACERES FACILES QUE LE CONDUCIERON AL CRIMEN.



¡ATREVIDA! ¡DIFERENTE! UNA PELICULA PARA DISFRUTAR... y LUEGO COMENTAR

ESTRENO VIERNES

SALA Astoria

HOY Y MAÑANA - ULTIMOS DIAS:
Arenas del Kalahari
(MAY. 18 AÑOS)



HOY de nuevo en Palma, pero ahora en TODD-AO

VEALA EN **Sala Augusta**

acompañando a sus hijos

¡PREMIO a la mejor RISA 1966!

Aquellos Chalados en sus Locos Cacharrros
Producción de TODD-AO

Aquellos Chalados en sus Locos Cacharrros
o como voló de Londres a París en 25 horas 11 minutos
COLOR DOLBY

Autocrítica

«CAVALLET QUAN ERES JOVE»

Salvando la extensión, me resulta más difícil escribir una autocrítica que una comedia. En un mundo de la balanza están los convencionalismos (llamar la atención, abrir el apetito haciéndome humilde, etc.) y en el otro, el que más derecho tengo a vigilar, una minúscula oportunidad para mostrarme auténtico. Hoy, según la fiesta de Navidad de 1966, he decidido de repente colocar más peso en el segundo: Debo declarar, en primer lugar, que «Cavallet quan eres Jove» es una comedia escrita con cariño y con prisas. Buena o mala (para decidir eso están los buenos críticos y el tiempo), no creo fuera honesto negar que la entregué muchas horas, como convencido de que me arriesgaba hacia el intento del mejor teatro que puedo dar (lean el adjetivo en ese sentido relativo y personal, por favor: no olviden que me toca ser humilde). Al mismo tema, por ejemplo, pude desembarcarlo fácilmente en escenas más cómicas o de más fuerza melodramática, pero he trabajado la línea media con empeño, aún a sabiendas de que el público más numeroso le gusta reír o emocionarse más expresamente. (Tampoco presumo de novedoso. «Déu me n'alliber!». Existen miles de obras, en el teatro universal, que han conseguido ese maravilloso equilibrio de contar humorísticamente una angustia humana. Trátase únicamente de no negarme a mí mismo el placer de declarar que me he esforzado por conseguirlo). La calidad de la comedia —si es que llega a tenerla— creo estribará justamente en ese tono, bastante en consonancia con esta época sólo superficialmente desequilibrada, atona en realidad, poco espectacular, pero esencialmente dramática. El diario «Última Hora» y la empresa del Principal, por otra parte, me han favorecido premiando la comedia. Pero los premios son también armas de dos filos: Aunque todos sepan que a nada conduce escribir teatro mallorquín para ganar dinero, por ejemplo, la misma etiqueta de «teatro comercial» ya me consta que ha sido interpretada peyorativamente. Por eso, a mi casi monótona declaración de que escribo mis obras de un modo asequible a nuestro público porque no sé hacerlo de otra manera, tal vez deba añadir hoy que también yo hubiera preferido quedarme finalista en ambas modalidades. Me presenté al concurso con entusiasmo, sin embargo, y acepté el premio con íntima satisfacción, porque muy por encima de las etiquetas va —y se han esforzado todos— puede quedar sin recompensa. JUAN MAS

CRITICA MUSICAL

ANTONIO PARERA FONS CANTO SUS CANCIONES EN EL «HOTEL DE MAR»

Ay fin y al cabo, la velada se presentó con honestidad. El mismo Sr. Pérez Busquier, director titular de nuestra Sinfónica y vicepresidente de las Juventudes Musicales de Palma, a cuyo cargo caía el peso de la organización, antes de empezar el recital propiamente dicho, esbozó con detalle la personalidad musical del joven Toni Parera, al mismo

tiempo que advirtió al público sobre las nulas dotes vocales del joven compositor manacorense, «quien, subrayó el presentador, no cantará, pero sí dirá, sus propias canciones». el que más o el que menos, naturalmente, pensó que exageraba la nota, escuchándole con la esperanza de que oíría «cantar» por lo menos alguna que otra estrofa por boca de su autor. Pero la realidad, demostró sobradamente que estaba en lo cierto el Sr. Pérez Busquier. Nuestro amigo Toni Parera no sólo no canta, sino que tampoco es capaz de afinar una sola nota. Esto lo recalco, por la sencilla y misma razón, que me anima a aconsejarle que por jamás de los jamases se atreva a salir nuevamente en público, cantando «así» sus indudablemente buenas creaciones...

NO ME LO EXPLICO

Yo no comprendo exactamente la postura de Toni Parera en este aspecto. Vamos a ver si me explico. El Sr. Parera es un chico joven que, totalmente al margen del yeyetismo —y esto le honra— tiene una vocación musical, hasta el punto de que pese a su juventud y a su todavía primera formación musical, es ya todo un compositor. No le faltan: facultades, imaginación, facilidad, talento. Lo prueba todo ello, los merecidos premios conseguidos en su corta carrera artística, que le hacen merecedor incluso de la estima de competísimos jurados y de valores consagrados de la composición. Y también lo prueba, aunque en un tono menor, estos dibujos melódicos que al piano, según oímos a sus oídos, son dignos muchos de ellos de tenerse en cuenta. De sus canciones, hay sin duda frases felicitísimas, que no pocos encopetados compositores franceses de la canción moderna, no dudarían un momento en firmarlas. Ahora bien...

ESTUPENDAS FACULTADES

Todo lo dicho es agua de borrajas, si Toni Parera se empeña en seguir haciendo lo que no encuentro aún palabras para definirlo. Pensar que el público se compone únicamente de familiares y admiradores suyos, es poco pensar en el futuro. Toda sala de conciertos merece cierto respeto. Y creo sinceramente que el Sr. Parera está muy por encima de ese aplauso que le dedicaron sus «fans» anteayer en el Hotel de Mar. Entendemos, por tanto, que Toni Parera, excelente amigo, y muy facultado compositor, debió presentar sus canciones de modo más inteligente, o sea: a través de arreglos bien hechos —ay, comprendemos cuán difícil es conseguir la persona indicada para tan delicado menester!— y que fueran interpretados por conjuntos responsables. Por otra parte, Parera tiene a su lado, un letrista poeta nada vulgar, ni mucho menos, el Sr. Antonio Mus, que sabrá con inteligencia acompañarle moral e intelectualmente su inspiración musical. ¿Por qué pues hacer esta clase de tonterías, impropias de un muchacho de notable talento, como sin duda es Toni Parera? ¿Por qué intentar derribar de un plumazo, los bien puestos cimientos a sus innatas facultades? En el transcurso de su recital —llamémosle así— oímos excelentes ideas que sería una lástima se perdieran para siempre. Pero se perderán, si continúa así, contagiando su estilo con los del cantor francés —que no tiene voz pero que sabe, sin embargo, magníficamente cantar— o a los auspicios de la «Nova canción» en la que tiene esta de mala precisamente, que es cuando la monotonía y el «protestar» sin gracia, se unen al pobre arreglo y una escasísima inspiración musical.

Aparte, el éxito obtenido por Toni Parera en el Hotel de Mar. No cabe duda que el joven compositor cuenta ya con mucha simpatía, y si añadimos la cordial y numerosa presencia del todo Manacor aplaudiéndole con entusiasmo y corazón, aplauso extensivo al inspirado autor de las letras, A. Mus, queda dicho todo. Pero este aplauso lo veo yo, más que como un simple gesto de la velada en sí, como proyección hacia el futuro de un talento que, de ser honestamente encarrilado, puede decir mucho para el ennoblecimiento de la canción española, en el sentido europeo que todos quisieramos ver en ella, y que, por lo visto, está todavía muy lejos de adquirir. Tuya es la baraja, Toni Parera... AGUILA DE CACERES



«EL VUELO DEL FENIX»

Nacionalidad: Norteamericana. T. O.: «The Flight of the Phoenix».

Producción: Associates y Aldrich Company para 20th Century Fox (1965).

Guión: Lukas Keller de una novela de Elleston Trevor. Director: Robert Aldrich.

Fotografía: Joseph Biroc (Color de Luxe).

Música: De Vol. Director artístico: William Glasgow.

Escenografía: Lucien Haffley. Efectos especiales: L. B. Abbott y Howard Lydecker.

Intérpretes: James Stewart (Towns); Richard Attenborough (Moran); Peter Finch (Capitán); Hardy Kruger (Forman); Ernest Borgnine (Cobb); Dan Duryea (Stanish); Christian Marquand (Dr. Renaud); Ian Bannen (Crow); Ronald Fraser (Sargento); Gabriele Tinti (Gabriele); Alex Montoya (Reyes); George Kennedy (Bellamy). Duración: 140 minutos.

Con esta película Robert Aldrich se proponía, desde un principio ofrecer al espectador algo más que un film de aventuras y una historia de suspense aunque «El vuelo del Fénix» tiene de ambas cosas y esto lo hará popular. Aldrich quería demostrar que el mundo del futuro pertenecerá a los científicos, será y ya empieza a serlo un mundo donde la inteligencia, lo cerebral domine al sentimiento. Quiere demostrarnos también, lo que de aventura tiene la ciencia como ésta tiene su lugar donde solo parece dominar la lógica.

Algunas de las ideas que quiere poner en evidencia Aldrich, así como el carácter y reacciones de los personajes, entran en la historia algo forzadamente en algunas ocasiones pero en conjunto, «El vuelo del Fénix» resulta un film muy interesante. Es intencionado que el reparto esté formado por actores norteamericanos, británicos, franceses, italianos, ale-

manes y uno con apellido español y que, incluso, el máximo cerebro sea el joven alemán «que no participó en la guerra» y que se sienta capaz de construir un avión con los restos del que ha tenido que realizar un aterrizaje forzoso en el desierto, lejos de todo lugar con vida. El tema, en cierto modo, tiene puntos de contacto con el de «Arenas de Kalahari» pero, en conjunto, poco tienen que ver uno con otro.

Como Aldrich quiere demostrar algo, la historia tiene mucho de convencional empezando por la elección del modelo del viejo avión que realiza los transportes de una compañía petrolífera sahariana y que, como el ave Fénix mitológica renace de sus cenizas pero significa también una novedad, tiene un tratamiento bastante original, tanto en la idea central como en las reacciones de los personajes, especialmente al enfrentar el orgullo del piloto, producto de unas generaciones que se están acabando ya que restan pocos románticos, con la seguridad del cerebral y frío hombre de ciencia que sabe adaptar sus conocimientos a las circunstancias.

Interesantes son también los tipos del capitán y el sargento, militares completamente opuestos, y el que incorpora Ernest Borgnine, de relieve aunque sea episódico. Si Aldrich hubiera sabido sortear mejor todos los momentos «preparados», hubiera sabido ser igualmente riguroso en el detalle utilizando menos imágenes. Algo difícil si se quería dar la sensación de esfuerzo casi sobrehumano de unos hombres que tratan de sobrevivir y no pueden desahacerse de los pequeños y grandes consumos.

Los planos del despegue del avión son verdaderamente emocionantes y también otros como los del entierro en este film con muchas cosas interesantes.

Buena la interpretación y la caracterización, teniendo el maquinador importancia decisiva en el film.

CINEFILO

¡ CUIDADO !

No instale su calefacción sin antes informarse de «STRACHONETT»

El radiador mural a gas ciudad y butano.

Distribuidor:

MIGUEL MUT AMENGUAL

Avda. Juan March, 25 y

C/ San Miguel, 232

Todas las noches gran éxito del espectáculo típicamente francés



«PARIS FROU-FROU»

EN EL NIGHT CLUB



Teléfonos. 232657 - 235041

QUE LES OFRECERA 31 DE DICIEMBRE.

NOCHEVIEJA Gran Reveillon y CENA DE GALA

SERVIDA POR EL PRESTIGIOSO RESTAURANTE

«EL PATIO»

MENÚ:

APERITIVOS: Dry Martini Vinos de Jerez Whisky J. B. Vermouth

MOUSSE DE FOIE DE VOLAILLE

Del Chef de «El Patio»

LANGOSTA DEL MEDITE RRANEO FRIA NATURAL

Salsa Patio y Tartara

POULARDE RELLENA «TAGOMAGO»

Puré de Patatas - Crema de Castañas

BISCUIT GLACE

CHOCOLATE

CAFE

ÁLICORES

VINOS: Vino Blanco - Tipo Chablis Torres - Vino Tinto - Reserva de EL PATIO - Champagne - Codorniu Extra.

BOLSA COTILLON

SORPRESA

PRECIO DEL TICKET CENA CON CONSUMICIONES INCLUIDAS Y COTILLON:

1.300 pesetas

A las 12 del mediodía del día 31 de diciembre se dará el despacho de tickets.

«BALLET MONTMARTRE»

LA EXPLOSIVA GRAN VEDETTE DEL «LIDO»

JACKIE FRANCE

LAS STARLETS INGLESAS

Geraldine

Nancy y Jim

LA GRACIA Y HUMOR DE

MARGALUZ y XESC

LA VOZ DE

TONY OBRADOR

CON LA ORQUESTA

Los Tagos

Y EL CUADRO

FLAMENCO DE

LEONOR AMAYA



El popular conjunto LOS BETA

FESTIVOS: TARDES de JUVENTUD

Lea «BALEARES»

Hotel DIANA

LES DESEA UN FELIZ FIN DE AÑO Y LES OFRECE SU CENA DE

NOCHEVIEJA

MENÚ:

CONSOMÉ A LA REINA

LANGOSTA AL NATURAL

Salsa Tartara

PAVO Y LECHONA A LA MALLORQUINA

FRUTA VARIADA

SURTIDO DE TURRONES

VINO RENE BARBIER

CHAMPAN CASTELLEBLANCH EXTRA

CAFE - LICORES - COTILLON

BAILE CON LA GRAN ORQUESTA

LOS MAR BLAUS

PRECIO: 450 PESETAS

RESERVE SU MESA: Teléfono 260225



PRESENTA UN PROGRAMA TREPIDANTE TOLERADO MENORES



COMPLETA EL PROGRAMA

EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO

PEQUEÑOS REPORTAJES los escribe ANTONIO PIZA

¡buenos días!

LOS PEQUEÑOS REGALOS

Al final, lo que uno agradece más de la gente, es la buena voluntad. Y en el pequeño regalo que nos llega, o que hacemos llegar, lo más valioso es la voluntad, la buena voluntad.

Recuerdo que, ante un halago bien desinteresado, bien sentido y espontáneo, que yo le dedicué a un viejo artista, un hombre que pertenecía a otra época, a otra generación, el buen hombre se llegó hasta mi casa y me largó un sobre, mientras me decía:

«Había pensado comprarle un regalo, pero se me ha ocurrido, que lo mejor será que se lo compre usted».

Abrió el sobre. Dentro había veinte duros. Pensé que aquel buen hombre, un artista muy sensible, con sus ochenta años sobre las espaldas, estaba muy lejos de querer comprarme, estaba muy lejos, también, de querer pagar mi trabajo, que había sido espontáneo y sincero, sino que, sencillamente —como él decía— tenía la buena voluntad de hacerme un regalo, y que el gesto era de verdad entrañable. Le dije:

«Se lo agradezco de todo corazón y me compraré un disco, un disco de flamenco, pues a mí me gusta mucho el flamenco, sobre todo si no es excesivamente teatralero...»

«Hombre, me replicó, a mí también me gustaba mucho, le alabo el gusto. Lo que me ocurre a mí, es que me he vuelto muy maduro de oreja, ya ve usted, y todo me suena igual».

Y hablamos un ratito de canto y de cantaores. A mí me quedó, para siempre, el recuerdo del gesto de buena voluntad del anciano artista, llevándose sus veinte duros —en su tiempo, una fortuna, en el mío, un disco de los chicos o un vermouth sin excesivos adornos— metidos en un sobre, con objeto de que yo mismo me comprara el regalo.

Entre las buenas costumbres, bien civilizadas, que se han afianzado, vale destacar la de la gente haciéndose llegar pequeños regalos. Con mucha frecuencia son naderías, pero ¡qué importa! Lo que importa, es el gesto de buena voluntad, el presente de un amigo que te hace llegar una parte de su ternura, y tiene contigo lo que se llama una atención.

Si, lo valioso es la atención del amigo. Estar atento y despierto, también importa entre los amigos, puesto que una amistad fría o en hibernación, tiene poca gracia. Pensar en el amigo, es meterle un poco entre nuestras entrecejas, contar con él, saberle a nuestro lado en las pequeñas fiestas, en las íntimas fiestas familiares.

Creo que los pequeños regalos tienen, aparte de su valor comercial, algo que no tiene precio, como si uno enviara por ahí o recibiera, verdaderas joyas, estupidas y carísimas joyas. Y realmente, lo son. El gesto de buena voluntad de un amigo, esto es así, no tiene precio. No puede tenerlo.

Juan BONET

reclamaciones de todas partes. Menos mal que al fin todo fue una tempestad en un vaso de agua. Una inocentada siempre es una inocentada, caramba. Y

«¿Dónde te inspiras?» para la inocentada?

«Pues en la calle, leyendo el periódico, o bien atendiendo a alguna sugerencia de mis compañeros. Pero generalmente en casa, es decir en «BALEARES» se deja eso de la inocentada a mi propia iniciativa».

«¿Qué condiciones crees que debe reunir lo que pudiéramos llamar la «inocentada fotográfica perfecta?»

«Pues... no ser demasiado inverosímil (pues si no se le da credibilidad, que tan bien sabe jugar el lector ya la habrá «cancelado» y celebrado. Salvo algún que otro «desplazadillo» que venga a bar... Pero basta. Felicidades a todos los que se han divertido en su propia inocentada».

«¿Todas las personas que hemos expuesto, les ha pa-

realidad completamente distinto, y además creemos que de innegable interés turístico».

«Como piensa usted que va a conseguir los ingresos para mantener —si se lleva a cabo— esta realización?»

«Muy sencillo: con una cuota proporcional de los hoteles abonados».

«¿Publicidad?»

«En todo caso exclusivamente local, y aquella que es más bien orientadora e informativa. Por ejemplo: carteles de salas de fiestas, guías de excursiones y restaurantes... y en general todo aquello que el turista agradece se le informe, cuando se hace con honestidad y seriedad».

«A todo esto, no hemos hablado todavía de los progra-

mas que nutrirán su cadena de televisión en inglés...»

«Pues serían a base de boletines informativos y películas en inglés, como materia-

ción. Todavía no sabemos si esto se nos va a conceder o no. De no ser así el presupuesto sería mucho más costoso».

«¿Caramba! A Cala Viñas me voy. En Cala Viñas, unos señores que tienen un chalet muy hermoso, en la parte de la derecha mirando al mar, nos dijeron que E. Cordobés se había marchado hacía unos momentos, y que posiblemente lo encontrarían en la carrete-

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

Más de veinte años lleva nuestro compañero «Juanet» con sus estupendas «inocentadas» fotográficas

La más sonada: El año en que hizo embarrancar el vapor Jaime I en La Portella

HUBO GENTE QUE ACUDIO A AVISARLE PARA QUE FUERA A FOTOGRAFIAR EL «ESPECTACULAR SUCESO».

Hoy, es... veintiocho de diciembre, y creemos que con decir eso ya basta, caramba. Y, precisamente hoy hemos querido charlar un rato con nuestro querido compañero «Juanet» quien, año tras año, en tal día como hoy, acostumbra a sorprendernos con una estupenda «inocentada», con algún simpático e inocente bromazo que él «cucea» primero en su magna y luego en su laboratorio, donde —dueño de sus li-

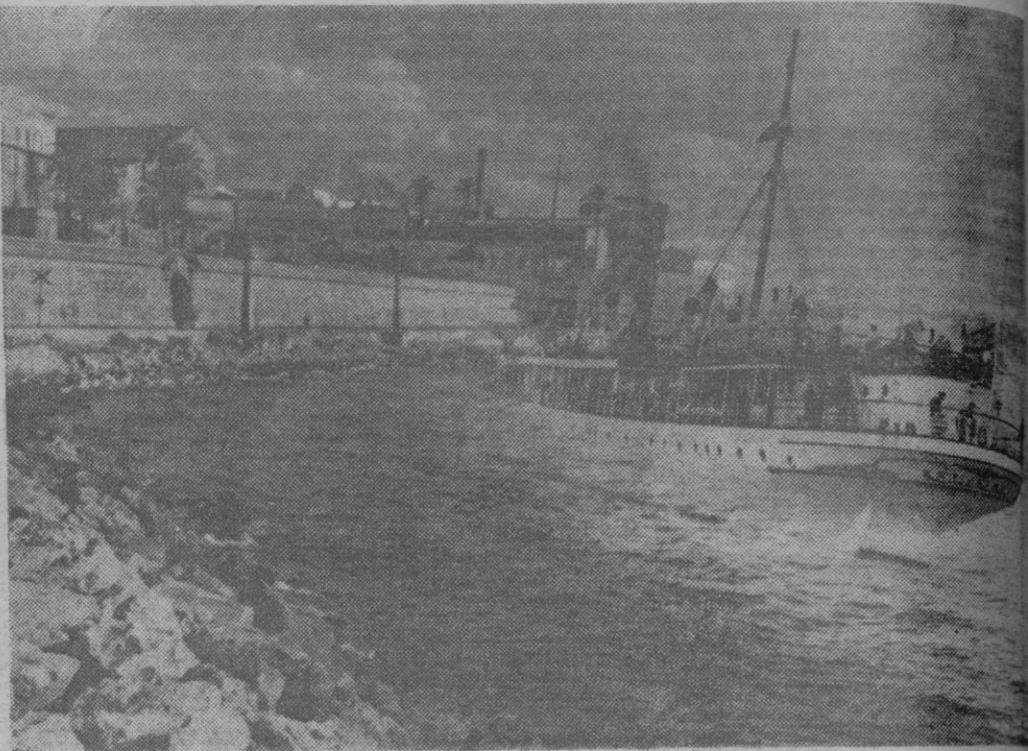
«Pues sí —nos dice «Juanet»— por lo menos llevo más de veinte años confeccionando la inocentada anual. Creo que la primera inocentada gráfica de «BALEARES» apareció en 1945 y que no se ha interrumpido nunca desde aquel entonces».

«Dinos cual fue la más sonada e inspirada de todas».

«Sin duda la de 1949, en que se me ocurrió hacer zozobrar y embarrancar al buque correo «Jaime I... nada menos que a los pies mismos de La Portella. Te aseguro que aquello fue una verdadera «bomba»».

«Ya no había para menos, ciertamente. La foto, un montaje realmente soberbio, tenía todos los caracteres de un indiscutible testimonio gráfico. Apareció en primera página, con una estupenda información del «sucedido» del que ahora es nuestro Director (y por muchos años, Francisco Javier Jiménez, en la que se aseguraba, por supuesto, que no había que lamentar desgracias personales».

«Así y todo el lío que se armó fue tremendo. Llovieron las



ESTA ES LA FAMOSA «INOCENTADA» DEL JAIME I EMBARRANCADO EN LA PORTELLA INOCENTADA QUE TUVO SU POQUITO DE COLA Y QUE POR ESO JUANET NOS DICE «JAMÁS VOLVERE A HACER EMBARRANCAR... NI UN BOTE».

«¿Qué condiciones crees que debe reunir lo que pudiéramos llamar la «inocentada fotográfica perfecta?»

«Pues... no ser demasiado inverosímil (pues si no se le da credibilidad, que tan bien sabe jugar el lector ya la habrá «cancelado» y celebrado. Salvo algún que otro «desplazadillo» que venga a bar... Pero basta. Felicidades a todos los que se han divertido en su propia inocentada».

«¿Todas las personas que hemos expuesto, les ha pa-

realidad completamente distinto, y además creemos que de innegable interés turístico».

«Como piensa usted que va a conseguir los ingresos para mantener —si se lleva a cabo— esta realización?»

«Muy sencillo: con una cuota proporcional de los hoteles abonados».

«¿Publicidad?»

«En todo caso exclusivamente local, y aquella que es más bien orientadora e informativa. Por ejemplo: carteles de salas de fiestas, guías de excursiones y restaurantes... y en general todo aquello que el turista agradece se le informe, cuando se hace con honestidad y seriedad».

«A todo esto, no hemos hablado todavía de los progra-

mas que nutrirán su cadena de televisión en inglés...»

«Pues serían a base de boletines informativos y películas en inglés, como materia-

ción. Todavía no sabemos si esto se nos va a conceder o no. De no ser así el presupuesto sería mucho más costoso».

«¿Caramba! A Cala Viñas me voy. En Cala Viñas, unos señores que tienen un chalet muy hermoso, en la parte de la derecha mirando al mar, nos dijeron que E. Cordobés se había marchado hacía unos momentos, y que posiblemente lo encontrarían en la carrete-

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

«¿Para hacerle la competencia a Bañafra?»

«Bañafra, como todos los empresarios, sin pensarse de la parte del toro se lleva poco menos de la mitad del dinero

«Hombre!... ¿Qué se cuenta el deportista?»

«Yo no soy deportista, Manolo...»

«Bueno, de esos que escriben en los papeles, ¿verdad?»

«Periodista».

«Eso».

«¿Puedes decirme a qué has venido a Mallorca, Manolo?»

«He venido por varios asuntos. En primer lugar, comprar unos terrenos en Bahía-Palma para construir el segundo hotel «El Cordobés», igual del que tengo a punto de inaugurar en Córdoba».

«¿Segundo motivo?»

«Construir una plaza de toros en Son Dameto».

Samaranch, Delegado Nacional de Deportes

Releva en el cargo a José Antonio Elola, que lo venía desempeñando desde hace diez años

Por el Jefe Nacional del Movimiento y a propuesta del Ministro Secretario General, ha sido nombrado Delegado Nacional de Educación Física y Deportes don Juan Antonio Samaranch, que releva en el cargo a don José Antonio Elola-Olaso.

Juan Antonio Samaranch Torrell, destacado desde hace años en los medios económicos por su actividad en la promoción de empresas industriales y mercantiles, se ha dedicado también intensamente al servicio de los intereses generales como concejal y diputado provincial de Barcelona, desde cuyas Corporaciones prestó preferente atención a la Organización

y estímulo de manifestaciones deportivas de todo orden.

Los brillantes resultados obtenidos le llevaron a otros cometidos de gran responsabilidad en el deporte nacional e internacional. Samaranch es miembro del Comité Olímpico Internacional y vicepresidente del Comité Olímpico Español; vicepresidente de honor de la Federación Internacional de Roller Skating, y presidente del Salón Náutico Internacional, entre otros muchos puestos desempeñados con gran eficacia.

Su actividad organizadora ha sido especialmente meritoria en el mundo del fútbol; en el hockey sobre patines, en el que España alcanzó el título mundial; en la natación, en su iniciativa para la construcción de la piscina "San Jorge", de Barcelona, la primera de dimensiones olímpicas cubierta que existe en nuestro país; en el tenis, con los fecundos resultados que el aficionado español recuerda, y fue organizador de los II Juegos Mediterráneos, etc.

Entre sus numerosas condecoraciones posee la medalla de plata española al Mérito Deportivo, el collar al Mérito Deportivo de la República Francesa y la Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil (PYRESA)

DECLARACIONES DE SAMARANCH

Barcelona, 27.— (Crónica de López Jimeno, de Alfíl).— "Voy con verdadera ilusión y también con un profundo sentido de responsabilidad a un cargo que han ocupado hasta ahora dos grandes caballeros españoles y dos deportistas como el llorado General Moscardó y mi buen amigo, José Antonio Elola Olaso", ha manifestado esta mañana don Juan Antonio Samaranch al tener conocimiento oficial de su nombramiento de Delegado Nacional de Educación Física y Deportes.

La noticia que sobre el nombramiento de don Juan Antonio Samaranch venía sonando desde hace varios días ha tenido esta

mañana la confirmación oficial, que ha sido recibida con verdadera satisfacción y alegría por parte de los aficionados catalanes, conocedores a fondo de la valía, el entusiasmo y las cualidades de quien viene a sustituir a don Jo-



Elola

se Antonio Elola Olaso, en el puesto rector del deporte español.

Don Juan Antonio Samaranch, convertido hoy en el centro de atención de toda la prensa nacional y también extranjera que acude a él en busca de la primicia informativa ha declarado a la agencia Alfíl, que sus primeras palabras tienen que ser de auténtico agradecimiento hacia todas aquellas que en el curso de los últimos años le ayudaron y ahora han depositado en él su confianza para dirigir la nave de las actividades deportivas en España.

Aún cuando para don Juan Antonio Samaranch, la íntima vinculación que mantenía con la Delegación Nacional era de interés saber cuál habrá de ser su punto de vista con relación a ciertas desavenencias existentes entre el mismo y determinados clubs

—Sobre este particular —dijo el señor Samaranch— estoy firmemente convencido de que será oído en mi petición de máximo apoyo y unión entrañable de cuantos nos sentimos unidos por el mismo deseo de servir al deporte. Confío —recalcó— que cualquier punto de posible discrepancia será borrado pronto, no en atención a mi persona, sino porque el ruego, la petición tiene otros fines de mucho alcance.

—¿Su nuevo nombramiento traerá consigo el fijar su residencia en Madrid?

—Es lógico que así sea. Aún cuando deba decir que ya en los últimos tiempos, residiendo en Barcelona pasaba media semana en Madrid, es muy probable que ahora mi vida entre las dos ciudades siga compartida, pero invirtiendo los términos.

—¿Ha constituido sorpresa su nombramiento?

—Pues sí, esta es la verdad, una sorpresa muy agradable que pronto ha dejado paso al deseo de consagrarme por completo a mi tarea, que, repito, procuraré sea juzgada al correr del tiempo como digna continuadora de los dos grandes hombres que me precedieron en la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.

Y una nueva prueba de ese deseo de entregarme de lleno al cargo, en don Juan Antonio Sa-

maranch, ha quedado demostrada a primeras horas de la tarde de hoy con la noticia que publicara el diario "Tele Expres", de esta ciudad, en la que el propio señor Samaranch a lo largo de una entrevista concedida a Federico Gallo anuncia su deseo, tras meditar mucho, de renunciar a su condición de accionista y miembro del Consejo de Administración del citado diario, por considerar que de ahora en adelante no debe tener ninguna vinculación directa con un órgano de difusión periodística.

El deporte nacional ha ganado un gran dirigente que Cataluña ha visto encumbrarse paso a paso y que ve con orgullo auténtico como es llamado para ocupar un cargo de gran responsabilidad en el que todos están seguros habrá de acompañarle el éxito.

Madrid, 27. (Alfíl).— A José Antonio Elola Olaso, le acaba de ser concedido el relevo en el difícil puesto de Delegado Nacional de Educación Física y Deportes que con singular acierto y abnegación ha venido desempeñando desde finales de abril de 1956 y al que llegó procedente de otro importante puesto no menos vinculado con la juventud española: el de Delegado Nacional del Frente de Juventudes, en el que permaneció casi quince años.

Motivos de salud han sido la causa de este relevo. Elola fue sometido a una delicada operación quirúrgica en febrero de 1964, en la que le fue efectuado el trasplante de una córnea viva en el ojo derecho. En agosto de este año, cuando realizaba un paseo en bicicleta por las cercanías de su lugar de veraneo en Zarauz, sufrió una caída en la que resultó con fractura de una cadera.

De familia de raigambre española, José Antonio Elola se educó en Guipúzcoa. Combatiente en la guerra de Liberación, resultó herido de gravedad y alcanzó el grado de capitán. Posteriormente fue nombrado Gestor de la Diputación de Guipúzcoa y después Gobernador Civil de Ciudad Real y Sevilla. El 6 de junio de 1941 fue designado para el cargo de Delegado Nacional de Juventudes y puede decirse que, desde entonces, cuanto se ha hecho en orden a la educación deportiva de los jóvenes españoles se hizo bajo su mando y dirección.

La labor de Elola respecto a la expansión y desarrollo del deporte nacional sería de prolija enumeración, pero destacan como jalones de su afán la Ley de Educación Física y Deportes, la Mutualidad Deportiva y la Escuela de Medicina Deportiva, así como el Instituto Nacional de Educación Física recientemente inaugurado y tantas y tantas instalaciones deportivas, apoyo a entidades, etc., en una obra constante y sin desmayo que ha expandido y difundido el deporte en todas sus modalidades por España entera.

Actualmente, es abogado en ejercicio del colegio de Madrid y por sus méritos políticos y deportivos está en posesión de numerosas y valiosas condecoraciones y recompensas nacionales y extranjeras.



Después de las fiestas navideñas, es un poco difícil hablar de fútbol. El confidente deportivo acudió, a la cita en la redacción.

que hasta que transcurran unos días no habrá novedades. —¿Y qué novedades pueden producirse? —Primero, que el Mallorca empate en Lerida. Y después que empate en Mallorca. —Esto sería interesante... —Y de vital importancia. Insisto que si se pierden los dos partidos, todo estará perdido. —¿Crees que se puede esperar en los dos desplazamientos? —Sí, debido a que no resulta difícil plantear un partido a base de destruir el juego del contrario. —¿Ves, «salvación» en el Mallorca? —Puntuar en los dos partidos. —¿Y si no se puntúa? —Despedirnos... y hasta la próxima temporada. Es ridículo que con la plantilla actual, se realice una campaña, como la que todos estamos viviendo. Hay hombres en la reserva que merecen ser titulares. Ya está bien de que esto parezca un equipo de categoría regional. El Mallorca, a punto de terminar la primera vuelta, está haciendo el semi-ridículo. Así no debe continuar. —¿Y en cuanto al Constancia? —Salvará el descenso automático. Yo creo que, como el año pasado, podrá mantenerse en la misma categoría. —No parece optimista... —Ni yo, ni nadie. Vendrán tiempos mejores...

RIPOLL

FUTBOL REGIONAL

C. F. SOLLER, 4 - SON COTONERET, 2

El lunes 26 Segunda Fiesta de Navidad, se disputó este partido en el campo d'En Maio, con tiempo excelente.

El encuentro resultó interesante y entretenido, viéndose por ambas partes muy bonitas jugadas de conjunto. El equipo de circunstancias que se vio obligado a presentar el Sóller por indisponibilidad de Bisbal y Colom dio mejor rendimiento de lo que se esperaba. Hay muchos que de seguro irán a más, si se les dan más frecuentes oportunidades.

Durante el primer tiempo terminó mucho más el Sóller, pero los contraataques visitantes resultaban bastante peligrosos. En un saque libre desde el límite del área contra el marco sollerense, el balón rebotó en el larguero, y el remate subsiguiente de Balaguer salió fuera rozando la escuadra.

Se llegó al descanso con ventaja sollerense por dos a cero. En el minuto doce marcó Fontanet, en remate desde cerca a centro raso de Sampol. En el minuto 43 Sampol marcó el segundo, burlando con serenidad la salida del guardameta.

En menos de tres minutos (el 8 y el 10 del segundo tiempo) el Sóller amplió su ventaja situando el marcador en un tranquilizador cuatro a cero. El tercero lo marcó Fontanet en remate desde cerca a centro de Molino. El cuarto fue obra de Saura, en remate de cabeza a un despeje en corto de la defensa visitante.

Poco después hubo fuerte bronca al árbitro Sr. Madrid por no sancionar con penalti un brutal achuchón a Castañer Batle.

dentro del área visitante cuando el valiente muchacho se disponía a rematar. También pasaron inadvertidas unas claras manos de Planelles.

En cambio, a los 32 minutos fue castigado con penalti un rebote en el brazo de un defensa sollerense dentro de su área. Balaguer tiró raso y fuerte, junto al poste y el tanteador se puso en 4 a 1.

En el minuto 39 el Son Cotoneret marcó su segundo gol, como consecuencia de un saque de esquina. Lo lanzó Melchor bombeado, muy ceñido. Mayol intentó bloquear el balón, pero se le escurrió de las manos, y Fiol encontró el hueco para impulsar dentro de la puerta (4-2).

Hasta el fin del juego continuó muy nivelado, casi siempre en la zona central del campo.

Por el Sóller destacaron Piña, Mayol, Saura y Fontanet, sin que desmereciera ninguno de los demás. En el equipo visitante destacaron Bover y Bibiloni.

El árbitro Sr. Madrid muy bien en el primer tiempo, pero en el segundo estuvo bastante despedido, señalando al revés muchas de las faltas.

C. F. Sóller: Mayol; Castañer Batle, Piña, Bestard; B. Bernat, B. Pomar; Ginés, Molino, Sampol, Fontanet, Saura.

Son Cotoneret: Bibiloni; Parnells Bover, Juanet, Llompart, Fiol; Salvador José Porcel, Balaguer Melchor.

108

LIGA II DIVISION

Mestalla, 0 Castellón, 2

Vaencia, 27. (Alfíl). Alineaciones:

Mestalla: Bordas; Escudero, Catalá, Bosch; Blanes, Clemente, Fuentes, Fornell Olivella Nobilo y Marco.

Castellón: Ramírez; Quincho, Alcaniz, Babiloni; Aznar, Celat; Paqui, Arranz Tobalo, Folch y Tejero.

Arbitro Ruiz Casasola del Colegio andaluz con muchos errores. El primer gol castellonense lo logró Tobalo en el minuto 42 del primer tiempo al rematar de cabeza un corner sacado por Paqui. A los 40 minutos de la segunda parte se interna por la izquierda y de tiro cruzado y raso bate a Bordas por segunda vez.

El partido, al que asistieron unas veinte mil personas, con muchos seguidores castellonenses en los graderíos, ha sido una constante lucha entre la delantera del Mestalla muy insegura e ineficaz y la defensiva de los visitantes, que sólo dejaron a realizar contraataques.

A los 40 minutos del primer tiempo se lesionó Escudero, que salió del campo para reaparecer en el segundo tiempo como extremo derecha.

Destacaron los tres defensas del Castellón, Arranz, Tobalo y Folch. En el Mestalla los mejores fueron Catalá y Fuentes.

NOTA: Este partido correspondió a la jornada 15 de la Liga Nacional.

Para estas fiestas OSTRAS y CENTOLLAS IMPORTADAS RAPIDAMENTE DEL CANTABRICO DELEGACION DE PALMA DE MALLORCA Pedidos «Las Camaritas» PRECIOS SIN COMPETENCIA TELEFONOS: 232937 - 230937 - Durante horas de oficina

Dr. Pedro A. Cardell Vicens MEDICINA INTERNA Ex - Interno del Hospital Clínico de Barcelona y de las Clínicas Médicas de la Universidad de Giessen (Alemania) HA ABIERTO SU CONSULTORIO EN PALMA calle CARDENAL POU, 15. pral. - TELEF. 213686 Horas de consulta: DE 10 a 13 DE LA MAÑANA Y EN HORAS CONVENIDAS

DESPIDA EL AÑO EN SU AMBIENTE PREFERIDO TITO'S presenta en su Show de NOCHEVIEJA EL MEJOR MIMICO ACTUAL.... HENRY WILSON CANCIONES DE AMERICA.... DICK BENNETT LA JOVEN REVELACION.... CONCHITA DEL MAR Y SU BALLE! Y... LA GRAN SORPRESA.... ¡¡LI-CHEN!! COTILLON - SORPRESA LOS TALAYOTS y ORQUESTA PEDRO SANCHEZ RESERVAS DESDE LAS 9 HORAS Teléfonos 230025 - 235884

I TROFEO PEDRO ALOMAR DE TENIS Y FRONTON

Los resultados de ayer fueron los siguientes:

- B. Vanrell vence a F. Fuster por 6-3, 6-2. P. Llompart vence a M. Roca por W. O. S. Estades-G. Roses vencen a R. Piña-F. Vidal por 6-3, 6-4. S. Ferrer vence a J. Cuart por 6-3, 6-3. R. Ferragut-M. Mora vencen a J. Ricord-B. Vanrell por 10-8, 6-4. F. Piña vence a A. Bordoy por 6-4, 6-4. G. Bosch vence a R. Salas por 6-0, 7-5. Srta. D. Estrades-F. Gómez vencen a Sra. Sanguino-R. Ferragut por 6-3, 6-4. Tito Clar vence a J. Jiménez por 6-3, 6-3.

ORDEN DE JUEGO

- PARA HOY Mañana: A las 10: Pista n.º 1. A. Marroig contra A. Lafuente. Pista n.º 2. A. Feliu contra P. Dezcallar. Pista n.º 3. L. Pizá Capó contra R. Rovira. A las 11: Pista n.º 1. Rovira-Coramala contra Lafuente-J. Viver. Pista n.º 2. J. Roca-J. Chaves contra Marroig-L. Pizá Capó. Pista n.º 3. M. Ferrer contra L. Feliu (Infantiles). A las 12: Pista n.º 1. L. Arranz

contra S. Llompart (Infantiles). FRONTON A PALA

Tarde: A las 16: R. Planas-J. Bestard contra A. Roses II-M. Vich. A las 16:45: R. Planas-J. Bestard contra Hermanos Ferrer.

A las 15:15. Pista n.º 1: J. Morey contra B. Bonafoux. Pista n.º 2: S. Seguí contra J. F. Verger. Pista n.º 3: M. Mora contra R. Piña. Pista n.º 6: A. Juncosa-A. Manzano contra Mr. Allan-Mr. Lomax. A las 16:15. Pista n.º 1: Vencedor Morey-Bonafoux contra M. Vives. Pista n.º 2: E. Sallares contra O. Flexas. Pista n.º 3: Luis Seguí contra B. Vanrell. Pista n.º 6: P. Maroto contra L. Roland.

A las 17:15. Pista n.º 1: A. Dicenta contra M. Salvá. Pista n.º 2: A. Vidal contra A. Manzano. Pista n.º 3: C. Malberti contra G. Malberti. Pista n.º 6: R. Ferragut-M. Mora contra R. Oliver-J. Torres. A las 18:15. Pista n.º 1: F. Sanguino contra R. Ferragut. Pista n.º 6: B. Bonafoux-B. Torgres II contra G. Bosch-A. Sastre.

ATALAYA Por RAT DEPORTIVA

PUES SE ACUERDAN DEL FUTBOL...

Pasaron las Navidades y quedamos en descanso en cuanto a lo que al deporte futbolístico se refiere...

Pero, no es a estos deportes a los que queremos hacer referencia, sino al fútbol de nuestras entretelas...

No obstante hemos de reseñar un caso curioso y es el de que nuestros jóvenes, se acuerdan del fútbol...

Pero ¿es posible? se decían. Pues sí, es posible. El encuentro discursivo por unos cauces de tranquilidad y deportividad desconocidos...

Y nuestros jóvenes parientes seguían insistiendo en hablar del «Constancia» y del «Mallorca»...

Pero se hablaba de fútbol y esto es bueno. Esto quiere significar que en estas cenizas existen unos rescoldos...

Porque por la noche en «Tagomago» nos encontramos con un ex directivo del «Mallorca» y otros buenos amigos...

«Estoy preparado para reingresar en el equipo y además tratar de la incorporación de Juan Carlos Lorenzo».

Un conocidísimo Redactor Deportivo, añadió:

«Si consigues este fichaje, tengo cinco mil duros para ayudarte. Fue la época de mi vida que más he disfrutado de ser Redactor Deportivo. Juan Carlos Lorenzo, tenía siempre tema».

Y así discurren las Fiestas. Se habló de todo un poco, pero también de fútbol y al fin y al cabo esto nos alegró.

BALONCESTO

EMPIEZA A VISLUMBRARSE EL FUTURO CAMPEON DEL GRUPO XI DE LA LIGA DE SEGUNDA DIVISION

SUPERIORIDAD VISITANTE EN LA JORNADA DEL LUNES

Solamente hubo encuentros correspondientes a la Liga de II División, en esta jornada del lunes, segunda fiesta de Navidad y de acuerdo con los resultados registrados...

Cierto es que todavía faltan muchos partidos y muchos desplazamientos y tanto Perlas como Patronato habrán de perder más encuentros...

Desde luego puede que la Liga no esté decidida, pero sería no querer ver la realidad si no apuntáramos que todas las ventajas, en esta fecha, están de parte del Perlas...

PALMA - HISPANIA. — Dificil enemigo para el Palma fue el Hispania en las tres cuartas partes del primer tiempo, para después ir imponiéndose los locales...

HOAC - MOLINAR. — No llega a encontrar su línea de superioridad, por distintas causas, al Hoac, motivado principalmente por las ausencias que jornada tras jornada registran sus filas...

interesados en participar en el Campeonato Femenino, que el próximo viernes día 30 de los corrientes tendrá lugar el sorteo para la confección del oportuno calendario...

En la segunda mitad, el Molinar remontó el tanteo adverso y fue imponiéndose para finalizar con 45-72 a su favor.

PATRONATO - PERLAS. — Partido muy nivelado el que disputaron estos dos equipos, si bien fue siempre el Perlas el que llevó ventaja, a excepción de dos ocasiones en que el marcador ofreció empate...

Destacaron. Mas por el Patronato y Roca por el Perlas. La pista del Patronato registró una de sus mayores entradas

ENCESTADORES

Continúa la fuerte lucha en la clasificación de encestadores, siendo muy poca la diferencia de puntos que existe entre los primeros seis clasificados...

Table with 2 columns: Team and Points. Includes teams like Palma, Patronato, Hoac, Molinar, Perlas, Alcazar, Molinar, Hispania, La Salle, Ciudadela, Hoac.

Table with 2 columns: Team and Points. Includes teams like Perlas, Patronato, Palma, Alcazar, Molinar, Hispania, La Salle, Ciudadela, Hoac.

GRATIS

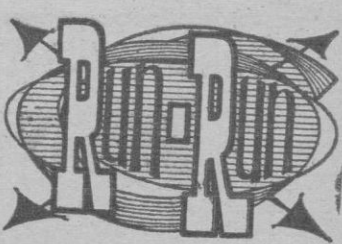
SU ESTANCIA EN LA CAPITAL EUROPEA QUE VD. PREFIERA CONSULTENOS

VIAJES "INTERNACIONAL EXPRESO"

GATZ - PLACA AL MERITO TURISTICO General Gated, 37 - Tel. 23030

LA MAS AMPLIA RED MUNDIAL DE VIAJES 244 oficinas en 72 países

Recordamos a todos los clubs



Mañana por la noche, en Villafranca, tendrá lugar una cena de «matanzas», donde se hablará mucho de ciclismo.

En esta cena «payesa», acuden los entusiastas del «pedal», «invitados»...

Si alguno duda lo difícil que resulta, el dedicarse al ciclismo, no tienen más que preguntarle a Cañellas y Banaiz.

Siempre se destaca — en la desgracia — el corredor de bicicleta, que inicia el noviazgo. Eso dicen.

En cuanto a fútbol... seguimos de «vacaciones»... pero menos.

Ahora se dice que la única manera de que el Mallorca salve su economía es contratar a Juan Carlos Lorenzo...

Ignoramos lo que puede ocurrir, deportivamente. Pero sí es cierto que los fichajes se notarán en las taquillas.

La noticia anterior fue la solución dada por un sagaz compañero. Que de fútbol entiende igual que los entrenadores. (Muy poco).

Y ahora... «servetinal». ¡Para que los estómagos vuelvan a su normalidad!

Servidor de ustedes... ¡MOSCARDON!

N. de la R. — Cuanto se ha escrito, nada tiene que ver con el día de los Santos Inocentes.

MOSCARDON

CENA DE NOCHEVIEJA HOTEL el Pueblo



- PEQUEÑA MARMITA
SUPREMAS DE MERO VINO PORTO
PANACHE DE FIAMBRES
HUEVOS HILADOS
PEPITORIA DE CAPON A LA MALLORQUINA
FRIVOLIDADES DE FIN DE AÑO
CESTA DE FRUTAS
SELECTO ROSADO
SELECTO FINTO
CHAMPAÑA DELAPIERRE
GRAN COTILLON SORPRESA
LAS UVAS DE LA SUERTE
BAILE CON ORQUESTA

PRECIO CENA Y COTILLON: PTAS. 450.- POR PERSONA
PRECIO COTILLON: PTAS. 150.- POR PERSONA
PLAYAS DEL ARENAL - Teléfono 261700 - 5
RESERVA DE MESAS

HOTEL GARONDA PALACE

GRAN FIESTA FIN DE AÑO

- COTILLON SORPRESA
PRECIO: PTAS. 250.- POR PERSONA
CHAMPAÑA CODORNIÉ
UVAS DE LA SUERTE
PLAYAS DE PALMA - Teléfono 260840 (10)
RESERVA DE MESAS

¿QUIERE REIR cómo NUNCA? Aquí tiene la manera



PAPA no quiere a mi NOVIO

Gustav Knuth - Gertraud Jessener - THOMAS ENGEL

- ORIENTAL
DORADO
VICTORIA

TOL. MENORES MAÑANA EN

MENSAJE A BELEN DE UN PILOTO ESPAÑOL

"Gracias, Señor, porque has venido.
 Gracias, Señor...
 Por permitirnos volar tus cielos y
 llegar a todas tus tierras,
 haciendo más universal la hermandad
 entre los hombres".



IBERIA
 LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

Donde sólo el avión recibe más atenciones que usted.

Despedida 1966

**EN EUROTEL
GOLF PUNTA
ROTJA**

Gran cena de Gala
Selecto Menú
Escogidos vinos
Regalos
Atracciones
Fuegos artificiales
Grato ambiente y
Buen humor
Rigurosa etiqueta

Reserve su mesa en

**EUROTEL
GOLF PUNTA
ROTJA**

COSTA DE LOS PINOS-
SON SERVERA
Teléfono 227 - 3

o en Plaza Mayor, 45
Tel. 215363 - Palma

Lea «BALEARES»

LA VERDAD DEL POBLENSE

LA PUEBLA. (De nuestro corresponsal informativo TRIAY).— Las tres divisiones Nacionales de Fútbol, con motivo de las Fiestas de Navidad han sufrido un paréntesis, para hablar del Poblense.

Es verdad, que hoy día la afición por el fútbol, en nuestra villa ha disminuido, no hay tanta gente que domingo tras domingo, acuda a «Sa Fortalesa» como año, y no creo que la causa sea precisamente, por que el Poblense no es la sombra de lo que fue. Hoy acuden al histórico campo de «Sa Fortalesa» los verdaderos aficionados, aquellos que aman verdaderamente los colores del Poblense. Si el equipo no cumple, será por algún motivo, y a la hora de buscar culpables, son tan culpables los directivos como los jugadores.

Es verdad, que los desplazamientos a Menorca e Ibiza, resultan muy costosos, y no se actualmente como está de fondos el Poblense, pues más de mi incumbencia, es cosa del cajero.

Estamos entendidos, que el Poblense, es un equipo puramente amateur, los jugadores por ser amateurs, no cobran, pero añadiremos que para ir a los entrenos, por ser todos ellos trabajadores, son jornales que se pierden. Me pregunto yo, ¿es este motivo que vayan tampoco jugadores a los entrenos? Y pregunto a la directiva. ¿No hay manera de solucionar este percance? No pretendo «colar el muerto a nadie», ni culpar a nadie, solamente pretendo, si ello es posible, arreglar un poco las cosas en el seno de nuestro querido Poblense.

Hace unas semanas, leí, en el diario Iris de Ciudadela, como varios jugadores de aquel club, menorcuín, se dirigían a los aficionados ciudadelanos. y les ne-



Este fue el once que empató al Atco. Baleares en la Copa Uruguay.

dían ayuda; sería una manera muy buena creo, yo, que o bien directivos o bien jugadores, recurrieran ya sea al diario «BALEARES», o personalmente, a estos aficionados que domingo tras domingo, acuden al campo y les pidiessen ayuda, creo que no se les negaría la ayuda.

Si se pudiera pagar al menos, los entrenamientos, habrían más jugadores, que los martes y jueves irían al campo y los domingos podrían hacer un papel mucho más digno del que hasta ahora han conseguido.

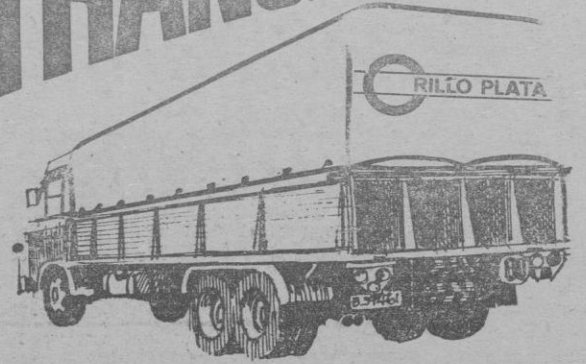
El Poblense es un equipo joven, y no puede hacer grandes cosas, pero sí al menos con algunos puntos que, se pierden en casa y precisamente, frente a equipos modestos, se quedarán en casa, la cosa cambiaría y sería mayor el número de espectadores, que fueran al campo de «Sa Fortalesa».

Ahora no es tarde, pues la liga acaba de empezar; es precisamente el momento de actuar; dentro de unos días o meses será demasiado tarde.

Repito que, no busco, culpar a nadie; pues bien mirado, todos tenemos un poco de culpa; solamente intento, que el Poblense, pueda jugar libremente en Tercera, que todos estemos contentos del Poblense, que podamos ver buen fútbol, como lo vimos antaño; si se necesita ayuda, pedirla, y no quedar cruzado de brazos, pues de esta manera, la ayuda no vendrá. Si con estas reseñas hemos po-

didado ayudar al club, o hemos podido, dar una pista para que los directivos o los aficionados, puedan tener alguna idea mejor para ayudar al Poblense, nos sentiremos, muy satisfechos; si por el contrario, no hemos podido ayudar al Poblense, diremos que voluntad para ello no ha faltado y recuerden que vale más tarde que nunca.

TRANSPORTISTAS



Un transporte sin problemas con
LONAS ORILLO PLATA

Ligeras - De poco volumen - De gran resistencia y duración
Imputrescibles - No empapan - No encogen - Secan rápidamente

FABRICADAS CON LA FIBRA INGLESA 'TERYLENE'

Las lonas de Hijos de FRANCISCO SANS, contienen filamento de Terylene la fibra inglesa que posee propiedades prominentes para todo tipo de lonas.

EXIJA LA DOBLE RAYA PLATEADA EN EL ORILLO
ORILLO PLATA es la marca comercial para lonas de Terylene fabricadas por

HIJOS DE FCO. SANS, S. A. - Diputación, 178 - Barcelona

**JOAN
MAS**

PREMIO DEL PUBLICO 1961

(El mon per un forat)

PREMIO MILLA DE BARCELONA

(Un senyor damunt un ruc)

PREMIO CIUDAD DE PALMA 1965

(Escandol a Camp de Mar)

PREMIO ULTIMA HORA - TEATRO PRINCIPAL 1966

(Cavallet, quan eres jove)

**COMPANIA
ARTIS**

PREMIO DE INTERPRETACION EN EL «VICILO» DE TEATRO LATINO. MENCION ESPECIAL PARA CRISTINA VALLS

PRESENTAN AHORA EL ESTRENO DE

**CAVALLET,
QUAN ERES JOVE**

MAÑANA
29 DICIEMBRE

TEATRO
PRINCIPAL

Tarde a las 7
Noche 10'30

Hoy de 12 a 1 y desde las 5 tarde, venta
localidades para los 6 únicos días

EL CLUB DE CAMPO NOVA VALLEDEMOSA

DESPUES DE SUS REFORMAS HA REABIERTO



RESTAURANTE
BAR
DEPORTES

COMIDA ESPAÑOLA,
MEJICANA Y CHINA

Fiestas familiares con obsequios a los niños

UNA SITUACION PRIVILEGIADA Y
A 20 MINUTOS DE PALMA

URBANIZACION NOVA VALLEDEMOSA

Vea las grandes facilidades
que ofrecemos para la
adquisición de solares



URBANIZACION
NOVA VALLEDEMOSA

OFICINA: JAIME III, 43

TELEFONO 217100

dancing **GOLF** calamayor

Próximo **Sábado**

gran **Cotillón** de NOCHEVIEJA

Una noche feliz, en un ambiente familiar

dancing **GOLF** calamayor

Abierto todos los días, a partir de las 10 de la noche
Domingos y festivos, a partir de las 5 de la tarde

HIPICAS

Espectacularidad y buenas marcas en la última reunión del año

Huracán R, Insula, Just L, Ouragan, Pandore y Quina II, vencedores

BALTASAR ESTELRICH GANÓ EL «LATIGO DE ORO» Y JUAN COLL EL DE PLATA

EN VISPERAS DE GRANDES ACONTECIMIENTOS

El año hipico, tuvo un digno colofón en la reunión celebrada en la mañana del lunes. Tiempo primaveral, animación en los palcos y tribunas de «Son Pardo», seis carreras sin desorden y el aliciente adicional del final del torneo de conductores disputándose los «látigos» de oro y plata, donados por el Sr. Buchet. Aunque todo podía suceder, ya que eran escasos los puntos que separaban a los cuatro primeros clasificados, se mantuvo la clasificación anterior conquistando mercedemente Baltasar Estelrich, el látigo de oro y Juan Coll, el de plata. Digno de encomio el gran esfuerzo realizado por Pablo Moll y sobre todo por Antonio Prats, para acortar distancias y entrar en el grupo de los aspirantes.

Todas las carreras, fueron espectaculares y las dos primeras no desmerecieron, en este sentido, de las demás. Técnicamente la reunión fue muy aceptable registrando su mejor record «Gallarda», «Insula», «Just L», «Ouragan», «Irán», «Prince du Figuier» e «Inquieto G», triunfando por primera vez «Quina II» el caballo francés que ya tiene su leyenda.

Positiva, en todos los sentidos, la última reunión del año que debería señalar un nuevo punto de partida para el que se inicia y que nos promete los más grandes acontecimientos.

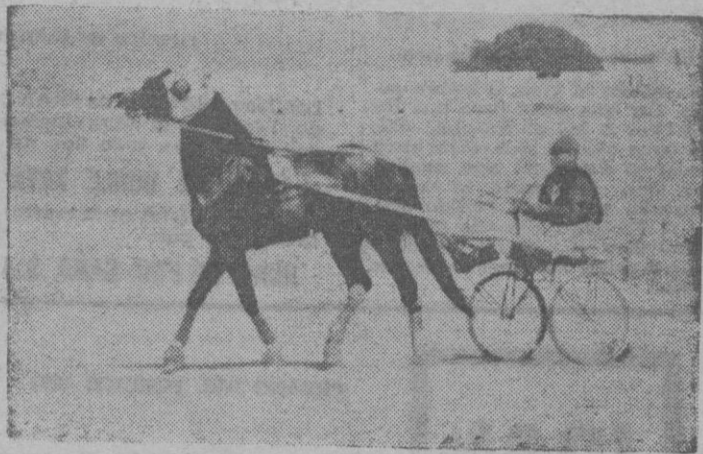
«HURACAN R»

Carrera sumamente luchada. A «Juanita d'Or» y «Jim d'Or» siguió «Junior Fox», en el puesto de cabeza, pero sin ser abandonado por «Gallarda», «Cenicenta» e «Impar», mientras «Huracán R» se acercaba peligrosamente y quedaba rezagado al desmontarse y «Estel II» se iba creciendo con la distancia. Cuatro trotones pisaron la meta en línea, tuvo que intervenir el testigo fotográfico y «Cenicenta» fue apeada de la clasificación, ya que el remate de «Huracán R» —por el exterior— «Estel II» y «Gallarda» fue muy fuerte. Los puestos para la conquista de los «látigos» no se movieron, pero Antonio Prats avanzó tres puntos con «Huracán R» y Pablo Moll uno con «Gallarda».

1. Huracán R, 35"-5 2500 m.
2. Estel II, 36"-2 2480 m.
3. Gallarda, 37"-9 2440 m.
Quiniela, a 274 pts.

OTRA GRAN CARRERA

«Jepsy», se autoeliminó, y se vio superada por una «Insula» en su mejor día, que no obstante, fue cediendo terreno a un grupo extremadamente codicioso en el que formaban «Jamaíquina», «Halón» y «Centaurus», y al que se añadieron en la última recta un «Julia» y un «Joli Sport» que había entablado su batalla particular con ventaja para el primero, al principio y del segundo sobre la meta. Cinco trotones pi-



«Just L», de la «Peña Liceo» y conducido por Pablo Moll, obtuvo una nueva y resonante victoria en su debut en una categoría superior.

saron la raya decisiva, en un espacio mínimo. No puntuaron los aspirantes a los «látigos».

1. Insula, 36"-9 2400 m.
2. Centaurus, 33"-9 2480 m.
3. Joli Sport, 33"-2 2500 m.

Quiniela, a 780 pts.

TRIUNFO DE LA

«PENA LICEO»

«Just L», desarrolló su mejor carrera, en su debut en la nueva categoría, teniendo como máximo rival a su compañera de cuadra «Jamina d'Or N.L.», que además de su habitual gran primera vuelta, tuvo un remate indicador de su recuperación. Tras los dos jóvenes y excelentes ejemplares de la «Peña Liceo» lucharon a prudente distancia un «Novaho» peligroso hasta que se desmontó, una «Imagen», muy bien colocada hasta los últimos metros, un «Frisán», muy rápido y un «Hecla II» y un «Lapis», muy rematadores. En este grupo que perseguía a los dos ejemplares de la «Peña Liceo» hemos de añadir el combativo «Bolívar». Para los «látigos» Pablo Moll ganó tres puntos más.

1. Just L, 32"-6 2400 m.
2. Jamina d'Or, 33" 2400 m.
3. Frisán, 29"-6 2500 m.

Quiniela a 260 pts.

NUEVO TRIUNFO

DE «OURAGAN»

Lucha entre «Iris des Essarts» y «Nono la Cour», dominados más tarde por «Ouragan» y por un «Irán», que batía sus anteriores records, a pesar de no luchar en el mejor terreno. También «Inspecteur II» luchó en los primeros puestos mientras que «Omer V», pasaba del último, al tercer lugar en una última vuelta inspirada. Carrera técnicamente excelente. Los máximos aspirantes a los «látigos» puntuaron: Baltasar Estelrich, tres puntos; Pablo Moll, y Juan Coll uno.

1. Ouragan, 26"-4 2420 m.
2. Irán, 26"-7 2420 m.

3. Omer V, 26" 2440 m.
Retirado; Ouragan V.— Quiniela, a 150 pts.

«PANDORE», DOMINANTE

«Pandore», desarrolló una carrera dominante, muy digna de la plusmarquista del trote en España, enconchando el camino más expedito al no rendir «Jasmín du Pont» lo esperado y desmontarse en dos ocasiones el rápido «Port Royal», «Opera Mundi» y «Prince du Figuier» marcaron la pauta de la carrera hasta que fueron desbordados primero por «Pandore» y luego por un «Nómimo L» gran rematador. En cuarto lugar llegó «Nogaro». En esta carrera, Juan Coll avanzó dos puntos, para los «látigos».

1. Pandore, 22"-6 2480 m.
2. Nómimo L, 23"-5 2460 m.
3. Prince du Figuier, 24"-9 2420 m.

Quiniela a 115 pts.
MERITORIO TRIUNFO

FO DE «QUINA II»

Fue otra carrera espectacular, en la que «Reina Rubí» se mantuvo en primera posición, hasta muy cerca de la meta, donde fue desbordada por un «Quina II» que se iba creciendo a medida que transcurría la carrera y por un «Inquieto G» de gran remate que pudo entrar por la cuerda y forzar a la comprobación fotográfica. Durísima brega por parte de «Din Din M», «Harmonisley» y «Furia M», que se vieron en excelente posición. «Inquieto», batió su record. En esta prueba Baltasar Estelrich, se aseguró el «látigo de oro».

1. Quina II, 26"-7 2500 m.
2. Inquieto, 29"-6 2420 m.
3. Reina Rubí, 30"-4 2400 m.

Quiniela a 107 pts. Trio a 4.646 pesetas.

LAS PROXIMAS

REUNIONES

El próximo domingo, primer

día del año 1967, no habrá carreras, pero sí, los días 6 y 8. En la reunión del Día de Reyes, serán entregados los «látigos de oro y plata, regalo del Sr. Buchet y tenemos entendido que también el premio de 100.000 pts. para el trotón, que ha conseguido el mejor record del año y que es la estupenda «Pandore» de la «Peña Simca». Para el día 15 se anuncia, una interesantísima carrera dotada con 30.000 pts. exclusiva para caballos nacionales. Una prueba que se hacía necesaria para el fomento de nuestra cría caballar, hacia la cual debe encarsarse la máxima protección. En el «Boletín» todavía no han aparecido las condiciones del «Gran Premio Ciudad de Palma» a correrse el día 20, festividad de San Sebastián, pero es de esperar se celebre esta carrera bajo las mismas condiciones del año pasado.

Los acontecimientos se sucederán durante el curso de este año, tan prometedor para nuestro caballismo y sigue por buen camino la celebración del extraordinario «Gran Premio Son Gual», de un millón de pesetas con la participación de «Roquepine» y otros grandes ases europeos y americanos.

EL «PRIX D'AMERIQUE»

Durante la reunión del pasado domingo, notamos mucha efervescencia ante el anuncio de la expedición organizada por la «Real Sociedad Hipica», para presencia a finales de enero el «Prix d'Amérique», que se corre en el hipódromo de Vincennes en París. Fueron repartidos los folletos que señalan el itinerario y precio del viaje y oímos muchos comentarios favorables.

Vamos a ver si este año la embajada del trote mallorquín, a la máxima manifestación del trote europeo será verdaderamente importante.

CENTAURUS

PING-PONG
CASA CODINA
JUNTO BORNE - PALMA
Galerías Avenida, 14
General Mola, 22
PALMA

PROGRESO CAPITOL

HOY OTRO DINAMICO ESTRENO

AUT. TODOS PUBLICOS

A ORILLAS DEL CAUDALOSO RIO HUDSON, LOS TRAMPEROS CANADIENSES EN LUCHA FERROZ, POR LOGRAR SU INDEPENDENCIA

BREPI FILMS

distribución, s.a.

GEORGE MARTIN
GIULIA RUBINI
DIANA LORIS
PAMELA TUDOR
FRANCO ANTASIA



REBELDES EN CANADA

EASTMANCOLOR DIRECTOR: AMANDO DE OSORIO

UNA COPRODUCCIÓN: COPERFILM (MADRID) PEA (ROMA)

COMPLEMENTO: TRAIADOR EN EL INFIERNO
CON WILLIAM HOLDEN



UNA PRODUCCIÓN ASSOCIATES AND ALDRICH COMPANY

JAMES STEWART-RICHARD ATTENBOROUGH

PETER FINCH-HARDY KRUGER-ERNEST BORGNINE

IAN BANNEN-RONALD FRASER-CHRISTIAN MARQUAND y DAN DURVEA

GEORGE KENNEDY-ALEX MONTOYA y BARRIE CHASE

ROBERT ALDRICH-LUKAS HELLER

dejó ayer maravillados a los espectadores de

(TOL. MENORES) salón rialto



restaurante GAVIOTAS

(Entre Pto. Alcudia y Can Picafort)

GRAN CENA FIN DE AÑO

Orquestas - Atracciones - Cotillón - Tómbola Sorpresa
RESERVE SU MESA AHORA!!

Si no quiere regresar a Palma pase la última noche del año en uno de nuestros magníficos apartamentos!!

HAY MUCHAS MANERAS DE TOMARSE LA VIDA

POR M. RAMIS ALONSO

HAY muchas maneras de tomarse la vida: como un banquete, como una sentada en la tierra, como un camino.

Unos, contentos con comer. Algunos, satisfechos con que se les deje en paz solitaria. Y otros a quienes solamente gusta el andar, al hacerse con tierras nuevas todos los días.

Los hay dedicados al arte de la irresponsabilidad del vivir. No preguntarse jamás el por qué de ninguno de sus actos. Ni la finalidad ni el objetivo de su vida.

Hablan mucho del arte de vivir, y queda reducido para unos a un carnaval de máscaras y de apariencias suntuosas con mixturas y polvos desfigurativos de la realidad.

Artificio, disimulo y astucia, es el camino emprendido. Y corren por él, en soledad real de sí mismos.

Si alguien intenta escarbar en el terreno de sus sentires verdaderos y pensarlos propios, con brutalidad se alzan contra el atrevido.

Las llagas y tumores íntimos, son guardados con una diligencia de tesoro guardián del honor personal.

Cual tumbas faraónicas, sus almas esqueléticas son defendidas de toda mirada inquisidora.

Y es que existen los dedicados a herir la fama ajena. De no encontrar nada repugnante en el exterior, inventan la fábula de intimidades indignas en el prójimo.

Con rumores y habillitas, crean narraciones de pura invención, que socavan el buen nombre del hermano envidiado.

Es una tarea que se han impuesto ciertos disgustados de sí, y que buscan gusto en la maledicencia.

Es un error lamentable de defensa propia de quienes, por no encontrarse bien consigo, rastrean los sumideros y se hunden en las cloacas en busca de inmundicias, con que consolarse de aquellas en que han caído ellos.

Son almas desgraciadas que apestan a vino agri y a humo rancio de cigarrillos, compuestos de colillas recogidas en la taberna.

Con tono interesado, explican estupideces a la curiosidad malsana de los derrotados en la vida. Y encuentran alumnos esos malolientes maestros de la desvergüenza.

Aseguran que mañana sentirán como ellos, quienes hoy les prestan atención y llevan razón, porque han topado con almas semejas.

Rostros desprovistos de expresión, que han escuchado pacientemente, poco a poco se desprenden de la máscara fría de la diferencia y vuélvense interesados en la inmundicia. Es que llevan un fondo tabernario común.

Viven la mayor parte del año en el barrio bajo de la granjería, donde se congregan, a ciertas horas, quienes han perdido la esperanza, renunciando a toda nobleza.

Almas pequeñas, que han venido a pagar tributo por la independencia que no supieron asegurarse.

Miran la supervivencia en una sociedad en que no creen y en la que no tienen confianza, como un privilegio que utilizan para el desprecio global de los otros. Creen protegerse, a fuerza de vilipendiar.

Una especie de burócratas de una mal entendida democracia, que quieren imponer contra todo señorío del espíritu.

Intentan amasar a los hombres en una artesa común, a fin de que salgan neutros y sin personalidad propia.

Son males provenientes del tomarse la vida a capricho.

M. RAMIS ALONSO

EL TRAFICO DE LAS ESMERALDAS

UNA RED ILICITA QUE VA DESDE LA MINA A LOS COMPRADORES

BOGOTÁ. (Crónica especial para Pyresa, de César de Esquivias). Una sentencia de la Corte Marcial condenando por tráfico ilegal de esmeraldas a varios miembros de la guardia militar del principal centro esmeraldífero de Colombia, ha puesto una vez más de actualidad el tema y tragedia de la explotación y beneficio de las esmeraldas, la fascinante piedra preciosa de la cual Colombia se enorgullece de poseer las más valiosas minas del mundo.

Pocas explotaciones pasan por procesos más ilegales, absurdos y lastimosamente improductivos para el país, como éste de las esmeraldas y que marcan una situación anacrónica, injusta y vergonzosa para la moderna Colombia.

Efectivamente esta gran riqueza natural que sitúa a este país en el primer puesto de la producción mundial de dichas gemas y cuyo valor anual de extracción se calcula en unos ciento cincuenta millones de dólares, paradójicamente no reporta al tesoro nacional nada más que dos o tres millones, según los datos promedios oficiales facilitados por el Banco de la República.

Esto, que parece absurdo, es consecuencia de una situación aberrante, lacra verdadera, que la nación soporta y cuyas causas originales son difíciles de precisar, pero que se han venido manteniendo hasta hoy mediante una incomprensible pasividad gubernamental y con la complicidad interesada de gentes de las más diversas posiciones.

La propiedad, extracción, tráfico y venta de las esmeraldas está a cargo del Estado quien delega sus funciones a través del Banco de la República. Es decir, se trata de una explotación enteramente nacionalizada y cuyo tráfico y desarrollo fuera del conducto oficial, está penada por la Ley.

Sin embargo, la mayor «mafia» que se puede señorea está montada en torno a las esmeraldas. Los criminales más espantosos para imponer la «ley del silencio», para conseguir complicidades o para suprimir oposiciones, se dan con alarmante frecuencia casi en la más absoluta impunidad.

La forma mixta de explotación es una incitación, por su falta de seguridad y descuido para la defraudación y el contrabando de las mismas. Los campos mineros, explotados en condiciones técnicas antiquísimas, recuerdan en su «clima» y en su realidad, en la casi totalidad, a las viejas explotaciones auríferas del Oeste de los EE. UU. de hace cien años y que tantas veces hemos visto reproducidas en las películas americanas, con sus casas de madera, sus tabernas borrascosas, sus luchas diarias entre los mineros, el abuso del alcohol, los compradores clandestinos, las mujeres fáciles, los aventureros de todo tipo y las ventas de pistolas a cambio de las piedras.

No existe control realmente organizado de la explotación. Cada minero entrega al capitán lo que «teóricamente» encuentra en la «picada» diaria, pero esto es un valor entendido y falso, ya que realmente el noventa por ciento de lo extraído va al mercado negro, es decir contrabandeado.

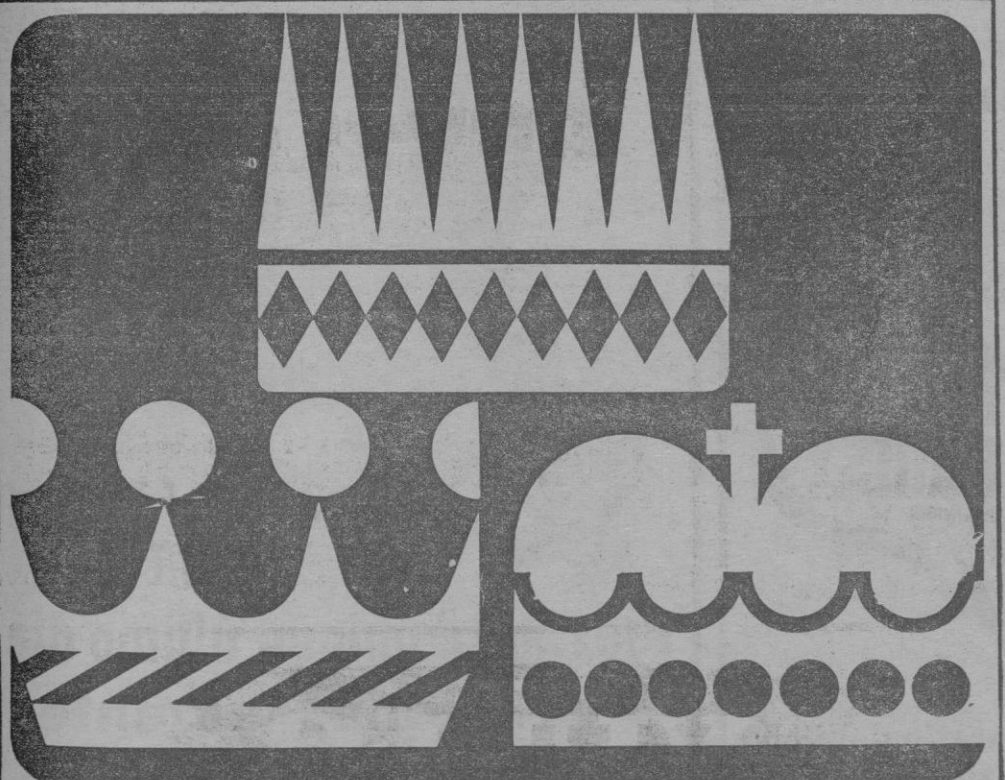
Lógicamente la complicidad para que esto pueda ocurrir es prácticamente casi total, tal



como se ha demostrado en los varios procesos que de vez en cuando la justicia se ve forzada a tomar parte. Mineros, capataces, guardas, ingenieros, todos forman, salvo honrosas excepciones, en una red ilícita que se extiende a los compradores a «pie de mina», hasta los pulidores, distribuidores y contrabandistas a escala internacional, que tiene su cuartel general en las grandes ciudades colombianas.

Así, una gran riqueza nacional, en un país que tanto está necesitando de todos sus recursos y caudales para realizar su transformación y llevar adelante su desarrollo, se va perdiendo miserablemente en manos del hampa y en oscuros negocios de «gentes respetables», dando pie a una «asociación para delinquir» que abarca a elementos inescrupulosos de todas las capas sociales y que aparte de represen-

tar un detrimento importante para la economía nacional, muestra una situación de amoralidad pública y notoria que dice muy poco en favor de Colombia, aunque hoy las gentes esperan que el actual Gobierno del Presidente Lleras, que tan valientemente ha empezado a enfrentarse con endémicos problemas nacionales, coja ahora «este toro por los cuernos» y tal como la Prensa viene clamando últimamente, de comienzo al saneamiento de una industria tan vital para el país, pero sobre todo pueda demostrar que el cargo de peculado público con que desde varios puntos se acusa a Colombia, comienza a ser un mal pasado. Tal vez esta condena de un tribunal militar que hoy se oficializa, sea el comienzo de una rectificación necesaria, que los colombianos están deseando ver cumplida en honor de la justicia y por prestigio de la nación.

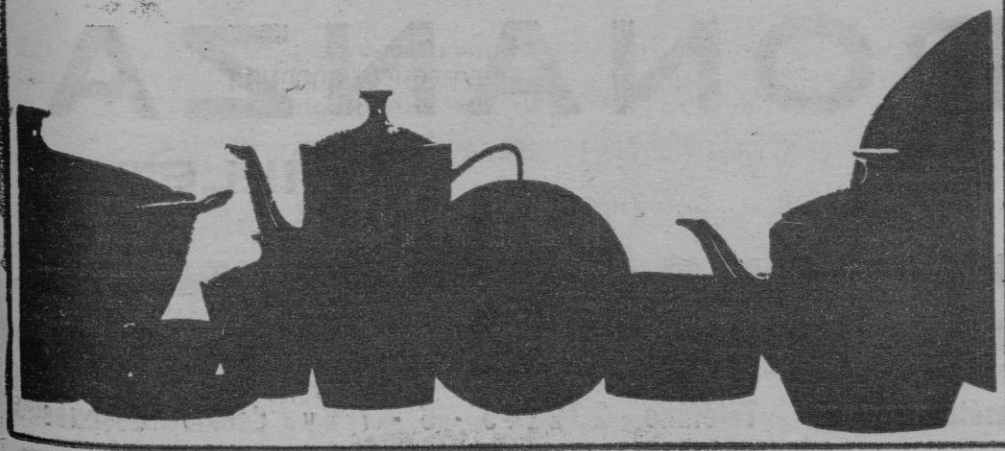


FELICES REGALOS



Visite la exposición de Felices Regalos de Establecimientos Alvarez

Avda. Rey Jaime III, 106 PALMA DE MALLORCA



EL TELEVISOR MAS PERFECTO

con UHF



la técnica alemana al gusto español

Con tubo "P" - Válvulas "DECAL"

P. V. P.

19" - 13.906' - ptas.
23" - 16.131' - "

Imp. lujo incluido

CUIDE SU DINERO

ADQUIERALO EN NUESTRO DISTRIBUIDOR



PALMA A. Marqués Marqués, 43 Junto al CINE RIVOLI Tel. 253846
MANACOR Calle Bosch, 7 (Esq. Alejandro Rosseti)

INCA: EJEMPLAR ACTITUD DE UN POLICIA MUNICIPAL

Fue el domingo, el mismísimo día de Navidad, cuando tuvimos ocasión de conocer y admirar el ejemplar espíritu, de don Pedro Amer Gual, policía municipal de la plantilla de Inca.

Al salir de Palma, cerca de las dos y media, habíamos notado en nuestro coche una avería en un faro que, de no ser arreglado convenientemente, nos obligaría a regresar mucho más temprano de lo previsto.

Llegamos a Inca, e inquirimos en el cuartelillo de su Policía Municipal, cuál era el taller de guardia; pero, con gran cortesía, uno de los policías, nos manifestó que a las dos de la tarde, se terminaba el servicio de reparaciones de urgencia.

Otro policía, muy amable, también y muy correcto, manifestó su deseo de ver, el citado faro averiado. Lo desmontó por completo y con paciencia ejemplar, con un admirable espíritu de servicio, tras probar y probar, —pues él no es, precisamente un profesional— logró arreglarlo.

El hecho, insólito, ha promovido esta nota de gratitud, que consideramos muy justa y que, no sólo honra a don Pedro Amer Gual, sino a todo el honrado Cuerpo de la Policía Municipal y a la ciudad de Inca, siempre tan correcta y hospitalaria con sus visitantes.

Vaya, pues, para el Sr. Amer el testimonio de nuestra gratitud.

PEDRO DEYA

Lea «BALEARES»



GRAN HOTEL ALBATROS

Su NOCHEVIEJA 1966-67

Gran Cena de Gala

COTILLON sorpresa

BAILE CON ORQUESTA

Barra abierta

RESERVE SU MESA

Teléfono 23-35-44 Plazas limitadas

LLUCHMAYOR: VISITA DEL GOBERNADOR CIVIL.- CON SU SEÑORA Y ACOMPAÑADOS DEL SR. ALCALDE VISITARON LAS NUEVAS AVENIDAS EN CONSTRUCCION Y EL CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES

LLUCHMAYOR, 27. (De nuestro corresponsal informativo GARA).— Estuvo en nuestra ciudad en visita particular, nuestra Primera Autoridad Provincial el Excmo. Sr. don Plácido Alvarez Buylla, Gobernador Civil de Baleares, acompañada de su distinguida señora doña Eulalia Verterra y Polo de Alvarez Buylla.

Fueron cumplimentados por nuestro Alcalde y Jefe Local del Movimiento don Mateo Monseirat Calafat.

Como es de suponer, el Sr. Gobernador se interesó vivamente por los asuntos y problemas que afectan a la ciudad. Escuchó con interés del Sr. Alcalde un informe global de la marcha del Municipio y sus proyectos.

Más tarde visitaron las nuevas y amplias Avenidas del General Moscardó y Carlos V que están en plena construcción, y, que una vez finalizadas las obras, desviarán hacia la carretera de El Are-

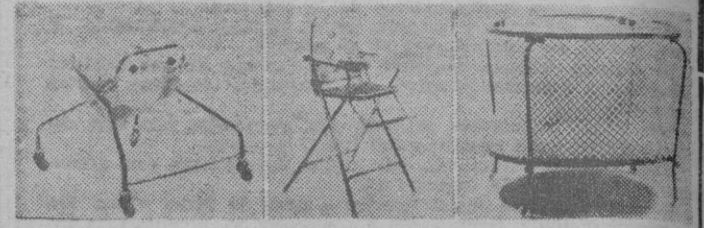
nal el intenso tráfico que ahora cruza de un extremo a otro la ciudad con evidente y constante peligro para sus moradores y facilitarán la circulación de toda clase de vehículos.

Dichas avenidas en su casi totalidad dispondrán de un césped central que delimitará perfecta y cómodamente la doble circulación que dispondrá de dos viales de ocho metros de anchura cada uno.

El Sr. Gobernador se mostró encantado y complacido de la obra, que tendrá muy en breve la total culminación al llevarse a cabo el proyecto de ordenación del Polígono Industrial, aprobado ya por el Pleno de la Corporación y que el Sr. Arquitecto don José Alcover está redactando y en la cual será construida una amplia avenida que unirá la carretera de Palma con la de El Arenal y Santanyi, con cuya culminación se habrá dado un paso decisivo para el presente y futuro expansivo de Lluchmayor.

Más tarde el Sr. Gobernador Civil y señora, visitaron el Campo Municipal de Deportes y recorrieron sus instalaciones escuchando del Sr. Alcalde un informe sobre el proyecto de construcción de dos modernas pistas para la práctica y fomento de los deportes de baloncesto y balomano y otros.

han visto bendecidas por una temperatura ideal y un sol espléndido, más bien primaveral que de la época que transcurre. Todo ello ha contribuido notoriamente a la mayor brillantez y encanto de estas fiestas y a la solemnidad y concurrencia de los actos religiosos, especialmente de los maitines, que de cada año ven aumentado el número de fieles que desean sumarse al homenaje de Paz, Amor y Veneración del mundo cristiano hacia su Salvador, que en la vigilia de su nacimiento movilizó y provocó su divina y universal personalidad en la conciencia de todas las almas predispuestas a la gracia.



LOS MEJORES REGALOS PARA REYES
 "Almacenes El Hogar"
 José Tous Ferrer, 32 - Teléfono 224128

LOS LLENOS DIARIOS

CONFIRMAN EL

GRAN EXITO

SIN PRECEDENTES
 ALCANZADO POR LA
 COMPANIA DE REVISTAS

COLSADA

EN EL

TEATRO LIRICO

DIARIAMENTE

7 tarde - 10'45 noche

LA BOMBA COMICA

«ME LAS LLEVO DE CALLE»

CON LA SENSACIONAL

INGRID GARBO
 EUGENIA ROCA
 PEDRO P. ÑA
 VENANCIO MORENO

y

2 Ballets internacionales

A PETICION GENERAL

Próximo domingo último día

3 funciones gigantes
 4 y 7 tarde - 11 noche

VENTA DE LOCALIDADES CON 8 DIAS DE ANTELACION.
 ADQUIERA HOY MISMO SU LOCALIDAD

El Sr. Gobernador elogió la magnífica obra municipal, el esfuerzo que ello representa y la importancia que el deporte tiene para la vida social y de relación de nuestra juventud. Felicitó al Sr. Alcalde y a la Corporación que preside y alentó a todos a seguir por la ruta del engrandecimiento de la ciudad, que es a la vez el de nuestra querida patria España.

NAVIDADES SOLEADAS

Las Navidades de este año se

SALA

Revolte

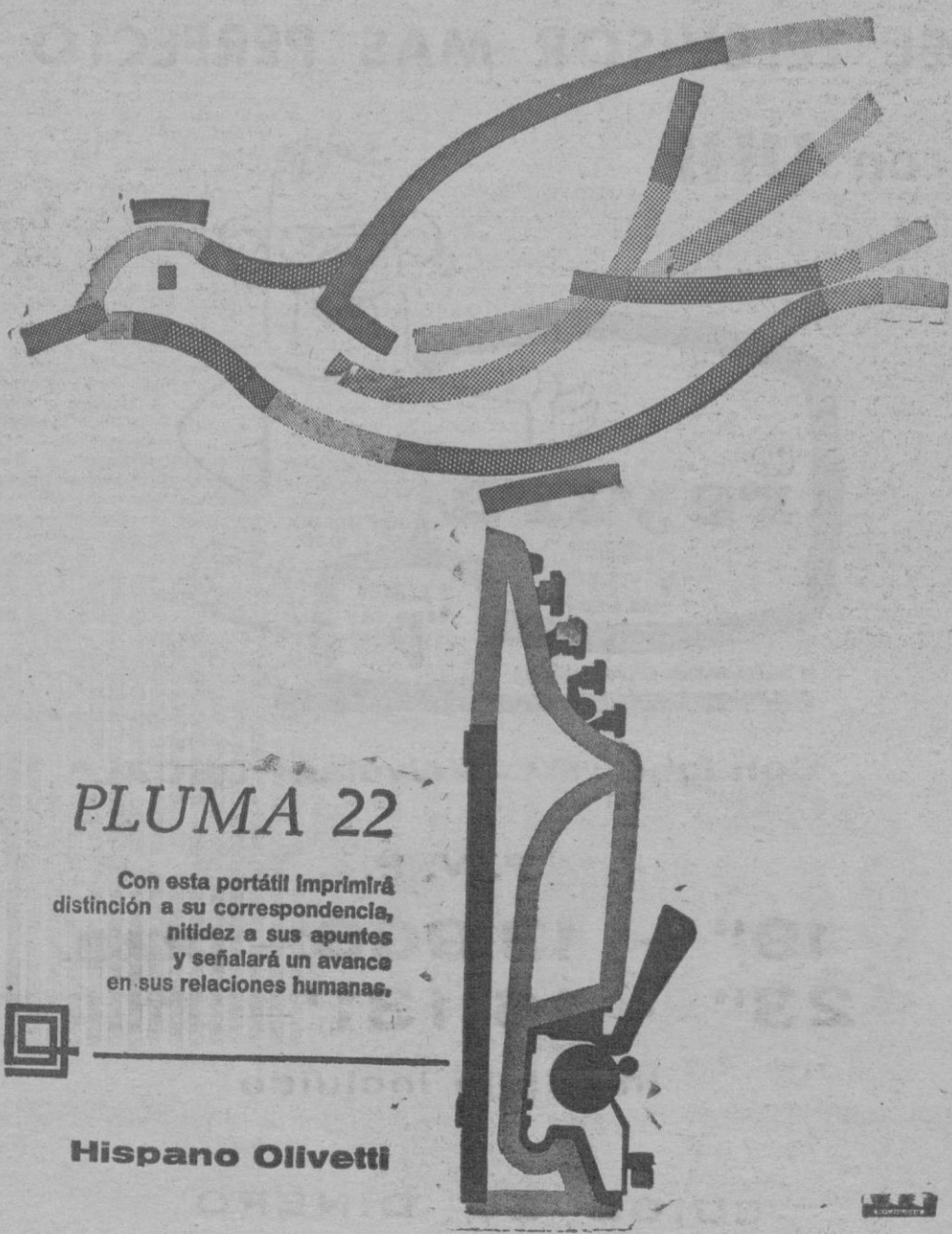
¡La película que conmueve al mundo!



PARIS?

Horario del film:
 3'30 - 6'30 - 9'45

Mav. 14 años



PLUMA 22

Con esta portátil imprimirá distinción a su correspondencia, nitidez a sus apuntes y señalará un avance en sus relaciones humanas.

Hispano Olivetti

NOCHEVIEJA?

EN EL LUJOSO

HOTEL BONANZA

ILLETAS

MENU SELECTO EN UN AMBIENTE AGRADABLE

PLAZAS MUY LIMITADAS

Consúltenos al Teléfono 232145 - 6 - 7 y decida después

Concesionario de Venta para Palma de Mallorca:
 ANTONIO SALAS BRUGAROLAS - Plaza de la Cuartera, 17 - Tel. 212074

GALILEA: SOLEMNISIMOS MAITINES DE NAVIDAD

GALILEA. (De nuestro corresponsal informativo).— Una nueva Navidad nos halló junto a la sagrada cuna donde se enciende el milagro para caldear los corazones de todos los hombres. Litúrgica y socialmente abrimos las Fiestas, en la Noche Santa, en el pueblo encantador de Galilea, cuyo nombre se engancha, desde varios años, al elenco litúrgico y folclórico de las celebraciones más famosas y naturales del Misterio Navideño.

Desde Palma y distintos pueblos de la Isla, como de los hoteles de las costas cercanas, acudieron a los Maitines, en coches y autocares, aparcados hasta en los lugares más inverosímiles, numerosos fieles españoles y extranjeros. Galilea, desde primeras horas de la noche, estaba desbordada.

A las once, se iniciaba la romería pastoril desde distintos puntos del valle, a los sonos de las chirimías y entre estampidos de cohetes y morteretes. Unas llamas gigantes, fantasmales, de varias hogueras, situadas escalonadamente en distintos ribazos, lamían la noche oscura con su cielo tachonado de estrellas y de la luna amiga, mientras, en las hondonadas de las estribaciones del Galatzó, resonaban los ecos de las campanas y el cortejo, alumbrado con teas y bengalas, hacía su en-

trada en el templo, insuficiente para albergar tanta muchedumbre. La ceremonia religiosa empezó con el canto de la Palabra de Dios, el Evangelio de San Lucas, enmarcando cronológicamente el Nacimiento, el edicto de César Augusto. Sigue la adoración de los pastores, el canto de villancicos y el de la Sibila por el niño Antonio Balaguer.

A la media noche, se cantó por el Coro y fieles solemne Oficio. Celebró la Misa y pronunció la Homilía sobre el Misterio, el Rdo. don Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto «Ramón Llull». La tradicional oferta como la comunión duró largo rato. Muchos fieles tuvieron que seguir la ceremonia desde la plaza de la Iglesia. Las notas vibrantes del conocido villancico: «El vinticinco de diciembre...» acompañaron la salida de los fieles, a primeras horas de la madrugada, contentos y felices iniciaban el regreso a sus hogares, comentando favorablemente la celebración navideña.

Felicitemos al Rdo. Sr. Vicario, don Pedro J. Palmer, entusiasta promotor de la Fiesta como también el Coro Parroquial con su organista, el conocido músico y cantor, don Antonio Esteva, quien se desplazó, exprofeso, desde Palma.

X.X.

CAMPANET: SOLEMNIDAD RELIGIOSA

CAMPANET. (De nuestro corresponsal informativo Antonio SIQUIER).— La víspera de Navidad cada familia de esta villa recibió vistosas y bien confeccionadas tarjetas de invitación, en las que el Reverendo señor Económico y clero parroquial invitaban a los feligreses a la solemne Vigilia para conmemorar el nacimiento del Señor; al propio tiempo que se hacía constar la sincera gratitud por la ayuda material a la Parroquia durante el año. Igualmente, se hacían patentes los deseos de unas felices fiestas navideñas y un año nuevo.

Todo el vecindario aplaudió la delicadeza que sus directores espirituales le han dispensado, a cuya gentil acción supieron corresponder con una masiva asistencia a tan entrañable función litúrgica; el templo estuvo abarrotado de fieles, cuya emoción alcanzó el máximo en el canto de la

Sibila, de un logro perfecto y que mantuvo en tensión constante a los asistentes. Resultaron igualmente lucidos, la «Celebración de la Palabra», «El Sermón de la Calenda» y la Misa.

El Coro Parroquial interpretó magistralmente, a voces mixtas, y con impecable ajuste adecuadas composiciones, sobresaliendo «Noche de Dios» (de Krüber), «Ades-te Fideles» del P. Martorell, «Verbum Caro» (de Parossi), «Tamborilero» (de Katerine K. Davin), Aleluya, Redención y «Misa del Padre Aragüés».

Las autoridades y Ayuntamiento en pleno, ocuparon siales de honor.

Enhorabuena a cuantos con su valiosa cooperación han contribuido al fervoroso deleite que los Maitines nos regalaron y seanos permitido felicitar a todo el pueblo, por la entrega a su Parroquia.

Eduardo Jordá López

MEDICO
TRAUMATOLOGIA Y CIRUGIA ORTOPEDICA

Ha trasladado su consultorio a Paseo Mallorca, 66, entre-suelo 2º Letra C — Teléfono 222585.

SOLLER: BUEN AMBIENTE DE NAVIDAD

SOLLER, 26. (De nuestro corresponsal informativo JOB). — Las fiestas de Navidad se han desarrollado en Sóller con el esplendor y la animación de siempre, lo mismo en cuanto a actos religiosos, que en cuanto a otros aspectos que poco a poco han ido tomando mayor incremento. Iluminaciones, diversiones, bailes, Precisamente en aquella zona de la plaza mayor, plaza de España y General Franco, y la fachada del templo parroquial, han sido adornados e iluminados con buen gusto.

Los restaurantes de lujo ofrecían atractivos menús, y se vieron muy concurridos, lo mismo que los locales donde se daban bailes amenizados por diversas orquestas.

En el aspecto religioso, hubo solemnes funciones según la modalidad de paraliturgia, con canto de la Sibila y misa del gallo, en las diversas iglesias de Sóller. En la de San Bartolomé intervino la Coral Polifónica Sollerense, cantando diversos villancicos y motetes polifónicos, y también la sugestiva Misa de Pastorela a coro y voces, de I. Busca de Sagastizabal.

El lunes, Segunda Fiesta de Navidad, en la misma iglesia arci-prestal se celebró a las 10'15 de la mañana la misa mayor tradicional en honor de Ntra. Sra. de la Esperanza, Patrona del gremio de Tejedores. Pronunció el panegírico el Rvdo. don Baltasar Coll, Pbro, dando a conocer interesantes pasajes relativos a la expectación del Salvador y a la propia fiesta de la Maternidad de María, tomados de las Sagradas Escrituras, de la Historia de la Iglesia en España, y del propio folklore mallorquín.

El lunes de la semana anterior se había ofrecido en el Teatro Victoria, a las 9'30 de la noche, una audición de discos selectos sobre temas musicales de Navidad. La primera parte estuvo dedicada a villancicos de cariz folclórico popular de diversos países.

En la segunda se interpretaron fragmentos de obras famosas. De «Magnificat» de J. S. Bach, del «Mesias», de Haendel, y del «Gloria» de A. Vivaldi.

Finalizó la audición con escogidas canciones de cuna de Mozart, Brahms, Davis y J. M. Thomas.

LAS LINEAS DE ALTA TENSION

A propósito de la tremenda desgracia ocurrida en Sóller el pasado viernes, en la cual perecieron dos transportistas cuando, al accionar el volante de un camión, la caja del mismo tocó en un cable de alta tensión que llevaba el fluido eléctrico al faro del Cap Gros, en el monte de Muleta, se ha extrañado mucha gente de que en algún lugar de Sóller las líneas de alta tensión, tan peligrosas según se ha visto, discurran a tan escasa altura precisamente sobre una carretera.

En verdad es una anomalía que no debería ocurrir. Pero de seguro no debe ser la única que se habrá producido en la zona ribereña de Mallorca, donde de la noche a la mañana se improvisan un tan crecido número de urbanizaciones, precisamente en aquella zona de monte y pinar de la finca «Ca'n Joy» la línea de alta tensión iba sostenida por unos postes a una

altura de once metros. Pero a los responsables de la actual urbanización se les ocurrió construir un banca de ocho metros de altura por debajo de la citada línea, sin haber culminado antes las gestiones necesarias para desviar la línea de alta tensión de modo que no ofrezca peligro.

No sabemos si se había gestionado ya algo en este sentido, pero nos consta que esto, que sería sencillo en cualquier otra parte, es algo casi inaccesible en esa zona, por la cerril intranquilidad de algún propietario que, para sus fines y efectos particulares, no vacila en fastidiar a sus vecinos.

Creemos que, habiendo sucedido esa desgracia, habrán de adoptarse medidas para evitar que puedan producirse otras, y que no faltará la colaboración necesaria de los organismos oficiales: Delegación de Industria, Obras Públicas, etc.

Pero la conclusión práctica es que, a pesar de los comentarios que se hayan hecho y se puedan hacer, no es a la sociedad «El Gas» a quien puedan pedirse responsabilidades. El que se resuelve a alterar una situación de hecho, en este caso las personas que llevan a cabo la nueva urbanización, debe cuidar de que se modifique, y se adapte a una nueva estructura, todo aquello que representa un peligro para las personas o para las cosas. Esa modificación debe gestionarla y realizarla a sus expensas, naturalmente, recabando los asesoramiento de todo orden que sean precisos.

UNA INSTRUCTIVA

CONFERENCIA DE

MR. MICHEL GUSTIN

EN EL CASAL DE

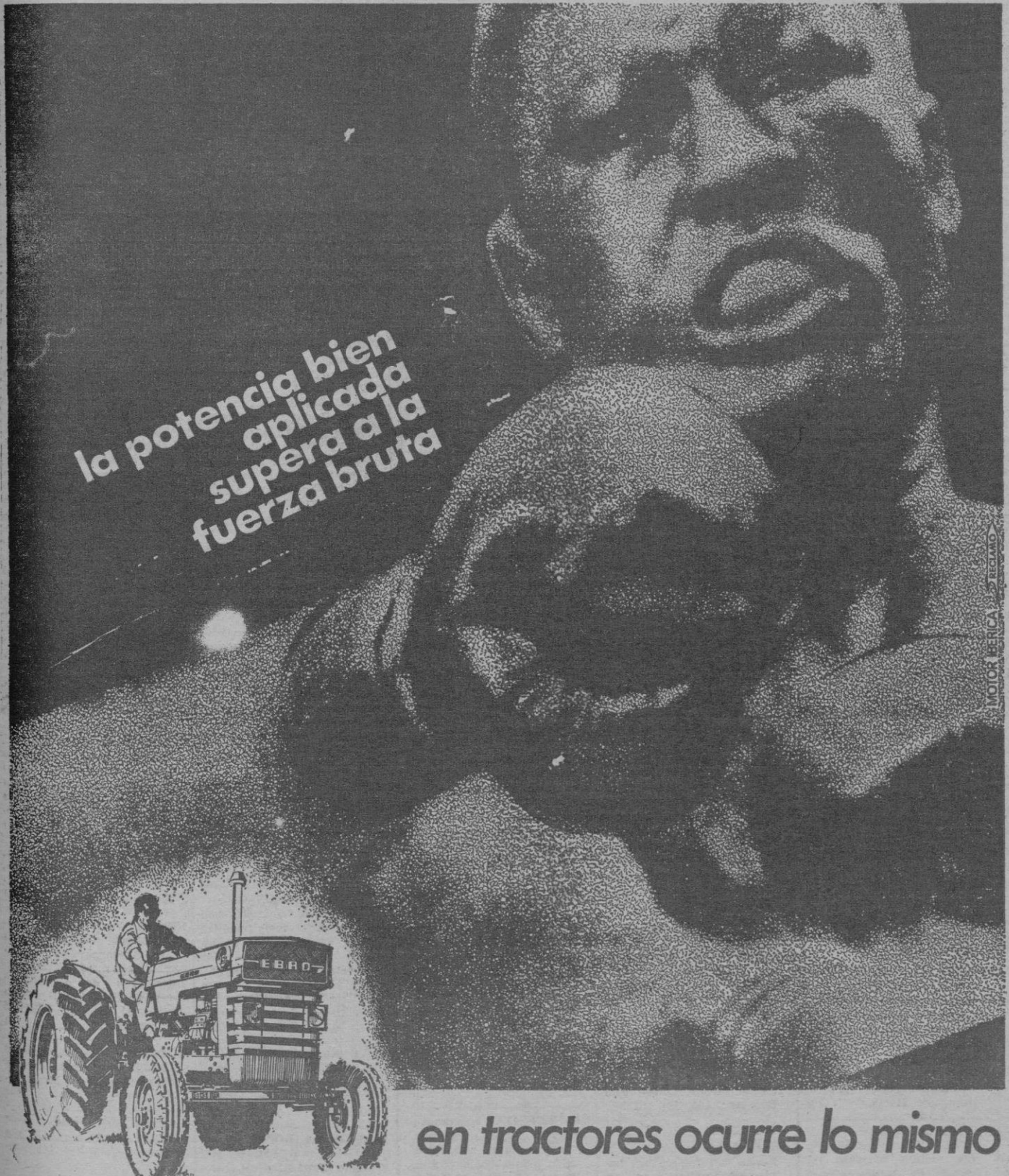
CULTURA

El pasado lunes, día 19, en el salón de actos del «Casal de Cultura», ante un numeroso auditorio, el profesor Mr. Michel Gustin, adjunto del agregado cultural de la Embajada de España en Madrid, dió una charla muy amena e instructiva, en francés ilustrada con bellas proyecciones.

Disertó acerca del antiquísimo monasterio de Vezelay, en Francia, en las cercanías de Dijon, fundado en el siglo noveno, y que fue muy famoso en la edad media, afluyendo al mismo numerosas peregrinaciones durante siglos para venerar las reliquias de Santa María Magdalena. Allí se concentraron para marchar hacia Palestina, los muchos millares de caballeros, que habían oído la predicación de San Bernado, el abad de Clairvaux que los llamó a la cruzada.

Mr. Gustin, explicó los interesantes simbolismos de los grupos escultóricos que tanto abundan en aquel histórico monasterio, principalmente en los capiteles de las columnas del claustro, una enseñanza gráfica del evangelio, de la Biblia y de la Leyenda Dorada, en aquellas lejanas épocas en que casi nadie sabía leer, ni apenas había libros, antes de la invención de la imprenta.

El Sr. Gustin, fue muy aplaudido al final de su amena disertación. La organización de la misma corrió a cargo de la Alianza Francesa, y el principal núcleo de oyentes lo constituyeron los alumnos y ex-alumnos de sus cursos de francés.



la potencia bien aplicada supera a la fuerza bruta

en tractores ocurre lo mismo

EBRO 160 es un tractor que aprovecha de forma inteligente la potencia total del motor para lograr mayor efectividad en la transmisión de fuerza final. ■ Pruebe un EBRO 160 ¡Mejor si lo comparal ■ Tiene 61 CV de potencia efectiva, 57 CV de potencia de inscripción. ■ Consume menos, es más manejable y su rendimiento es superior.

EBRO 160

Un modelo más que MOTOR IBERICA, S.A. incorpora a la gama de sus tractores E-48 Y SUPER 55. Y asistidos por el MEJOR Y MAS ECONOMICO Servicio post-venta en toda España

A Vd. YA LE HAN HABLADO DE LA NOCHEVIEJA EN EL

HOTEL DE MAR

TELF. 231846



SI PIENSA USTED RENOVAR LAS PAREDES DE SU CASA . . .

- piense en papel COLOWALL
- + más barato que la pintura
- + más elegante y acogedor
- + mucho más duradero
- + siempre limpio y nuevo

colowall

Precio rollo de 10 m.

135, — Ptas.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 pta. palabra - Mínimo 10 palabras
 MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' pta. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
 y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
 telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA INMOBILIARIA

Selección exclusiva para agentes de la
Propiedad Inmobiliaria

VENDO. Pisos lujo en Paseo Mallorca, 4 dormitorios, 2 baños completos, aseo, dormitorio, servicio, sala-comedor con chimenea, terraza, vista al mar, 2 ascensores, trastero en sótano y garage. Desde 1.400.000 ptas. Facilidades.

VENDO. Despachos a 20 m. Plaza España.

VENDO. Solares en la mejor zona del Arenal, pines, agua, electricidad, etc. 750 m², cerca del mar, a 1.500 pesetas m². Facilidades.

Oliver Malau
 Agente Inmobiliario
 Jaime III, 135, 3.º
 Teléfono 222046

RIBAS DE REYNA
 AGENTE INMOBILIARIO

PL Gomila, 1 - Tel. 34395

FS-94. LA PUEBLA. Vendo finca rústica 6 cuarteradas junto carretera, dos pozos, uno con motor. Electricidad muy cerca. Fiestas 1.350.000

CS-24 GENOVA. Chalet de dos plantas, cinco dormitorios, comedor, gran sala, calefacción, jardín, garage 1.500.000 - 700.000 al contado resto con facilidades

OFREZCA sus pisos a RIBAS DE REYNA 234395 Agencia Inmobiliaria - (10)

OFREZCA chalets en alquiler o venta a RIBAS DE REYNA 234395 (10)

COMPRA fincas rústicas a través de RIBAS DE REYNA 234395 (10)

TRASPASO local Apartado de Gomila. DARSER Inmobiliaria. Calvo Sotelo, 98. (10)

COMPRO de 1 a 3 cuarteradas hasta 15 kms. de Palma, aptas para huerto. DARSER Inmobiliaria, S. A. Calvo Sotelo, 98. (21)

COMPRO ático hasta pesetas 1.500.000. Facilidades. DARSER Inmobiliaria. Calvo Sotelo, 98. (11)

INTERESA pequeña rústica hasta 15 kms. Palma, casa antigua, con carácter, apta para negocio. DARSER Inmobiliaria. Calvo Sotelo, 98. (19)

BUSCO solar Plaza Pedro Grau o Columanas, para edificar. DARSER Inmobiliaria. Calvo Sotelo, 98. (14)

VENDO solares Establecimientos, 150 ptas. m². DARSER Inmobiliaria. Calvo Sotelo, 98. (11)

ALQUILO local zona Sta. Catalina o Avenida, hasta 200 m². DARSER Inmobiliaria, S. A. Calvo Sotelo, 98. (17)

VENDO pisos zona 31 de Diciembre, travérsas Blanquerna, junto Bar Güell, facilidades de pago. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1.º. (15)

VENDO pisos principio Son Español y junto Tenis, magnífica vista, muy soleados, facilidades de pago. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1.º. (11)

ALQUILO pisos y apartamentos amueblados en diferentes situaciones de Palma, desde 2.500 pesetas. Fincas GRAU San Miguel, 101, 1.º. (15)

VENDESE gran local céntrico (500 m²) ampliable. Informes: Tel. 225224. (10)

VENDO apartamento en Cala Mayor, 372.000 ptas., 4 personas, cocina, baño, sala comedor, terraza, ascensor, piscina, supermercado, restaurante, etc., llaves en mano. Facilidades hasta 3 años. Razón: Paseo Mallorca, 23, 1.º. (32)

VENDO APARTAMENTO en Cala Mayor, 448.000 Ptas., 4 personas, cocina, baño, sala comedor, terraza, ascensor, piscina, supermercado, restaurante etc., llaves en mano. Facilidades hasta 4 años. Razón: Paseo Mallorca, 23, 1.º. (32)

PISOS EXENTOS contribución Edificio Colliure, número 46-54. Llaves en mano. Entrada 60 mil, resto diez años. Horas visita: mañanas 12 a 1 y 5 a 6 tardes. Oficinas: Isleña de Construcciones, S. A. Reina Esclaramunda, 8. (37)

DESPACHOS COMERCIALES en Paseo Generalísimo. Informes: Isleña de Construcciones, S. A. Reina Esclaramunda, 8. (14)

PISOS EXENTOS contribución Edificio lujo, con jardín, Berenguer de St. Joan (esquina Bonaire). Entrada 100.000 pesetas. Resto cómodos plazos. Horas visita: 11 a 12 mañanas y 4 a 5 tardes. Oficinas: Isleña de Construcciones, S. A. Reina Esclaramunda, 8. (39)

INTERESA adquirir piso PRIMERO Ensanches, 100 mil ptas. entrada, resto 60 mil anuales. Fincas JULIA, Jaime II, 44. (17)

PISOS casi terminados travérsas Blanquerna, 3 dormitorios, entrada 100.000 pesetas. 50.000 llaves, resto 10 años. Vende Fincas JULIA, Jaime II, 44. (25)

LOCALS de negocios y despachos, tengo en venta, algunos de verdadero interés, libres y alquilados. ROSSELLÓ. Avda. Alejandro Rosselló, 103. (20)

PISOS EXENTOS CONTRIBUCION entre calle Ver y calle Poeta, Tous y Maroto, totalmente terminados, 2, 3 y 5 dormitorios. Informaciones: en el mismo edificio. Calle Poeta Tous y Maroto, 28. (15)

CASA MALLORQUINA modernizada, pueblo 14 kms. Palma. Todo buen estado. Escribir: 55519. esta Administración. (14)

BUSCO rústica hasta 15 cuarteradas, agua, regadío, buena casa. 226736, horas comida. (12)

POR NO PODER atender traspaso bar bien acollentado. Para informes: Calle Adrián Ferrán, 48. (14)

CALA MAYOR traspaso comido charcutería Calle Miguel Rosselló Alemany, 15. Tel. 36105. (12)

TRASPASO bar. Teléfono: 225329. (10)

TRASPASO o alquiler celler típico, muy bien montado, sin competencia, en pueblo cerca de Palma. Precio muy interesante. Escribir: 55518. esta Administración. (22)

TRASPASO local 40 m², situación espléndida, zona ensanche, con derecho a reforma. Alquiler mínimo. Tel. 250364. (18)

VENDO tienda ultramarinos con vivienda, muy económica. Calle Contestí, 22. (10)

TRASPASO perfumería excelente situación. Alquiler barato. Local apto cualquier negocio. Tel. 217535. (17)

GRAN OPORTUNIDAD: cedo o traspaso bar comidas. Alférez Gralla Liadó, 19; 23 y 20-22. (16)

SE ALQUILA piso 4 dormitorios, 2.700 ptas. Agencia ROMULO. Tel. 250389, de 11 a 13. (15)

ALQUILO apartamento nuevo amueblado. Tel. 227430, de 11 a 2. (10)

ALQUILO dos pisos, Aragón, 236, muy bien amueblados. Todo a estrenar. Informes: Calle Ticiano, 73, 2.º, 1.º. (17)

SE ALQUILA primer piso amueblado tres habitaciones, baño, terraza, soleado, magnífico emplazamiento. Plaza Alexander Fleming, 17. Tel. 250436. (16)

ALQUILO piso grande sin muebles. Tel. 216461 (10)

ALQUILO apartamento antiguo cerca Impala, a solventes con referencias. Teléfono 215380. (11)

SE ALQUILA piso 4 dormitorios, 2.700 ptas. Agencia ROMULO. Tel. 250389, de 11 a 13. (15)

ALQUILO apartamento nuevo amueblado. Tel. 227430, de 11 a 2. (10)

ALQUILO dos pisos, Aragón, 236, muy bien amueblados. Todo a estrenar. Informes: Calle Ticiano, 73, 2.º, 1.º. (17)

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas

NUEVA: Vendo ciclomotor Ducati, barata. Pons Gallarza, 5, 1.º. (10)

Automóviles

SEAT 850, recién matriculado, vendo. Informes 212901 a partir 8 noche. (11)

VENDO Seat 850. Recién estrenado, 96.000 ptas. Patronato Obrero, 17. Teléfono: 231652. (12)

AUTOMOVILES en venta, al contado y a plazos a convenir. Opel Kapitán; Mercedes 220 impecable; Simca 1.000; sport Americano; 1.400 C, P.M.; 600 ocasión; Ondine como nuevo; Peugeot; Topolino; Furgoneta comercial, 1.400; Ford reparto, barato; Motos últimos modelos, ocasión. Grandes facilidades. Reina María Cristina, 101. (44)

PARTICULAR vende 1.400 C, impecable. Reina María Cristina, 101. (10)

VENDO Seat 1.500 nuevo, color a elegir. Facilidades. Barato. Tel. 250138 (11)

VENDO terreno lindante autopista, 7.000 m². Gran oportunidad. Reina María Cristina, 101. (12)

GARA U AUTOMOVILES, vendo a estrenar, Seat 1.500 y 600 D; Seat 1.400 B impecable; Seat 1.500 como nuevo; varios Seat 600; Lloid 600 buen estado; Facilidades Eusebio Estada, 126. (30)

VENDO Seat 850 estreno, elegir color. Vendo Seat 1.500 estreno elegir color; Vendo Seat 1.500 20 mil kilómetros P.M.; Vendo Seat 600 D, estreno, elegir color; Vendo Seat 600 D buen estado; Vendo Simca sport seminuevo; Vendo Volkswagen impecable. Garage ESPANOL. Aragón, 59. Tel. 211619. (10)

850, 98.000 ptas.; 600-D, 75 mil ptas.; 1.500, 152.000 pesetas, todos a estrenar y matricular. Informes: Teléfono 215232

VENDO 600 Escodar, familiar. Verlo: Garage La Isla. Patronato Obrero (10)

VENDO 600-D como nuevo, calle Patronato Obrero, 59. (10)

PARTICULAR vende 600 exento impuestos, muy buen estado. Verlo: Garage La Isla. Patronato Obrero. (14)

JUAN FIOLO compra venta y cambio de automóviles con facilidades. Gral. Riera, 90. (13)

SEAT 600 D. último modelo, recién matriculado, vendo, precio baja. Informes a partir 8 noche. Teléfono 212901. (17)

GARAGE METROPOL, S. A. Calle Gabriel Lladrés, 20. Vendo Ford Mustang nuevo; Fiat 1.500 nuevo; Wauhall 101 super Victor, nuevo; Ford Cortina nuevo; Fiat 1.300 P.M.; Opel Kapitán; Volvo 121 super; Seat 1.500; Seat 1.400 C; Peugeot, 404. Facilidades de pago. (12)

OCASION: Vendo Seat 600 D Informes: Garage Canals. Palma Nova (10)

SEAT 850 a estrenar. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

PARTICULAR vende Peugeot 203, toda prueba. Teléfono 213691. (10)

SE VENDE Seat P.M., 1.400-C de particular a particular. Buen estado. Tel. 224200. De 9 a 11'30. (19)

SEAT 600 a estrenar. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

SEAT 600 usado en venta, precio razonable, véanlo en DARDER FIAT - SEAT. Rosselló y Cazador, 44. (16)

VENDO 600 muy buen estado. Informes: Costa y Llobera, 46 (10)

COCHES alquiler a partir 1 pta km IBEROCARS Teléfono 236077 (10)

COMPRO Seat 600, pago contado. Balmes, 96. (10)

SEATTA se vende. Buen estado. Razón: Fausto Morell, 63, bajos (10)

COMPRO coches nuevos o usados, pago al contado, Calle Patronato Obrero 39. (12)

GARA U AUTOMOVILES, Vendo a estrenar Seat 850, y 800 cuatro puertas, color a elegir. Facilidades. Eusebio Estada, 126 (13)

VENDEMOS Seats 600-D; Seat 1.500 y playeros Informes: MELIA Teléfono: 215968. 215311 y 253135 (15)

DE PARTICULAR a particular vendo 600 D, matrícula alta. Informes: Prevención, 8, 1.º (12)

GARAGE SAN ANTONIO, Avda. Gral. Primo Rivera, 18; Compra coches al contado y vende con facilidades 1.500 a estrenar; 600 a estrenar; 600 D muy nuevo; 600 varios; Ondine P.M.; Dauphine P.M.; Volkswagen impecable. (32)

VENDO Seat 1.500 P.M. 81.000. Solamente 38.000 kms. Precio: 125.000. Informes: Avenida Jaime III, 135, 3.º. A. (16)

SE HACEN portes camiones grandes y pequeños Teléfono 35660 (10)

VENDO coches y camiones ocasión Francisco Martí Mora, 21 (10)

VENDO Seat 600 buen estado. Calle Diezmo, 9, 1.º derecha (10)

PARTICULAR vendo 600 P.M., exento, calle Virgen de Lluç, 6, 1.º, tardes (13)

SEAT 850 vendo, particular a estrenar, 94.000 ptas. Protectora, 44. Garage (11)

VENDO Vauxhall, tipo rubia, procedente importación, P.M. 93.679 Verlo en COANSA. Tel. 253333 (14)

VENDO 600 en perfecto estado. Miguel Santandreu, número 35, carpintería, (10)

URGENTE: por ausentarme vendo Seat 600 D, 35.000 ptas., al contado. Pelaires, 74. Sr. Moro. (14)

AUTOCAR 9 plazas, motor Land Rover, baratasimo y otros. Fco. Martí Mora, 21. (13)

GARAGE SON VERI, vende Seat 1.400 A, barato. Calle General Mola, Tel. 111, Arenal. (15)

VENDO Seat 600, contado: pesetas 45.000. Tel. 234548. (10)

PARTICULAR vende 600, P.M. Impecable, facilidades. Verlo: Massanet, 4. Garage (11)

AUTOMOVILES en venta: Seat 600 D sedán a estrenar. Seat 600 D sedán solo 1 1/2 año uso. Seat 1.400 C muy barato. Ford Taurus baratasimo, con facilidades pago. Informes: Avenida Antonio Maura, 13 Tel. 211123. (36)

SE VENDE 1.400 C P.M. precio interesante. Buen estado, de particular a particular. Tel. 224200, de 9 a 1.º. (20)

Locales

MAGNIFICA INVERSION!

EN EL CENTRO COMERCIAL DE PAGUERA, SE VENDEN MAGNIFICOS LOCALS COMERCIALES. PRECIOS POR LOCAL DE 28 M², CON 4 METROS FACHADA, DESDE 275.000 PESETAS, CON FACILIDADES DE PAGO

INFORMES: CENTRO COMERCIAL SAN AGUSTIN. AVDA. CALVO SOTELO, 611. TEL. 230896 - 231899 (Mañanas).

Hipotecas

INVERTIRIA en varias partidas 4.500.000 ptas.; máxima reserva y rapidez. PALMER. Margarita Caimari, 35, 1.º, 4.º, de 12 a 2. (20)

Casas y Pisos

VENDO piso y ático terminados y pintados en Santa Catalina, entrada 125.000 mensuales de 2.000 a 3.000 Tel. 235155 (19)

VENTA de pisos Pons y Jaularza, 15 Vestibulo tres dormitorios sala comedor baño, cocina galerías aseo ascensor Entrega inmediata Contado y Plazos

VENDO pisos en Santa Catalina y otras zonas de 2, 3 y 4 habitaciones terminados y en construcción; entrada desde 70.000 y 2.500 mensuales Informes: Darneto, 33, 2.º (junto Plaza Progreso) (30)

SANMARTIN Compra-ventas pisos, apartamentos y chalets Todos lugares y precios Visitenos y conocerá nuestra rapidez y eficacia Plaza Mayor 48

VENDO pisos con facilidades, 4 dormitorios Tel. 15221 (10)

VENTA directa piso ganga, zona Forti, tres habitaciones, sala, comedor y dependencias, 390.000 ptas., resto a convenir, entrada y cinco años facilidades. Teléfono 221816. (23)

BARATO para venta rápida: apartamento amueblado en Maravillas. Informes: Calle Delfín, 29 Ca'n Pastilla. (14)

Alquileres

ALQUILO piso sin muebles, estrenar. Teléfono 215420. De 11'30 - 12'30. (10)

PAGUERA, locales a estrenar, carretera Andraitx, magnífica situación. Informes: tardes, Arquitecto Bennasar, 149. Tel. 252580. (15)

SE ALQUILA, a señora o señorita con referencias, habitación amplia y soleada en Avenidas. Tel. 214582. (16)

VENDO

para grandes almacenes la manzana comercial más céntrica de Palma, 130 m². fachada, 850 m². en bajos y resto hasta 4.600 m². en plantas superiores. SANSO. Pl. Olivar, 20. entresuelo.

CENTRO COMERCIAL SAN AGUSTIN

AVDA. CALVO SOTELO, 611
 Tel. 230896 - 231899, mañanas. Cala Mayor.

¡¡GRAN OCASION!!
 ESPACIOSO LOCAL COMERCIAL PARA VENDER O ALQUILAR PRECIO RAZONABLE

VENDO solar 6.000 m² en Camino Génova a Porto-Pi, enfrente Apartamentos IMPALA. Amplias facilidades de pago. Informes: Teléfono 251243.

VENDO solar de 250 m² a 100 metros del mar, entre Molinar y Ciudad Jardín a 1.000 ptas al metro Informes: Avda General Primo Rivera 93 (26)

Solares y Terrenos

VENDO solar 300 m². en Carretera Valldemosa, lindando Francisco Fiol y Juan. Precio ventajoso, facilidades de pago. Informes: Teléfono 251243

SE VENDE HUERTO

7 cuarteradas en carretera Muro, cerca cruce La Puebla. - Telf. 216046.

Traspasos

TRASPASO bodega, Son Serra, por no poder atender. Informes: Tel. 235045. (11)

TRASPASO pensión junto Paseo Generalísimo Franco. Informes: 214610. (10)

SE TRASPASA local con vivienda 132 metros cuadrados Alquiler reducido Informes: Dr. Andrés Feliu 48 Telf. 53270. de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas (26)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela Alquiler bajo. CARDELL Plaza San Antonio 65 (15)

VENDO edificio 1.200 m². edificados libre de impuestos, bajos y primera planta. Posibilidades edificación hasta 7 plantas más, en carretera de Valldemosa, esquina Dr. Andrés Feliu Buen precio. Amplios plazos Informes: Teléfono 253896

VENDO PISOS LUJO en sec Mallorca, dormitorios y servicio, baño, vestíbulo salón comedor cocina, ascensor en mano garage etc., llaves en mano. Parla grandes facilidades Verlo en Paseo Mallorca 23, 1.º. (33)

COMPRO finca secano, mínimo 50 cuarteradas, bien situada. También interesa regadío. 226736, horas comida. (14)

Cladera Ferneljans

Calle Velázquez, 25 Pral.
 Teléfono 211870
 PALMA DE MALLORCA

- Pisos en venta, exentos contribución, entrega inmediata, próximos a Edificio Co-reos.
- Chalet en venta, 4 dormitorios, sala-comedor, garage, jardín, calle Parcelas (Sometimes)
- Despachos en venta, exentos contribución, junto Plaz Olivar.
- Viviendas Residenciales en venta, 4 dormitorios, junto S'Aigo Dolce (Son Armadans).

Fincas

Fincas SANS

VENTA PISOS con dormitorios sólidos construcción, soleados, calle ancha; no negociables Contado y plazos Llave en mano Fincas FULLANA San Miguel, 102 Telf. 227028 (22)

VENDO edificio libre inquilinos, 700 m² edificados, bajos y 4 plantas con posibilidades edificación hasta 6 plantas más, en calle Dr. Andrés Feliu Magnífica oportunidad Hasta 5 años plazo Informes: Teléfono 253896.

JUGUETES

ESTABLECIMIENTOS INFANTILES

C. 31 Diciembre, 117

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telés. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

OTRAS SECCIONES

Varios

NO SUFRA de los pies. Remedio su remedio. JUSABI. Tomás Forteza, 34. (12)

CONSTRUCCIONES y reparaciones, servicio inmediato, presupuestos. Tel. 31484 y 21420. (10)

ACERAS y pavimentos, construcción inmediata. Teléfono 31484-21420. (10)

BLANQUEO pinturas. CASA PEPE, San Magín. Teléfono 3004. (10)

ENCARGADO BAR, buena presencia, preferible casado. Buen sueldo, vivienda. Enviar fotografía, nombre y dirección. Contestar a ALAS, n.º 1.086; Balmes, 195. BARCELONA (6). (23)

CONSTRUCCIONES, reparaciones de albañilería, pintores, blanqueadores. Sindicato, 150. Tel. 225092-212055. (11)

DONA FRANCISCA ENSEÑANT NUNEZ y DONA MARIA PAZ ENSEÑANT NUNEZ, han adquirido conjuntamente por herencia de D. MATTIAS ALEMANY ENSEÑANT, la industria de hospedaje «Casa de Húspedes El Siglo», sita en la calle Rubí, núm. 23, de Palma de Mallorca. (40)

PERSONA hablando varios idiomas se asociaría aportando 350.000 ptas., para trabajo comercial. Necesito seguridad. Tel. 226204, de 2 a 3 tarde. (18)

COMPRO Y VENDO puertas, persianas usadas y nuevas. Plaza Pedro Garau, 39. (10)

FOTOCOPIAS a 750 en el acto. FOTO EXPRES. Calle Velázquez, 19. (10)

COPIAS DE PLANOS en el acto. OIMOS, 146 (Frente Churrería). (10)

Pérdidas

PERDIDO día 23, Vía Alemana, serie Lotería sorteo día 5 de Enero, 5ª Serie, número 13424. Gratificaré: Plaza España, núm. 9. (Administración Lotería). (23)

EXTRAVIADO porta-carnets, conteniendo 4 carnets: Identidad, conductor, músico y representante. Gratificaré devolución: Calle Juan Burgues Zaforteza, 44, Juan Balaguer, o telefonar 230147. (23)

EXTRAVIADA moto Lambretta, PM. 68.666. Gratificaré quien pueda dar informes. Calle José Martínez, 21-5. Telf. 226486. (17)

Radio y TV

REPARACIONES T.V. servicio permanente a domicilio, por técnicos especializados. Tel. 213167. (11)

INSTALACIONES de antenas TV. FM. Garantizadas. Teléfono 213167. (10)

FELE-MONSERRAT. Radio TV. Servicio técnico a domicilio. Fco. Martí Mora, 30. (Es Fort). Tel. 234183. (16)

Nautica

MOTORES fuera orden Johnson Ventas y servicio técnico: DARDER, carretera de Sóller. (12)

LA BARCA que Vd. desea para la pesca en DARDER Carretera de Sóller. (12)

COANSA. Motores marinos Volvo Penta, Crusier Coronet. Lanchas y notas de vela, desde el «Casarón» a cruceros. Automóviles, compra y venta. Capitan Salom, 12. Tel. 63833

Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VENDO barato artículos vestir y de casa, lina, juguetes. Tardes, 2-3'30. Patronato Obrero, 18, 3º, 1ª. (17)

VENDO cachorros Boxer. Teléfono 227806. (10)

VENDO dos literas, una encima de otra, con cojines, muy buen estado, pesetas 2.000. 35. Cam. Son Toells, San Agustín. (20)

VENDO cama metálica muy buen estado. Precio 1.000 ptas. 25 Cam. Son Toells, San Agustín. (15)

BOLSA DE TRABAJO

DESEAN Trabajo

JOVEN, servicio militar cumplido, desea trabajo carrero. Montenegro, 5. (16)

OFRECESE joven 18 años para trabajar en tienda electrodomésticos, como único dependiente, nocturno radio, inglés, planchas eléctricas, estufas, etc. Teléfono 217450. (21)

OFRECEN Empleo

(5050) BOTONES. Se necesita en Hotel Rigel. Paseo Marítimo. (10)

COMPRO tejas viejas sin limitación cantidad. Informes: Señorita Sastre. Teléfono 228657, tardes.

(5022) APRENDIZA para tienda, 16 a 17 años, se necesita. Casa Santy. Avenida Jaime III, 20. (15)

CONTABLE con experiencia y con aspiraciones. Informes: Tel. 216114. (10)

(5028)-Oficiales

CARPINTEROS se necesitan. Informes: Teléfono 261118, Guasp, 125. Coll de'n Rebassa.

(5043) SE NECESITAN mujeres de limpieza, trabajo todo el año. Hotel Mercedes, Cala Mayor. Teléfono 233247. (14)

(5041) CAFETERIA KAIS. Faltan aprendices y ayudantes. Presentarse: Calle Soledad, núm. 20. De 10 h. a 13 h., y de 19 a 20 h., tarde.

(5044) PRECISANSE oficiales y aprendices, instaladores eléctricos. Instalación en MESTRE. Balanguera, 48.

(5034) ELECTRICISTA, oficial 1ª, se precisa en Eléctrica RAMBLAS. Calle Navarra, 25, inútil presentarse sin referencias. (15)

(5055) HOTEL JAIME I SE NECESITA BOTONES

(5037) HACE FALTA dependientes o ayudantes de dependiente, para joyería y platería. Informes: Teléfono 213707. (14)

(5032) HOGAR DEL MUEBLE precisa empleado, con conocimientos del mueble y para dependiente. (12)

(5031) SE NECESITA señorita que hable inglés y español, para recepcionista Hotel. Llamar al 231542, de 10 a 14. (18)

(5048) SE PRECISA señorita de 21 a 30 años para puesto de secretaria con conocimientos de contabilidad y mecanografía y escribiendo correctamente francés. Informes: Calle Dr. Andrés Felgu, 48. (27)

(4889) CRISTINA MODAS. Se necesitan aprendizas. Trabajo todo el año. Jaime III, 37. entlo. 215879.

(4889) INTERESA aprendiz taller oro y plata, San Miguel, 73. entresuelo. (10)

(4908) CHICOS - CHICAS, 14-17 años. Fornaris, 186, de 9 a 13. (14)

(5060) EMPRESA de bebidas carbónicas precisa chófer carnet 1ª para reparto. Informes: Calle Manteros, número 12 (Ordinas). (16)

(4814) SE NECESITAN muchachos. Razón: Fábrica cadenas Zavella 23 Palma.

(768) NOVEDADES BORBELL precisa aprendizas. (16)

(2293) NECESITAMOS mujeres para troqueles Ede. Sánchez Sibac 202. (16)

IMPORTANTE taller mecánico: necesita oficiales de 1ª bien retribuidos. Teléfono: 223324. (11)

(5025) ALTA Costura Francesa, precisa aprendizas. Calle Tous y Maroto, 21. (10)

(4678) CORTADORA, precisa Bordados Bales Padre Bartolomé Fou. 126. (10)

(5069) PELUQUERIA ESPANAR, necesita oficial barbero que sepa hacer navaja. Informes: Plaza San Antonio, 29. (14)

(4996) SE NECESITA joven para trabajos instalación de cerradura. Informes: Avenida Conde Sallent, 47. De 9 a 10 y 4 a 5. (20)

PARA IMPORTANTE empresa se precisa señorita recepcionista, sabiendo mecanografía. Preferible con idiomas. Informes: Paseo Mallorca, 23, 1º, 1ª. (18)

(5057) SE NECESITA primera y segunda oficiala con conocimientos manicura. Peluquería SARO. Blanquerna, 127. (12)

(5062) SENORITA Auxiliar de oficina, falta en Almacenes Tribe, artículos de peluquería, por las mañanas de 9 a 1, Galera, 4, 1º. (21)

(5053) CONTABLE activo con experiencia y aspiraciones. Se precisa. Informes: Teléfono 216114. (11)

(5054) EMPRESA INTERNACIONAL. Por ampliación plantilla precisa personas ambos sexos, con dinamismo y buena cultura. Ingreso medio anual 120-180.000 pts. (según aptitudes). Informes y selección: Brossa, 6, 1º (travesía Comercial). de 11 a 13 y 17 a 19 horas. Plazas limitadas. (30)

SE PRECISA maquinista planadora manual, para imprimir bolsas. ARIES Publicidad. San Felio, 14. (13)

SE PRECISA señorita para oficina, de 14 a 16 años. ARIES Publicidad. San Felio, 14. (18)

(5061) HOTEL SARATOGA. Paseo Mallorca, necesita aprendiz comedor. (10)

(5047) SE PRECISAN ayudante y aprendiz camarero, «Meriendas Roca». Frente Correos. (10)

BUSCO señora para que me lave la ropa en su casa. 35 Cam. Son Toells. San Agustín. (16)

CRUADA para mañanas. 35 Cam. Son Toells, San Agustín. (10)

(5062) SE PRECISA aprendiz en Peluquería «SABRENA». San Jaime 32. (10)

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943) Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION

(4948) SE PRECISA señorita de 21 a 30 años para puesto de secretaria con conocimientos de contabilidad y mecanografía y escribiendo correctamente francés. Informes: Calle Dr. Andrés Felgu, 48. (27)

(4889) CRISTINA MODAS. Se necesitan aprendizas. Trabajo todo el año. Jaime III, 37. entlo. 215879.

(4889) INTERESA aprendiz taller oro y plata, San Miguel, 73. entresuelo. (10)

(4908) CHICOS - CHICAS, 14-17 años. Fornaris, 186, de 9 a 13. (14)

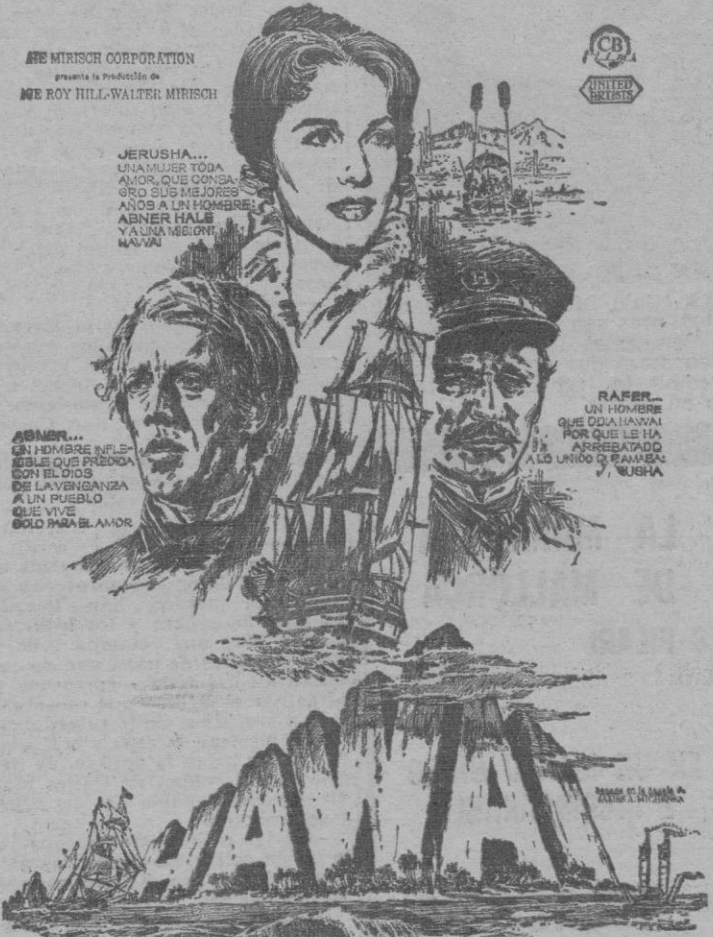
(5060) EMPRESA de bebidas carbónicas precisa chófer carnet 1ª para reparto. Informes: Calle Manteros, número 12 (Ordinas). (16)

(5046) COMERCIAL ANTONIO BUADES FERRER, S. A. Calle Gilbert Centellas, 61. PRECISA: DELINEANTE CON EXPERIENCIA - SUELDO SEGUN APTITUDES. Dirigirse: SECCION PERSONAL.



INMINENTE ESTRENO

¡El film más profundo, costoso y bello que ha surgido de Hollywood en muchos años!



JULIE ANDREWS • MAX VON SYDOW
RICHARD HARRIS en «HAWAII»

Unas islas en las que la vida se disfrutaba amplia y salvajemente

SIGUE GRAN EXITO
EL MAGO DE LOS SUEÑOS

(AUT. TODOS LOS PUBLICOS)

TRADUCCIONES TECNICAS PARA LA INDUSTRIA EN GENERAL. TECNICOS TITULADOS. De Inglés y Francés o Castellano. Telf. 217721 de 8 a 14 - Sr. Llompart.

DEUTSCHER 52/1,67 fuer einige Monate in Palma, wuenchst Bekanntschaft serioeser Dame entsprechenden Alters mit spanisch/deutschen Sprachkenntnissen zwecks Freizeitgestaltung. Angebot erbeten unter Chiffre No. 55525 BALEARES.

Importante Compañía Inglesa SOLICITA HABITACIONES EN HOTELES CALA MILLOR, CA'N PASTILLA y EL ARENAL. DISPUESTA A PAGAR DEPOSITOS INMEDIATAMENTE. ESCRIBIR AL N.º 55.524, ESTA ADMINISTRACION.

ROCA PULIDO, LIMPIEZA Y ABRILLANTACION DE MOSAICOS, BAÑOS, COCINAS, TERRAZAS, CRISTALES, PISCINAS, ETC. Rubí 29 2.º, 2.º - PALMA - Tel. 214647

Música

MUSICA CADENA MUSICAL ALBERDI - Misión, 20 PALMA

AMPLIFICADOR bajo TECNOSON doble Bate 100 W. de fabricación nacional. Misión, 20. (12)

COLUMNAS VOX, para adaptar a cualquier equipo. Informes: Misión, 20. (10)

DINACORD. Amplificador y columnas de 100 w. económico. Misión, 20. (19)

BATERIA, se vende, 5.000 al contado. Telefonar de 2 a 3, Tel. 250489, pedir por Pedro José. (17)

SE VENDEN guitarras eléctricas, baratas. Telefonar de 2 a 3, Tel. 250489, pedir por Pedro José. (16)

VENDO batería y equipo amplificador con resonancia, buen precio. Tel. 111, El Arenal. (14)

Hospedajes

SE ALQUILA habitación para chicos, céntrica, calle Sintas, 5, 3º. (10)

ALQUILO dos habitaciones con baño, sin derecho cocina. Económicas. Santa Clara, 13, 3º. (14)

HABITACION matrimonio, derecho cocina. San Miguel, 121, 2º, derecha. (10)

ALQUILO habitación calle Gater, 9, Travesía San Miguel. Tel. 221979. (10)

HABITACION dormir para caballero. Plaza San Antonio, 27, 4º, 2ª. (10)

ALQUILO habitación matrimonio solo o señora. Derecho cocina y duchas. Héros Manacor, 185, bajos. (14)

Confecciones

SE AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado. Marqués (Sastre) Paseo Generalísimo 76, 1º, 1ª Borne. (19)

Enseñanzas

SE NECESITA profesor todo el día, para Informes: de 9 a 11 mañana. Tel. 214439. (15)

ACADEMIA nueva de idiomas, inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes, Tel. 81558, mañanas. (15)

INGLES, SUECO, profesora nativa. Tel. 233484. (10)

Compras

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 3. Tels. 15747 y 25194. (12)

Fotografía

EN 15 MINUTOS entregan las fotos para renovar carnet de conducir, en calle Oimos, 146 (Frente Churrería). (48)

FERRERIAS

Hemos tenido el gusto de saldar a nuestros paisanos, Jaime Mascaró Florit, Delfín Florit Pons, José Pons Allés y Bartolomé Florit Rotger, que desde Madrid y Palma de Mallorca, se han trasladado a esta ciudad natal, para pasar las Navidades junto a sus familiares. Les damos nuestra más cordial bienvenida.

ambien el pasado miércoles, tuvimos el gusto de despedir a la Srta. Ana María Salas, maestra Nacional con destino en esta villa, la cual marchó a la capital de la Provincia, para pasar las Fiestas Navideñas junto con sus queridos padres y hermano.

TIEMPO INVERNAL

A pesar de haber disfrutado de varias semanas de un tiempo magnífico, ha aparecido esta semana el mal tiempo, con un fuerte vendaval de Tramontana. Ayer ya había aminorado un poco con la lluvia y pedrusco sin embargo sigue fría la temperatura.

LA ENFERMEDAD DE MODA

Ya ha aparecido la inolvidable Gripel, pues son ya varios casos que guardan cama, si bien de momento se ha presentado muy benigna, no deja de ser una enfermedad de pega y de cuidado por los residuos que a veces quedan.

LLEGADA DE RECLUTAS

La pasada semana llegaron de Palma, donde han asistido al período de instrucción en el Campamento del General Asensio, los reclutas voluntarios a los cuales a su llegada a Mahón les concedieron permiso para pasar las Navidades y Año Nuevo junto a sus familiares, lo que originó la consiguiente alegría de todos.

Nos hemos entrevistado con los 8 que forman el grupo de Ferrerías y se muestran todos encantados de su estancia en Palma de Mallorca y ahora más, por el permiso que les han concedido.

T. M. ROTGER

CARLOS MUÑIZ, ¿UN JOVEN DIFICIL?

AUTOR DE «EL TINTERO» (SU PRIMER EXITO) Y «LAS VIEJAS DIFICILES» (EN CARTEL), PREPARA AHORA UNA TRILOGIA SOBRE LA LEYENDA NEGRA ESPAÑOLA

CARLOS Muñiz es un hombre sencillo. Un hombre de su casa, si ustedes lo prefieren. Funcionario del Estado —técnico del Ministerio de Hacienda— y autor de teatro. Hombre de leyes —y de ley— trabaja constantemente porque —dice— hay unas criaturas inocentes que lo esperan todo de él. Nosotros hemos visto en su casa todo esto y un montón de libros sobre Einstein de donde sacará, con su talento, otro serial para T. V. E. de esas biografías de hombres célebres que hace ahora.

¿UN JOVEN DIFICIL?

Enfrente de «Las Viejas difíciles», nos preguntamos si Carlos Muñiz es también un joven de esa clase. Joven, desde luego, porque su edad y su alma están frescas como una primavera. De entrada, ya hablamos de los «ye-yés» y Carlos decía:

—Tengo algunas ideas sobre ellos que cuajarán seguramente en una obra en su defensa, por supuesto.

Porque este movimiento de protesta de los jóvenes del mundo entero le parece algo importante y digno de tenerse en cuenta. Esto significa que no están de acuerdo con las generaciones anteriores.

—Entiendo —dice— que este movimiento, que es de protesta

Trabaja en T.V.E desde que se creó. Y ahora hace seriales sobre la vida de los grandes hombres de la historia

Con Fernando Arrabal, es el único autor español que se ha presentado en el Teatro de las Naciones

El teatro español —dice— está en un momento difícil. No tienen perspectivas porque los empresarios no le ven éxito»

estética, acabará siéndolo de protesta intelectual.

Admira a la juventud y la quiere y no se apunta a los «ye-yés» porque, según él, no tiene tiempo ni facultades físicas para irse a bailar cada día.

SU TEATRO

Tres premios colocaron a Carlos Muñiz a la altura de un autor teatral normal. El premio Teatro Nacional de Cámara, de 1955; el Carlos Arniches, de 1958 y el del Círculo Catalán para teatro en un acto, del mismo año. Pero los premios no le suponen nada, si no hay algo que los respalde, y ese algo fue «El Tintero». Vino después de «Telarañas», con el expresionismo, que es lo suyo y los críticos se ensañaron con él.

—Alguno llegó a decirme que me dedicara a otra cosa.

Pero Carlos Muñiz ha seguido dedicándose al teatro como cosa primordial de su vida y ahí está en cartel «Las viejas difíciles». No hacemos crítica de ningún tipo, porque no es nuestro oficio; ya se la han hecho y alguna muy dura. Carlos protesta porque no ve coherencia en los juicios de algunos de esos señores. Y continúa trabajando, enardecido con las malas palabras que le dicen. Acaba de contratar con un editor una trilogía que le llevará un año de trabajo.

—¿Se Hamarás?

—Tres episodios de la leyenda negra española, contados por un maestro de escuela». La primera, sobre Fray Bartolomé de las Casas; la segunda, la Inquisición, y la otra, el Príncipe don Carlos, hijo de Felipe II.

Se propone desmitificar la historia y dar a conocer la pura verdad, que es lo que vale.

CAFE Y FOTOS

En medio de la charla, llega el café. Y el fotógrafo aprovecha el momento, porque han llegado también la señora y los hijos de Carlos. Hay una estampa bella y unas palabras de papá que no entendemos del todo —currucucu y otras por el estilo— que son el cariño a sus hijos. Se le suben encima, le pisotean la ropa y le llenan de baba y hasta le arañan. Se define la paternidad de Carlos Muñiz. Entonces habla de sus hijos y se desborda.

—Carlos es belicista, sin que yo lo pueda evitar. Le gustan las pistolas y los golpes. Palma es más artista que yo.

De la propia agenda saca un dibujo de una mujer picassiana y nos lo enseña con orgullo de padre. Hablamos luego de «La Gallina mal pintada» y de temas familiares: el colegio, la vida tan cara y la felicidad a pesar de todo. Y volvemos al teatro, que es lo nuestro, cuando por fin consiguimos que los niños se vuelvan a sus juegos.

ALGUNAS OPINIONES

—En España hay un teatro que es comercial y otro que no lo es. Se refiere, claro, a ese teatro que deja dinero y al otro que no lo deja. El suyo no es comercial.

—El teatro español no comercial está en un momento difícil. Lo representan los jóvenes y a la cabeza está Bruno Vallejo. Este teatro «comprometido» (a la manera que dice Sastre) no tiene perspectivas porque los empresarios no le ven éxito.

Hablamos de los autores jóvenes y demos que su tiempo es precioso.

nes y de los mayores. Para todos tiene una buena palabra.

—Arrabal no pertenece al teatro español. Su teatro no tiene nada que ver con lo español. Se integra plenamente en el grupo francés de vanguardia donde, además, casi ninguno ha nacido en Francia.

—¿Ve el teatro como una cátedra?

—La función de enseñanza del teatro es hacer replegarse al espectador sobre sí mismo para que se plantee los problemas que allí se le exponen.

—¿Moralizador?

—Catártico más bien. Los espectadores deben purificarse por el sufrimiento. La función moralizadora está en el último lugar. Al espectador, por ejemplo debe hacérsele reír y luego que se arrepienta de haberse reído.



Y Carlos Muñiz reconoce que él lo hace así, aunque comprendo que es duro.

LA TELEVISION

En T. V. E. trabaja desde que se creó. Ahora hace unas biografías de hombres famosos en varios capítulos cada una. Son los grandes hombres de la historia sobre cuya personalidad intenta hacer reflexionar a la gente que ve sus seriales. La última que se ha pasado fue la de San Juan de la Cruz. Ha terminado de grabar la de Isaac Albéniz y está escribiendo la de Einstein.

—No es tarea fácil. Ahora le enseñaré la serie de libros que tengo que estudiar para poder hacer algo bueno sobre Einstein.

—Los he visto —le digo— en el despacho, mientras le esperaba.

Y así trabaja Carlos Muñiz. Siete libros sobre un sabio, en varios idiomas y un montón de fichas de donde saldrán luego los capítulos. Total, veinte minutos de programa para cada capítulo.

Se ha hecho tarde y comprendemos que su tiempo es precioso.

Se ha hecho tarde y comprendemos que su tiempo es precioso.

Se ha hecho tarde y comprendemos que su tiempo es precioso.

Se ha hecho tarde y comprendemos que su tiempo es precioso.

Se ha hecho tarde y comprendemos que su tiempo es precioso.

Se ha hecho tarde y comprendemos que su tiempo es precioso.

SUCESOS

«En Son Buit» se ahorcó ayer tarde un hombre

SOBRE CUYA PERSONALIDAD SE INVESTIGA

Poco antes de las cuatro de la tarde de ayer, junto a un camino que cruza la finca denominada «Son Buit», en la ladera cercana a «Marivent», al pie del desnivel de la antigua línea férrea que desde la cantera de Génova llevaba a los muelles del dique del Oeste, un obrero que por allí paseaba descubrió el cuerpo de un hombre que por el cuello pendía de un algarrobo.

Con la mayor rapidez dio cuenta del hecho a las fuerzas de la Guardia Civil del Puesto de El Terreno las cuales acudieron con premura al lugar del suceso comprobando que aquel cuerpo era un cadáver.

Se trataba de un hombre joven que había puesto fin a su vida no hacía mucho tiempo, atando en torno a su cuello un cordel de nylon que sujeto a una gruesa rama del árbol y después se lanzó al vacío quedando colgado lo que produjo la estrangulación.

Avisado el Juzgado de Guardia se constituyó, procediéndose a las diligencias propias del caso.

Por la documentación que portaba el infortunado se pudo conocer su identidad. Se trata de Juan Antonio Calvo Alvarez, nacido en Rioseco, de la provincia de Oviedo, de 34 años de edad, soltero y de profesión martillero. El domicilio que aparece en el Documento Nacional de Identidad es en un pueblecito de Tarragona.

Tanto las fuerzas de la Benemerita como la Policía realizaron ayer tarde múltiples gestiones para conocer más detalles y pormenores del difunto para poder establecer las causas y motivos de atentar contra su vida. Sin embargo, y que nosotros sepamos a la hora de redactar esta nota, nada se había logrado al efecto.

Se pudo conocer que el pasado día 14, fecha del Referendum Nacional, se hallaba en Luchamayor, pues allí emitió su voto.

Si alguno de nuestros lectores, bien en su calidad de trabajador o empresario conocieran o hayan tenido alguna relación con el fallecido, convendría que lo pusiera en conocimiento de la autoridad o lo haga a nuestra Redacción sirviéndose del teléfono.

MAHON SIN SUERTE

Desconocemos de momento, la suerte que las demás poblaciones menorquinas puedan haber tenido en el sorteo de la Lotería, pero podemos asegurar que Mahón no ha sido afortunado. Ningún premio de alguna importancia ha caído en nuestra ciudad y, por las noticias que tenemos, tampoco en la padrea ha tenido mucha suerte. Por el momento, sólo sabemos de algún que otro número al que haya correspondido un duro por peseta, ya sea por estar incluido en la centena de alguno de los primeros premios o por suerte directa. Todo ello es muy poco para resarcir lo que se juzga en la ciudad.

Esperemos que en otros sorteos seamos más afortunados.

VACACIONES

Los barcos correos y dos aviones, salen en estos días llevando a bordo a numerosos pasajeros, que se dirigen a distintas poblaciones de la geografía española, para pasar las fiestas junto a sus familiares.

Por otra parte, también llegan a nuestra isla los que en ella dejaron a sus deudos, ya fuera por destino, trabajos o estudios, con lo cual es intensísimo en estos días, el movimiento de entradas y salidas de pasajeros.

Y al igual que ocurre con los pasajeros sucede con la carga, ya que la mercadería que va y viene es abundantísima, tanto para nutrir a los comercios menorquines de los géneros que necesitan, como debido a los obsequios que se cruzan en estos días, dando todo ello una clara idea del óptimo nivel de vida de que se goza en nuestra isla.

UN PREMIO

«FUNDADOR»

EN MAHON

En la compra efectuada por don Agustín Carreras Coll, vecino de nuestra ciudad, se ha visto favorecido por la suerte con un magnífico televisor «Philips 23», que la casa Domecq incluye entre los premios de los consumidores del coñac «Fundador». Enhorabuena.

EL ADMINISTRADOR

APOSTOLICO

EN MENORCA

El Excmo. y Rvdmo. Sr. don Rafael Alvarez Lara, Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de la Diócesis de Menorca, llegó a nuestra isla procedente de la Capital de la provincia, siendo recibido en el aeropuerto de Mahón por el Rvdo. don Jaime Cots. Sea bienvenido.

BUENOS SERVICIOS

DE LOS BUQUES

CORREOS

Si en algunas ocasiones el cronista se ve obligado a poner en evidencia algún defecto o anomalía, si quiere ser objetivo y justo, es lógico que no regatee el elogio cuando sea merecido. Y nos vemos ahora en este caso al referirnos a los servicios prestados por los buques correos que unen nuestra isla con la península o con la isla hermana de Mallorca. Pese a que algunos de los barcos que los realizan son anticuados y con pocas condiciones de comodidad y confort y rapidez, no es obstáculo para que defen de prestar con puntualidad sus servicios. Hace mucho tiempo que no se ha suspendido ni un solo servicio y algunos de ellos, se han efectuado en condiciones meteorológicas que por sí solas, hubieran sido suficientes para suspender el viaje. El pasado miércoles, por ejemplo, el «Rey Jaime I», efectuó la travesía

a Palma, en circunstancias casi heroicas, poniendo a prueba la excelente disposición y buena voluntad de su Capitán y tripulación, así como la pericia del Práctico del Puerto, al realizar las maniobras de desembarque y salida del buque sin el menor contratiempo, no obstante haber tenido que continuar a bordo hasta el fin del viaje, porque las condiciones del mar, no le permitieron saltar a la barca que debía reintegrarle a tierra.

Y en esta ocasión, es de verdadera complacencia por parte del cronista, poner de relieve la buena voluntad de las tripulaciones de nuestros buques, máxime cuando han de desahogarse con materiales poco adecuados para el cumplimiento.

M. MORAGUES

¡¡JOVENES!!

LO INSOSPECHADO EN LAS CUEVAS (C'an Morey)



En las Galas que LAS CUEVAS (Ca'n Morey) del Arenal, dedica a la juventud, los concurrentes son obsequiados con fantásticas sorpresas. Como lo demuestra la presente foto, en la que se puede observar la sorpresa que refleja el rostro de la simpática señorita, al recibir la lechona que le ha correspondido en suerte.



LA MARAVILLA DE MALLORCA

ES PILARI ARENAL

EN UN MARCO UNICO E INCOMPARABLE

NOCHEVIEJA UVAS DE LA SUERTE

CENA - BAILE - COTILLON y la gran sorpresa de

LAS CUEVAS

Amenizado por los conjuntos

BILLY Y SUS LATINOS - THE FITTERS

Número limitado de mesas

Informes y reservas de 4 tarde a 8 noche

Tel. 252829

LONDRES

Ocho presos más se han fugado de las prisiones inglesas

YA HAY UN TOTAL DE VEINTITRES

Londres, 27. (Efe). — Ocho prisioneros más lograron escaparse durante el día de ayer aumentando a veintitrés el número total de evadidos desde que se hizo público un informe sobre la inseguridad de todas las prisiones inglesas, el pasado martes.

TODO EL MUNDO

LOS BUSCA
Londres, 27. (Efe-Reuter). Helicópteros, infantes de la marina real, fuerzas de la policía y funcionarios de prisiones han pasado una jornada infructuosa y fría, de búsqueda de 18 delincuentes evadidos de las cárceles inglesas.

de la Marina han actuado todo el día siguiendo posibles pistas de los cinco presos que ataron a dos funcionarios de prisiones, el lunes, para escalar una pared de diez metros de altura y fugarse.

En esta operación de búsqueda intervienen unas 1.200 personas, unas recorriendo el solitario litoral para levantar barricadas o puestos de observación en puntos elevados, y otros en busca de cualquier información o indicio que puedan lograr de viajeros y habitantes de las zonas recorridas.

NUEVA YORK

Aviones soviéticos con bombas «H» sobrevolaron territorio norteamericano

UN DISPOSITIVO ESPECIAL NEUTRALIZO LOS SISTEMAS DE RADAR DE LOS EE.UU.

Nueva York, 27. (Efe). — En la primera semana del mes de febrero de 1964 —según un informe facilitado por agentes secretos coreanos que operan en el territorio continental de la China comunista— aviones «Fantasma» soviéticos, equipados con bombas «H» volaron sin ser detectados por las defensas de radar, sobre Hawaii, la región de San Francisco-Oakland en California y sobre las ciudades de Nueva York y Jersey-City.

El contenido del informe acaba de ser revelado por John M. Carroll, profesor de ingeniería industrial de Lehigh, que acaba de escribir un libro sobre los secretos del espionaje electrónico.

En Leyhill, condado de Gloucestershire, fuerzas de la policía buscan minuciosamente a otros tres evadidos que desaparecieron el lunes, fecha en que se elevó a ocho el número de presos fugados, y a 18 el total de evadidos en Navidad.

DISPOSITIVO ESPECIAL
Según el informe, los aviones soviéticos llevaban a bordo un dispositivo especial electrónico en virtud del cual podían sobrevolar por territorio «hostil» evadiendo los sistemas de radar.

Allega que aviones norteamericanos llevaron también a cabo numerosas actividades de espionaje sobre Rusia y que fueron muchos los aviones derribados por Rusia sobre su territorio.

En la actualidad las actividades de espionaje electrónico según Carroll, se llevan a cabo a través de satélites, Rusia emplea los de programa «Cosmos» y los Estados Unidos los del «Samos»

MEJICO

ESTA NAVIDAD HA HABIDO MAS MUERTOS QUE EL AÑO PASADO

Méjico, 27. (Efe). — Treinta muertos y más de 350 heridos son el saldo de esta Navidad en la ciudad azteca, superándose el record del año pasado, en que hubo solamente 10 muertos y 170 lesionados.

El accidente se ha producido esta mañana en el paso a nivel número 25 de la línea férrea Landen-Hasselt. El conductor del vehículo resultó muerto en el acto.

Las principales causas de estos hechos, fue el alcohol y el tránsito, aunque los hechos delictivos provocados por los gamberros, tuvieron especial preponderancia también.

BOGOTA: AVION DESAPARECIDO
Bogotá, 27. (Efe). — El avión de «Avianca» desaparecido desde el sábado último con 28 personas a bordo, se estrelló contra el «Nevado del Huila», según informaciones facilitadas por radioaficionados de la ciudad de Pasto y captadas en esta ciudad.

BRUSELAS: UN TREN ARROLLA UN COCHE RESULTANDO MUERTO UN SUBDITO ESPAÑOL

De acuerdo con dichas fuentes, el avión ha sido localizado en dicha zona sin que se percibiera signo alguno de vida a su alrededor.

BRUSELAS, 7. (Efe). — Un coche conducido por Marcelo Luis Valverde, de nacionalidad española residente en Alken (Bélgica) ha si-

de acuerdo con dichas fuentes, el avión ha sido localizado en dicha zona sin que se percibiera signo alguno de vida a su alrededor.

ESTA ARDIENDO UN PESQUERO INGLÉS
San Juan de Terranova, 27. (Efe-Reuter). — Espesas columnas de humo impiden a los equipos de salvamento abordar un pesquero inglés que se encuentra ardiendo y en cuyo interior se hallan once miembros de su tripulación.

Se trata del buque de 1.139 toneladas «St. Finbarr», de Hull, que está siendo lentamente remolcado, y a través de una mar embravecida, hacia el puerto de St. Anthony. Trece más, entre los que se encuentra el capitán de la nave

se hallan en el «Orisino», otro pesquero que remolca al «St. Finbarr», a una velocidad de cinco nudos, por las tumultuosas y heladas aguas frente a las costas de el Labrador.

El humo, unido al mal estado del mar, azotado por vientos de hasta 35 nudos, dificultan las operaciones de salvamento del buque y rescate de los tripulantes.

El incendio del «St. Finbarr» se originó el domingo en los tanques de combustible del barco, navío frigorífico propiedad de una compañía de Hull.

Los armadores del buque siniestrado creen que los once marineros desaparecidos o que se encuentran a bordo del «St. Finbarr» han perdido la vida.

EL EX-PRESIDENTE DEL ALTO VOLTA INTENTO SUICIDARSE

Londres, 27. (Efe). — El expresidente del Alto Volta, Maurice Yameogo, intentó suicidarse ayer, según informan desde Uagadugu, la capital, en un comunicado oficial del Gobierno.

Yaogo fue depuesto por el golpe militar de enero de 1966 y vivía recluido en una casa de campo.

SAIGON

Un avión norteamericano se estrelló sobre una aldea sudvietnamita

LA CIFRA DE MUERTOS ASCIENDE A 111

de caballería norteamericana y a ser rechazadas, se libraron combates cuerpo a cuerpo.

CAMBOYA ROMPE CON COREA

Phnompenh, 27. (Efe-Reuter). — Camboya rompe sus relaciones diplomáticas con Corea del Sur como protesta por sus planes en la Guerra del Vietnam, según se anuncia oficialmente en esta capital.

El combate se libró en el valle de Kim Son, a unos 18 kilómetros oeste de Bong Son, cerca de la costa.

El vicecónsul de Corea del Sur ha sido invitado hoy por el Ministerio de Asuntos Exteriores para que abandone, en compañía del personal de su representación, el territorio.

Al mismo tiempo, el Ministerio de Información camboyano ha hecho pública una nota denunciando una reciente declaración del Ministro de Defensa de Corea del Sur, Sung On Kim, en la que se afirmaba que las tropas surcoreanas en Vietnam podrían ser enviadas a la frontera camboyana para detener la infiltración de unidades militares norvietnamitas.

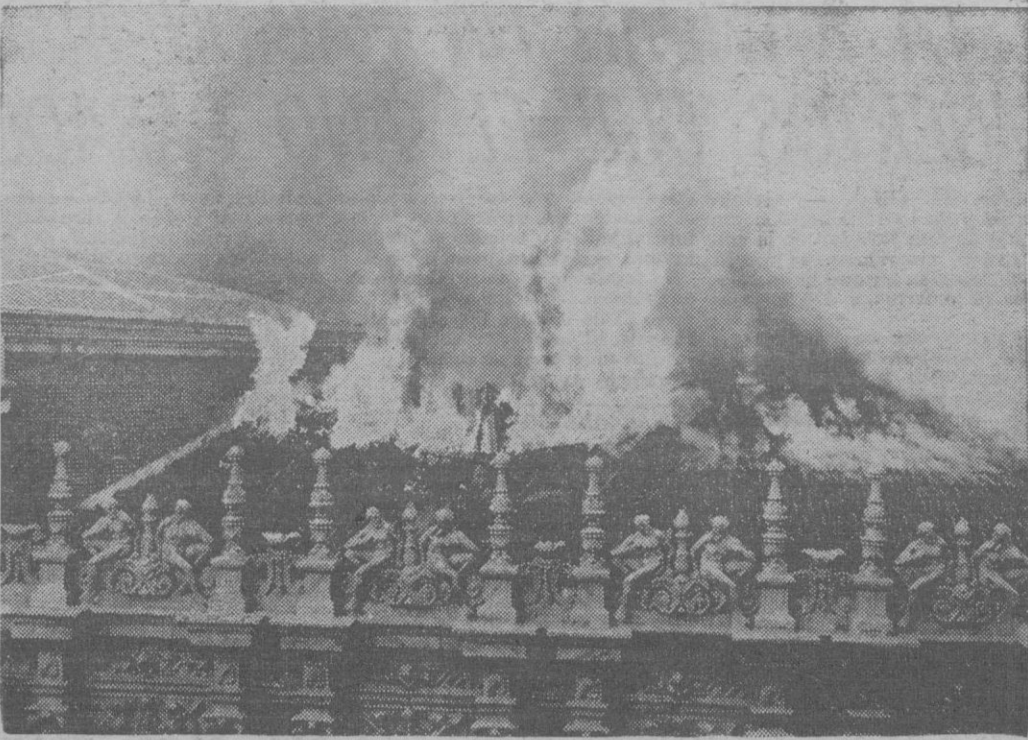
ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL
Ilmo. Sr. Don Gabriel Villalonga Olivar
PRESIDENTE-DELEGADO DE LA ASAMBLEA PROVINCIAL DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA DE BALEARES. - CABALLERO DE LA ORDEN DE BENEFICENCIA.
Que falleció ayer, día 27, a la edad de 82 años, en Palma de Mallorca, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.
E. P. D.
Su afligida esposa doña M.ª del Carmen Coll; hijas Antonia y Eleonor (Religiosa Adoratrix); hija política M.ª Concepción Crespo; hermana M.ª Monserrat; hermanos políticos; Srta. Elisabeth Ruziska; primos, sobrinos y demás familia ruegan una oración por el alma del finado y la asistencia a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las once horas, en la Iglesia parroquial de Santa Eulalia.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL
Ilmo. Sr. Don Gabriel Villalonga Olivar
PRESIDENTE-DELEGADO DE LA ASAMBLEA PROVINCIAL DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA DE BALEARES. - CABALLERO DE LA ORDEN DE BENEFICENCIA.
Falleció en Palma, el día 27 de Diciembre de 1966, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.
E. P. D.
La Junta de Gobierno de la Asamblea Provincial, Cuadro Médico, Brigada Sanitaria, Religiosas, Damas Auxiliares Voluntarias y personal auxiliar, ruegan a todos una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 28, a las 11'00 horas, en la Iglesia parroquial de Santa Eulalia.
Casa mortuoria: Pont y Vich, 4. (No se admiten coronas)

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE
Doña CATALINA SOLER ROIG
(VIUDA DE PEDRO MESQUIDA)
Que falleció ayer, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.
E. P. D.
Sus afligidos: hijos Bernardo, Catalina y Pedro; hija política Juana Ferrer; hermanos políticos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, a las nueve de la noche, en la Iglesia parroquial de San Jaime, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.
No se invita particularmente.
Casa mortuoria: Avda. Argentina, n.º 36, bajos.
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE
María Antonia Prim y de Balle, de Quintana y de Rubinat
(VIUDA DE CIRERA)
Falleció el día 25 de Diciembre, a la edad de 89 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.
E. P. D.
Su director espiritual el Rvdmo. don Antonio Thomás; hijos José Ramón, María Montserrat, Jaime, Juan, Antonio y María Josefa; hijos políticos Montserrat Bayés, Jaime Sitjar, Margarita Puig y Bartolomé Darder; nietos, biznietos, sobrinos, primos y parientes todos.
Ruegan una oración por su alma y la asistencia al rezo del Santo Rosario que se celebrará en la Iglesia parroquial de Santa Eulalia, los días 27 y 28 de diciembre de 1966 a 4 de enero de 1967, a las 20 horas.
Casa mortuoria: Plaza de la Catedral, n.º 5.
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

EL PALACIO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL DE PALENCIA, DESTRUIDO POR UN INCENDIO



PALENCIA. — Un aspecto del pavoroso incendio que se produjo en el Palacio de la Diputación Provincial de Palencia, destruyendo la parte superior del inmueble. El siniestro se inició, al parecer, en el cuarto de calderas de la calefacción. Al desplomarse la techumbre incendiada de la escalinata central alcanzó al ingeniero municipal don Gaspar Arroyo Alonso, de 64 años, que falleció casi instantáneamente. Se da la circunstancia de que dicha víctima era hijo del arquitecto que edificó dicho Palacio. — (Foto Cifra Gráfica.)

131.114 millones de déficit en la balanza comercial en los once primeros meses de 1966

LAS EXPORTACIONES AUMENTARON EN UN 20'7 POR CIENTO Y EL DEFICIT COMERCIAL SUPERA EN UN 14'2 POR CIENTO EL DEL AÑO ANTERIOR

Madrid, 27. (Cifra). — El intercambio de mercancías de España, efectuado con el exterior en el mes de Noviembre último, según el informe de la balanza comercial que ha publicado la Dirección General de Aduanas, totaliza las importaciones en 16.920 millones de pesetas y las exportaciones en 8.326 millones, con un déficit, por lo tanto, de 8.594 millones de pesetas.

Las importaciones — aclara dicho informe — continúan dicho mes la lenta recuperación del bache estacional de Agosto, con un crecimiento, sobre el mes anterior del 3,3 por ciento, sin alcanzar todavía el nivel de los meses anteriores a Agosto. Con relación al mismo mes de 1965, las importaciones actuales superan en el 4,9 por 100 a las de aquellas fecha.

Las exportaciones experimentan este mes un notable desarrollo, no solo respecto del mes anterior, que lo supera en 2.965 millones de pesetas, o sea el 55,3 por ciento, sino también respecto a noviembre de 1965, con relación al cual crece en el 41,5 por 100.

Acumulando los resultados de los meses transcurridos del año, hasta el penúltimo mes, las importaciones se cifran en 196.536 millones de pesetas, las exportaciones en 65.422 millones y el déficit, 131.114 millones de pesetas. El volumen de nuestras importaciones supera al de 1965 en 33.742 millones de pesetas, el 20,7 por ciento. El déficit global de los once meses del año es de 131.114 millones de pesetas, supe-

rando el análogo de 1965 en 16.266 millones de pesetas, o sea, el 14,2 por ciento.

Los productos alimenticios presentan una balanza comercial ampliamente favorable con un superavit de 1.887 millones de pesetas; las de los restantes grupos son deficitarias.

Se estudio minuciosamente en el informe que comentamos, la importación por grupos de utilización y se llega a la conclusión de que nuestras compras mensuales de productos alimenticios son inferiores al valor medio del año en 17,1 por ciento, así como también al valor correspondiente de 1965, en el 19 por ciento. Hasta el mes de Noviembre del año en curso, nuestras compras de productos alimenticios se elevan a 31.867 millones de pesetas, lo que

constituye el 16,2 por ciento de la importación anual.

La contracción destacada, respecto a 1965, se debe fundamentalmente a la caída de nuestras compras de carnes, legumbres, cebada, maíz, aceites comestibles y tortas de extracción de aceites, descensos que son solo contrarrestados parcialmente por el desarrollo de nuestras compras de café sin tostar, azúcar y harinas de carnes y pescados.

Los productos energéticos coinciden prácticamente este mes con la media mensual, a la que superan ligeramente en 1,1 por ciento. Respecto a 1965, el crecimiento de este grupo, es del 8,9 por ciento. Las importaciones de productos sin elaborar se contraen este mes en el 4,9 por ciento respecto a la media anual, superando, sin embargo, a las de 1965 en 21,2 por ciento.

En el año en curso nuestras adquisiciones de primeras materias alcanzan la cifra de 33.295 millones de pesetas, el 16,9 por ciento del total de nuestras importaciones del año actual.

El principio de la campaña exportadora de agrios se acusa en la cifra alcanzada por nuestras ventas mensuales al exterior, con un notable incremento a las del mes anterior, en 55,3 en cifras relativas y 2.965 millones de pesetas en cifras absolutas.

Con excepción de los productos sin elaborar, los valores alcanzados por las exportaciones de los restantes grupos, en Noviembre, son superiores a los valores medios del año, presentando los mismos características la comparación con los valores correspondientes de 1965. Nuestras ventas de productos alimenticios sobrepasan en el 69,8 por ciento a la media mensual principalmente las alzas experimentadas por nuestras ventas de frutos comestibles, pimientos y pimentones, aceites de oliva y preparados de legumbres, hortalizas y frutos.

Los productos energéticos superan en el 62,5 a la media mensual, siendo de destacar el crecimiento de las ventas de aceites, de petróleo no crudos que sobrepasan en el 36,9 por ciento a las de 1965.

Homenaje a Molina Plata

CON MOTIVO DEL PREMIO "JAIME BALMES"

Bilbao, 27. (Cifra). — La Asociación de la Prensa bilbaína ha organizado un homenaje al periodista don José Molina Plata, director del diario "Hierro" y ex-Subdirector General de Prensa, por haber sido galardonado con el premio nacional "Jaime Balmes"

NOTA IMPORTANTE SOBRE EL DERECHO DE AUTOR

La ejecución en establecimientos y sitios públicos, y por medio de un receptor de televisión, de obras pertenecientes a la Sociedad General de Autores de España, sin previo permiso de ésta, constituye delito

La Audiencia Provincial de Barcelona (Sección 5.ª), con fecha 17 de noviembre último, dictó sentencia condenando al empresario de una cafetería-restaurante, de Barcelona, que, sin previo permiso de la Sociedad General de Autores de España, y, es más, mediando la prohibición expresa y terminante, de la misma, continuó ejecutando en el aludido local, por medio de un receptor de televisión, obras nacionales y extranjeras, amparadas por la propiedad intelectual de autores representados por la referida Sociedad.

Considera dicha sentencia que tales hechos son legalmente constitutivos de un delito de defraudación del derecho de autor, comprendido y sancionado en el artículo 534 del Código penal (texto revisado de 1963) en relación con el artículo 25 de la Ley de Propiedad Intelectual de 10 de enero de 1879 y el artículo 11 bis del Convenio de Berna, revisado en 26 de junio de 1848 y ratificado por España el 29 de marzo de 1951, apreciándose en la sentencia la finalidad de lucro del empresario, esto es, para atraer clientela a su cafetería.

Sostuvieron la acusación el ministerio fiscal y, por la Sociedad General de Autores de España, querrelante, el letrado señor Molas Valverde.

Es de interés considerar que el indicado artículo 534 del Código penal, castiga las infracciones, intencionadas, de los derechos de autor, con las penas de arresto mayor y multa de 10.000 a 100.000 pesetas, independientemente de las sanciones establecidas en las leyes especiales, y la reincidencia, en tales infracciones, con la pena de prisión menor.

«EL SINDICALISMO ES EL CAMPO DE DIALOGO MAS INTENSO CON QUE CONTAMOS EN ESPAÑA»

«LO SOCIAL ES ALGO MEDULAR CON EL SISTEMA ESPAÑOL»

DECLARACIONES DEL VICESECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO

Madrid, 27. (Pyresa). — En unas declaraciones hechas por el Vicesecretario General del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Valcarlos, al Director de la Agencia Hispania-Press, que hoy publica el diario «Pueblo», dice entre otras cosas, lo siguiente:

—Lo social es algo medular con el sistema español. No puede realizarse ninguna reforma política, ninguna operación económica que no tenga como finalidad la de consolidar y desarrollar nuestra política social. El norte de esta política es la justicia. Y, para servir a ese afán de justicia, es necesario contar con instrumentos adecuados, la promoción social, el aumento de la cultura popular, el desarrollo acelerado de nuestras estructuras educativas, la seguridad en el trabajo, la justa distribución de la riqueza, componen el conjunto de acciones que hay que intensificar y acelerar cada día.

—¿Cree usted que el sindicalismo español experimentará algún cambio importante en 1967?

A esta pregunta responde el señor Rodríguez de Valcarlos: —Indudablemente. El sindicalismo se encuentra en una fase de crecimiento y de perfeccionamiento que ha de impactar beneficiosamente al mundo del trabajo. En primer lugar, se prepara una Ley sindical, que ha de recoger y reflejar la situación real del sindicalismo dentro de la vida española. En segundo lugar, la propia dinámica sindical ha llegado a una altura desde la que se pueden plantear y resolver multitud de problemas. El sindicalismo es el campo de diálogo más intenso con que conta-

mos en España. Es, además, una de las fuerzas más gigantescas para impulsar el desarrollo del país. El proceso de democratización tiene su huella y su efecto

en el mundo civilizado. Por eso creo que 1967 será un año de gestión sindical transformadora, constructiva, de diálogo y eficacia

EN CIUDAD RODRIGO SE MONTARA UNA FABRICA DE URANIO

ES LA SEGUNDA DE ESPAÑA Y PRODUCIRA 300 TONELADAS ANUALES

Madrid, 27. (Cifra). — Parece que ha sido resuelto el concurso de construcción de una nueva fábrica de concentrados de uranio, según se informa hoy oficiosamente a una redactor de la Agencia Cifra. Esta fábrica sería la segunda existente en España, con una producción de 300 toneladas de uranio anuales, es decir unas cinco veces la capacidad de la fábrica hoy en funcionamiento en Andújar.

La nueva fábrica se instalará en Ciudad Rodrigo, precisamente en una de las zonas donde existen uno de los yacimientos más importantes españoles cubicado con todo detalle. Al concurso se presentaron dos ofertas.

La capacidad de tratamiento de la nueva fábrica será de 1.000 toneladas diarias de mineral y su producción de concentrados de 300 toneladas anuales.

El funcionamiento de una central de uranio enriquecido de unos 500.000 kilovatios de potencia, requiere al año unas 80 toneladas de uranio, además de otra partida que se entrega al Comisariado de Energía Atómica de EE. UU. para su enriquecimiento. Actualmente existen en construcción o en fase avanzada las centrales nucleares de Zorita, a unos 80 kilómetros de Madrid, de 150.000 kilovatios de potencia, la de Santa María de Garoña, al norte de Burgos y la de Vandellós, también de esa potencia pero de uranio enriquecido, además de la que está en fase de concurso en Irta, que se espera tenga idéntica potencia.

La fábrica de uranio de Andújar tiene cada día menos producción, ya que se agotan rápidamente aquellos yacimientos y acabará cerrándose probablemente, según se indica oficiosamente. Esta fábrica ha servido, entre otras muchas cosas, para dominar la técnica del laboreo del uranio y así la nueva fábrica de Ciudad Rodrigo será íntegramente construida por técnica española desarrollada por la Junta de Energía Nuclear.

La producción de la fábrica de Ciudad Rodrigo, por la fecha en que deberá estar en funcionamiento no permitirá cubrir las necesidades de uranio de los primeros núcleos de la central de Zorita ni incluso la de Santa María de Garoña, con funcionamiento previsto en 1971.

NUEVA ALIANZA ARABE DE CARACTER MILITAR

REUNION SECRETA ENTRE HUSSEIN Y FEISAL

LONDRES, 27. (Efe). — El Rey Hussein de Jordania y el Rey Feisal de Arabia Saudita, se ha reunido, secretamente, el pasado viernes, en el puerto jordano de Akaba, con el fin de formar una alianza militar, según afirman noticias llegadas de El Cairo.

El periódico de la capital egipcia «Al Gomhoureya» revela que tanto Hussein como Feisal han acordado formar un mando militar común que defienda a ambos países de los ataques de otros países árabes.

ASAMBLEA DE MEDICOS DE MADRID QUE PRESTAN SERVICIO EN EL S. O. E.

MANIFESTARON SU DISCONFORMIDAD CON LA SEGURIDAD SOCIAL

Madrid, 27. (Cifra). — Honorarios, urgencias, regulación de horas de consultas y no reconocimiento de trienios son los puntos principales de disconformidad del Colegio de Médicos de Madrid con la Seguridad Social.

En una asamblea de médicos que prestan servicio en el Seguro Obligatorio de Enfermedad, celebrada en la tarde de hoy, la Junta Directiva colegial ha manifestado su decidido propósito de pre-

sentar la dimisión ante el Consejo General de Colegios Médicos vista la imposibilidad de conseguir de la Seguridad Social las mejoras por las que prometió luchar cuando fue elegida.

Con asistencia de unos cuatrocientos colegiados y en un ambiente de gran expectación, comenzó la reunión a las ocho de la noche, en los salones del Colegio de Médicos de Madrid. Primero pronunció unas palabras el Presidente del Colegio, Sr. García Miranda, quien expuso a los reunidos el parecer de la Junta Directiva que, aun reconociendo las mejoras conseguidas para el personal médico que presta sus servicios en el Seguro Obligatorio de Enfermedad, y la actitud elogiable de la Comisión encargada de las conversaciones entre los médicos y la Seguridad Social, estimaba totalmente insatisfactorias.

Se refirió a los puntos más importantes que recoge el Estatuto jurídico del personal médico del S.O.E., recientemente aprobado, y expresó la disconformidad del Colegio de Madrid, principalmente en lo que atañe a que el médico de zona no solo tenga sus horas de consulta sino también tenga que atender los casos de urgencia, que deben ser, a su juicio

atendidos por un servicio de urgencia diurno y nocturno del S.O.E. Expresó igualmente su disgusto y el de la Junta que preside, por el hecho de que después de llevar la gran mayoría de médicos del S.O.E. más de veinte años de servicio, no se les reconozca más que un solo trienio para el año 1970, y, para finalizar se indicó también la disconformidad de la clase médica con el hecho de que en los ambulatorios del Seguro se organicen las consultas a base de dos horas, las cuales, puesto que no se pone límite a la llevada de enfermos durante ese plazo de tiempo, se convertirán en varias horas más de servicio, de las que hasta la fecha se hallaban establecidas.

Intervino seguidamente el Dr. Ruñilanchas quien hizo un resumen de lo conseguido hasta la fecha y señaló igualmente los defectos de forma y fondo que presenta el Estatuto jurídico del personal médico, haciendo resaltar la poca entidad de las mejoras conseguidas por la Comisión Mixta. Posteriormente tomaron la palabra varios colegiados manifestando igualmente su disconformidad con lo poco conseguido en las conversaciones mantenidas hasta ahora entre la organización colegial y la Seguridad Social.

PRECIOS A TODO ALCANCE

COCINA EXCELENTE - MENÚ ESPECIAL

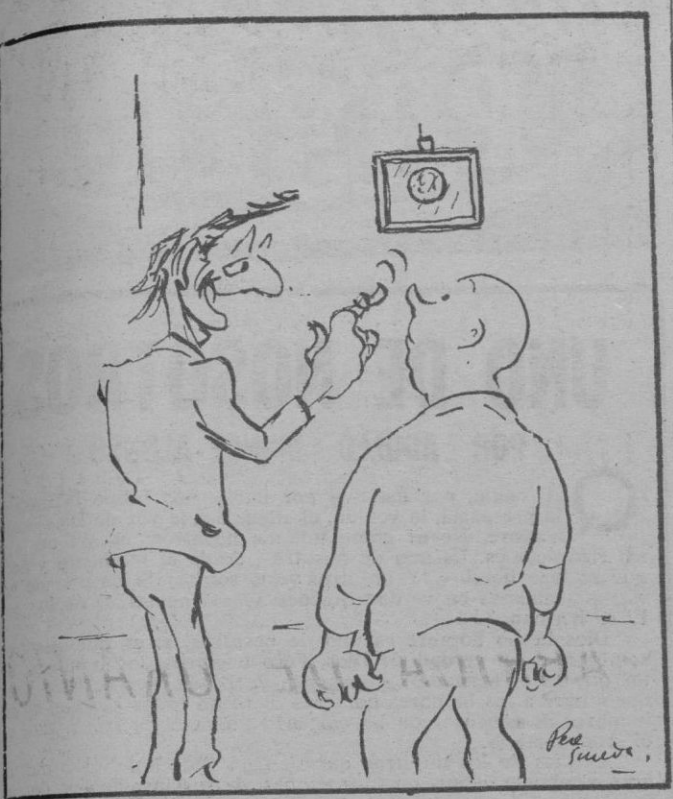
FIN DE AÑO Y AÑO NUEVO

CENA DE NOCHEVIEJA AMENIZADA CON ORQUESTA Seguidamente Balle Familiar.

PRECIO ESPECIAL DE LA CENA DEL DIA 31 A LA CENA DEL 1.º DE ENERO (INCLUIDA LA HABITACION PARA DOS NOCHES): 750 PTAS. por persona. RESERVE SU MESA: Llamando al teléfono 222604 de Palma, «Agencia Europlan» o a la Central de Teléfonos de Porto-Colom (parte de la Aduana).

H. Arosa en Porto-Colom

COSAS de calafat



PROGRESO

—Es es primer duro que vaig fer!
Un temps eren més mal de fer! Ara te surten millor!
—Es el primer duro que «hice».
—En otro tiempo eran más difíciles de «hacer». Ahora te salen mejor!

OCHO ERRORES, OCHO

ORIGINAL



MODIFICADO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

Coplas Sin malicia

Cansados de no hacer nada

En este dulce remanso de paz, calma y alegrías hemos vivido dos días entregados al descanso.

Si se llama descansar a comer a todas horas muchas viandas seductoras que alegran el paladar.

Si descanso puede ser descorchar muchas botellas y matar muchas porcellas del alba al anochecer

Y entre chicas y entre chicos sentirse niño pequeño escuchando el navideño y entrañable villancico.

Por las calles deambular entre gentes animadas y durante dos jornadas ni un instante reposar.

Hoy, la fiesta terminada y el bullicio terminado, vuelvo al trabajo cansado: Cansado de no hacer nada.

GIL ARRIBATO

TEMA de actualidad
¿habria sabido usted contestar a estas preguntas?

Onceava fase del concurso intelectual patrocinado por LIBROS «ERESO» que finalizará el próximo día 31. Por cada pregunta clave correctamente respondida se concederá un punto. El lector que mayor número de puntos alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la colección «RENO», de Plaza y Janés, que nos concede el patrocinador del concurso LIBROS «ERESO».

DON QUIJOTE
(1) Un monumento a Don Quijote va a ser erigido en un lugar de La Mancha.
¿En qué lugar?

SEGUNDA PREGUNTA
(2) ¿Qué ruta domina el lugar elegido?

TERCERA PREGUNTA
(3) En el lugar escogido hay profusión de molinos, uno de ellos, según la tradición, es el que molió, en vez de trigo, las escurridas espaldas de Alonso Quijano.
¿Por qué nombre es conocido este singular molino?

RESPUESTAS

(1) En un calvero situado en las proximidades de Mota de Cuervo. — (2) La ruta nacional Madrid-Alhambra-Cartagena. — (3) Zurdo.

PREGUNTA CLAVE

¿Qué escultor español ha proyectado el monumento a Don Quijote en un lugar de La Mancha?

Respuesta

Nombre y domicilio del concursante

TROS SOLER
en **TROS**
TEJIDOS SELECCIONADOS
RESTOS SERIE DE LOS MEJORES TEJIDOS

METROPOLITAN PALACE
LA MARAVILLA DEL **TODD-AO**
en la mayor pantalla de Mallorca

my Fair Lady
(MI BELLA DAMA)
AUDREY HEPBURN · REX HARRISON
DIRECTOR: GEORGE CUKOR
TECHNICOLOR® SUPER PANAVISION® 70
LA PERFECCION HECHA CINE
A PARTIR DE HOY
SESIONES CONTINUAS
— * —
DOMINGOS y FESTIVOS
SEGUNDA y TERCERA SESION,
NUMERADAS
Horario de la película: 3:30 - 6:30 - 9:45
(MAYORES 14 AÑOS)

MIKE HENRY
TARZAN 66
NANCY KOVACK
DAVID OPATASHU
DON MEGOWAN
producer SY WEINTRAUB
director ROBERT DAY
PANAVISION EASTMANCOLOR

MIKE HENRY
TARZAN 66
NANCY KOVACK
DAVID OPATASHU
DON MEGOWAN
producer SY WEINTRAUB
director ROBERT DAY
PANAVISION EASTMANCOLOR

MIKE HENRY
TARZAN 66
NANCY KOVACK
DAVID OPATASHU
DON MEGOWAN
producer SY WEINTRAUB
director ROBERT DAY
PANAVISION EASTMANCOLOR

Palacio AVENIDA
HOY ESTUDIO DE TERROR
EASTMANCOLOR
COMPLEMENTO:
Las mujeres los prefieren tontos
(Aut. May. 18 años)

LA VIDA PENDIENTE DE UN HILO

EN FRANCIA SOLAMENTE, LOS ACCIDENTES DE TELEFERICOS HAN CAUSADO LA MUERTE EN LOS ULTIMOS DIEZ AÑOS A QUINCE PERSONAS Y HERIDAS A CIENTO CINCO MAS

HA llegado el frío y con él las nieves que harán las delicias de los amantes del deporte blanco. Pero también el momento de los sustos, las caídas y alguna que otra rotura de miembros.

No obstante, hay un aspecto que suele rehuirse, por los intereses creados, en relación con el turismo y las actividades deportivas de la nieve: los accidentes causados por fallos en teleféricos y telesillas. Solamente en Francia, uno de los países alpinos, ocho accidentes de este tipo en los últimos diez años han causado 15 muertos y 105 personas heridas. Y esto según las cifras oficiales, porque las montañas nevadas siguen siendo uno de los mayores atractivos turísticos de los países europeos alpinos y los responsables del turismo de estos países tratan siempre de minimizar estos incidentes.

En la misma Francia se han calificado los más recientes accidentes de este tipo como "incidentes sin importancia". Así por ejemplo no se llegaron a determinar las causas que motivaron la caída al vacío del teleférico de Aiguille du Midi, en el Mont Blanc en el que perdieron la vida cuatro personas y otras quince heridas. Cinco años antes un avión militar francés cortó los cables de tracción de este teleférico en el mismo macizo motivando la muerte de seis personas. Las autoridades no

SUIZA, QUE CUENTA CON EL MAYOR NUMERO DE TELEFERICOS Y TELESILLAS DEL MUNDO, OSTENTA SIN EMBARGO, EL RECORD DE SEGURIDAD, SIN NINGUN ACCIDENTE MORTAL

LOS TELEFERICOS SUIZOS ESTAN SOMETIDOS AUN Estricto CONTROL POR PARTE DE LA OFICINA FEDERAL DE TRANSPORTES, QUE UNA VEZ AL AÑO DESMONTA, PARA SU REVISION, TODAS LAS INSTALACIONES

tra uno de los postes de cemento de sujeción derribándolo.

Por el contrario, Suiza, que cuenta con el mayor número

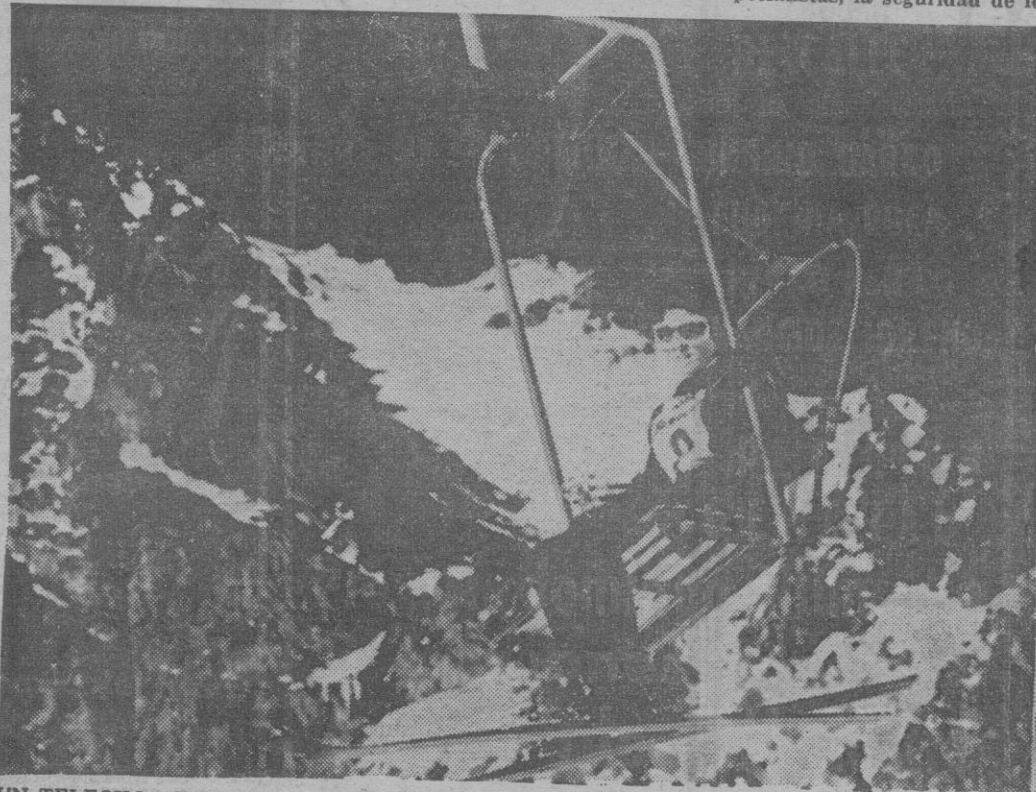
de un teleférico en construcción se vino abajo golpeando a unos turistas, en los Alpes Berneses. Según los especialistas, la seguridad de los

teleféricos que Suiza únicamente cuenta con un accidente que costó la vida a una persona y causó heridas a 23 más. Alemania, por su parte, solo tiene servicios de este tipo en los Alpes Bavaros. El número total de teleféricos es de 54. El único accidente grave ocurrido en estos últimos años sucedió en el Lago Walchensee, en 1955. Se rompió un cable teleférico que pone en comunicación el lago con la montaña de Herzogstand y resultaron muertas tres personas.

Una de las naciones europeas de más antigua tradición en los deportes de la nieve: Noruega, hace muy poco que ha introducido este sistema de transporte de los aficionados al esquí. Actualmente cuenta con solo siete teleféricos, todos ellos sometidos al más riguroso control oficial, y 100 telesillas. Todos ellos han sido construidos después de la Segunda Guerra Mundial.

En el otro extremo se encuentra Escocia, uno de los más modernos centros de esquí de Europa. De momento cuenta solo con varios telesillas y todavía no ha montado ningún teleférico.

En conjunto, el número de accidentes ocurridos en este medio de transportes de las nieves es motivo de preocupación, por lo que, a la llegada de la temporada invernal, las autoridades de los respectivos países extreman sus precauciones para evitar sucesos desagraciados.



UN TELESILLA EN PORTILLO (CHILE). EL NUMERO DE ACCIDENTES OCURRIDOS EN DETERMINADOS PAISES ALPINOS, A CAUSA DE FALLOS EN LOS SISTEMAS DE TRANSPORTES PROPIOS DE ESTAS ALTURAS, HA MOVIDO A LAS AUTORIDADES DE LAS NACIONES INTERESADAS A EXTREMAR SUS PRECAUCIONES. — (Foto Cifra)

saben si el primer accidente narrado fue debido precisamente a que los cables no fueron restaurados como debiera, después del incidente del avión.

El caso es que este mismo servicio de teleféricos sufrió aun otro accidente, cuando uno de los cables fue alcanzado por el rotor de un helicóptero. Cuatro personas perecieron.

EL DIA DE NAVIDAD

DE 1965...

Otro de los accidentes más sonados ocurrió el día de Navidad de 1965, al caer uno de estos teleféricos en el Mont Dore, en el Macizo Central francés, en el que perecieron seis personas y otras 14 resultaron heridas. El comité de investigación creado al efecto indicó que el accidente se había debido al terrible viento que soplaban. Movida por éste, una de las cabinas golpeó con-

de estos vehículos, ofrece el record de seguridad. En su historial no existen accidentes de importancia, aunque se recuerda el ocurrido hace 20 años en el Mont Saentis, cuando una intensa tempestad sorprendió en marcha a uno de estos teleféricos. Algunos pasajeros sufrieron crisis de nervio y otros se marearon. Pocas horas después pudieron ser rescatados sanos y salvos.

En el corriente año, sin embargo, seis personas resultaron heridas cuando un ca-

teleféricos suizos se debe a que se hallan bajo control directo de la Oficina Federal de Transportes. Una vez al año, en Noviembre generalmente, se revisan de arriba a abajo los mecanismos del vehículo por técnicos del gobierno.

UNA COMPETICION DE SEGURIDAD

La vecina Austria mantiene también un similar record de seguridad. Con pocos menos



UNO DE NOSOTROS

POR ADOLFO MUÑOZ-ALONSO

QUE nadie, por nada ni por nadie, nos falsee la imagen, la presencia, la vida, el silencio y la voz de Dios hecho hombre. No es como uno de nosotros; es sin como y sin figuraciones. Es uno de nosotros, desde el momento y hora que se hizo hombre. Y nosotros ¿qué somos? Si es uno de nosotros ¿sabemos en verdad quiénes somos nosotros, de los que El es hermano?

Dios hecho hombre es uno de nosotros, si es que nosotros somos muy en verdad de Dios. Pero nosotros, los hombres, de los que El es hermano ¿somos aún de Dios? Dios se hace hombre y hace a los hombres hombres. Pero no todos aceptan el ser hombres de acuerdo con las exigencias divinas de Jesús. Este es el gran misterio.

Algunos de los nuestros querían un Dios hombre como un gran alcabute de sus prevaricaciones, de sus insolencias, de sus indolencias, de su idolatría. Un Dios ortopedista. Con la creación basta, para ellos, y el Dios recién nacido es una flor retórica que encubre los pecados con un manto de sueño. Se olvidan de que el Verbo descendió de la altura para abrir un camino, arrancando los cardos, las sombras y las piedras. Nadie limpia su casa —la del corazón, la del alma, la del campo— para que Cristo nazca. La cueva de Belén, del Belén de hoy en día, es un pesebre sucio, con lagartos y náuseas en el secreto hondo. Algunos se la adornan con los oros robados, y si otros se la ceden, con rendijas de odio algunos la acomodan con placeres mundanos. Si Jesús tuvo frío al nacer, sigue aterido, pues las sensiblerías no prenden en la leña del amor verdadero.

Ha nacido el Redentor, humanos. Redentor ¿de qué cosas, de qué vidas, de qué muertes, de qué pecados? Porque parece como si todo fuera de suyo bueno, todo de suyo justo, todo de suyo hermoso, y Dios el gran pagano. Redentor, y sin embargo ahí tenemos a clérigos —a clérigos y a laicos— que se dicen modernos, bailando en derredor de la cueva, de su cueva o de su palacio, ensayando lirismos para que el Dios de la cruz y del pesebre, del cilicio y del dolor, bendiga y canonicen sus fiestas, sus odios o sus delicias. Del único pecado, de ayer, el de la lujuria carnal, se ha pasado hoy al ningún pecado, si no es el sociológico.

Uno de nosotros. De nosotros para ser como El. El ¿Cómo era? ¿Cómo es El? Un varón de dolores, de dolores de muerte, de ninguna sonrisa, niño de muchas lágrimas, y con inmenso amor. Lo más lejano, lo infinito distante de como nosotros somos hoy, siglo XX, de Concilio mal leído y de socialismos sucedáneos.

Nos hemos olvidado de que somos nómadas de la verdad, y de que lo hermoso, lo habido por hermoso; lo que llaman hermoso, está fabricado a golpes de pecado con masa de traiciones. Dios se llegó a este mundo para que el mundo fuera de nuevo hechura suya. Y el ser de nuevo no se logra exagerando al mundo de culpa, sino ahondando la conciencia del pecado. Se ha hecho hombre, carne, historia, sin someterse a la cronología espiritual a carnal del mundo, sino inaugurando un ritmo sobrenatural. Se hizo uno de nosotros, pero solo somos hombres de Cristo en la medida y grado en que oímos su voz y compartimos su vivir y sus criterios. Los que le siguen, esos son sus hermanos. Quien hace la voluntad de Dios, ese es su hermano, esa es su hermana, esa es su Madre.

Me temo que no hemos entendido a Jesús. Me temo que no consultamos al Espíritu Santo para que nos lo explique, me temo que hemos sustituido la lectura del Evangelio y la meditación de los Misterios por la lectura tremendista o mansurrón de Camus, de Renan, de Karl Barth, de Cullmann o de Teilhard de Chardin.

Dios ha nacido a la tierra en la tierra encarnándose, no enterándose en ella. Ya nadie podrá decir —si es cristiano— que no sabe que es o quien es Dios. Y sobre todo ya nada, ya nadie podrá escribir —si es cristiano—, que no sabe lo que Cristo quiere de los hombres. Si, ensayemos con nuestros hermanos y con nosotros mismos toda la piedad y amor y compasión de que seamos capaces, pero, nacido Cristo en Belén, que nadie, si es cristiano, se fie del código o del alfabeto de su carne o de sus filosofías.

Nuestra vida hoy, siglo XX, con Concilio o sin él, tiene mucho de estable. Lo malo es que aumenta cada día, con Concilio o sin él, el número de los que se olvidan de preguntar a Cristo Jesús qué quiere de nosotros. Cunde el olvido entre los hombres de que Cristo es El su doctrina, y de que la cuna de Belén es un preanuncio del Calvario.

Cristo nació para que los hombres adquiriésemos su linaje que no deriva de la carne ni de la sangre del mundo, sino de la gracia sobrenatural. Son cosas del amor. Pero de un amor transformador de amores. Nuestros siguen siendo el corazón y la carne, nuestros la sangre y el aliento, nuestra la debilidad, nuestro el pecado, pero es de Dios, de Dios, no de nosotros, la gracia y el impulso. Hoy corren vientos de confusión, corrosivos, como si la Encarnación del Verbo fuera una dádiva que nosotros le otorgásemos a Dios con nuestros villancicos.

La alegría, nuestra alegría ¿es alegría de hijos de Dios, de hermanos de Cristo? Porque conviene recordar que el Cristo que nace cada año es el Cristo que nació en Belén, apenas sin pañales, un día irrepentible. Me parece que hemos abusado un poco de la fragilidad del niño Dios. El afán de desmitologizar nos está llevando a una mitologización del ser cristiano, a una mundanización de Cristo. Que es lo radicalmente contrario a lo que significa y es la Encarnación del Verbo. ¿Por qué no transformamos en hilo blanco para hacer pañales las sotanas, y que el mundo lo sepa, en vez de contentarnos con cambiarlas por clergymán? Así Dios nacerá todos los días, a la vista de todos, con más gozo, en la cuna visible y ostensible de santos sacerdotes, por las calles y plazas, sabiendo que lo son nosotros y ellos. (PYRESA)

ME ASOCIARIA con AGENTE PROPIEDAD INMOBILIARIA

Aportaría local, dinero y actividad personal. Escribir: SR. ALVAREZ, ALCALA 2. ANUNCIOS. — MADRID 14



MODELO DE 85 ESPACIOS MODELO DE 120 ESPACIOS

guillermo Trúniger, s.a. MADRID - BARCELONA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO BALEARES:

GILET

VIA ALEMANIA, 5 TEL. 26540. PALMA DE MALLORCA

NINOTCHKA AVDA. JAIME III, 66

¡APROVECHE LA OCASION! Liquidación total género, por cierre negocio ¡QUEDAN POCOS DIAS!